中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307. 5－289708.
中區辦事處：5－225495. 5－221238
電報掛號：二七〇五 郵箱：六二號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第八三三號

地鐵今年九月局部開放
收費視通脹率而定 約爲一元三至三元三
較地鐵動工時之預算已提高三成

地下鐵路主席唐信昨談地鐵收費（本報記者林潤明攝）

【本報訊】地下鐵路公司主席唐信昨午透露，今年九月，石硤尾至彩虹一段，彩虹至觀塘一段架空路綫，可同時開放，隨着通貨膨脹的影響，地鐵車票預計今年約爲一元三角至三元三角，但實際收費要待四五月間才作出決定。

他昨午出席東九龍扶輪社午餐例會致詞時有上述表示。他說，在一九七五年地鐵工程開始時，地下鐵路公司預計以一九七五年的幣值，預算車費由一元至二元五角不等，隨着通貨膨脹的影響，以一九七九年的幣值來算，車費約一元三角至三元三角，惟實際收費多少，將於四月或五月才訂定，而其幅度與現時估計相距不遠；但將以一九八〇年的幣值計算，即把一九八〇年「修正早期系統」全綫通車時通貨膨脹的影響預計在內。

他進一步說：「地下鐵路將會在與巴士、公共小型巴士和渡海小輪競爭的情況下經營。到了八十年代中期，地下鐵路每日大約運載全港應用公共交通人次（的士等不計算在內）的百分之二十強，巴士則運載百分之四十左右，小巴百分之二十，其餘則由小輪、九廣鐵路和電車等乘載。就實際字數而言，屆時每日應用公共交通工具的人次亦將由目前的五百五十萬增至七百五十萬。要應付這龐大的增長，本港各項公共交通工具都要經濟而有效率的經營。在主要交通幹綫底下或之上行走的地下鐵路將成爲交通網的核心，它不單可協助疏導日益嚴重的交通問題，更可使其他交通工具繼續有效率的經營。」

同時，地鐵將來通車，車站及車卡全部現代化，在夏季時間有空氣調節設備；由中環至觀塘，全程不需三十分鐘，乘客平均乘車的時間約僅爲十一分鐘。最重要的是在繁忙時間每兩分鐘即有一班列車開出，差不多完全沒有候車的時間。當荃灣支綫於一九八二年年底開放通車時，全港百分之四十的人口和百分之五十的工作地點都可從地鐵車站步行十分鐘之內抵達。

談及地鐵修正早期系統工程時，唐氏謂，在一九七九年年初，修正早期系統的土木建築工程已完成了超過八成，爲要在一九七九年九月通車，北九龍區土木工程需於三月尾完成，現在看來這是完全無問題的。在九月將啓用石硤尾至彩虹一段，而彩虹至觀塘一段架空路綫，亦可同時開放。

現在正致力完成預定於一九八〇年三月啓用之鐵路其餘部份，期望有部份能提早通車，更希望能把彌敦道由石硤尾至尖沙咀之一段提早兩至三個月，即在一九七九年年底或一九八〇年年初通車，而不必等到一九八〇年三月。

市政局週年辯論會 五民選議員同退席
貝納祺砲轟主席指爲扼殺民主 常務會閉門會議包攬一切權力

【本報訊】市政局週年辯論大會，昨午又再出現火爆場面，貝納祺、葉錫恩、黃夢花、楊勵賢及錢世年五位民選議員中途退席，以示抗議。

市局週年辯論大會，原於昨、今一連兩天舉行，昨日下午二時卅分開會後，先由食物衛生事務委員會主席鄒偉雄議員動議議決根據食物業附例第卅二條第七款而制定一九七九年食物業附例（豁免第卅二條第一款）令，結果獲得通過。

繼由市局主席沙理士動議通過一九七九年工作目標聲明書，在殷有冕議員和議後，首席民選議員貝納祺即發表演詞，指責市局之制度扼殺民主，並呼籲民選議員與他一起退出會場以示抗議，結果上述五名議員中途退席，但其餘各議員仍留下繼續昨日之週年辯論大會。

貝納祺員在帶領其餘四位議員退席前發表之演詞稱：市局在一九七三年改組前，選民資格雖多所限制，職權範圍又小，但翻諸巳往會議紀錄，猶不失爲本港市民之喉舌，但七三年改組後，該局之職權因失去了公共房屋事務等重要工作而更見縮小，市局之一貫精神及日常工作亦受侵蝕，在擴大權職及增加民選議員席方面，五年來毫無進展，而且在該局公開會議（週年辯論大會除外）甚至不得加以討論之情況下，將來也難有改善之機會。

貝納祺指出：市局變得不祇沉靜而且遲滯，民選議員對公衆的發言，全由主席控制之新聞部之門爲之，這種全無生氣之情形，主要基於下列兩種手段：㈠修改了的議事規例第十四條，使各種公開會議上的問題與動議，必須侷限於市局職權範圍之內；唯一例外是一年一度的週年辯論大會，議員始能暢所欲言；㈡市局主席可任意將任何議案先行交與常務委員會討論，因此這種閉門召開的常務委員會會議，幾乎擁有了市局一切權力，由於這是閉門會議，個別議員的意見不爲市民所知道，這種情形對於要對選民負責的民選議員特別不利，尤其是因爲有些議案根本沒有機會在公開會議辯論。

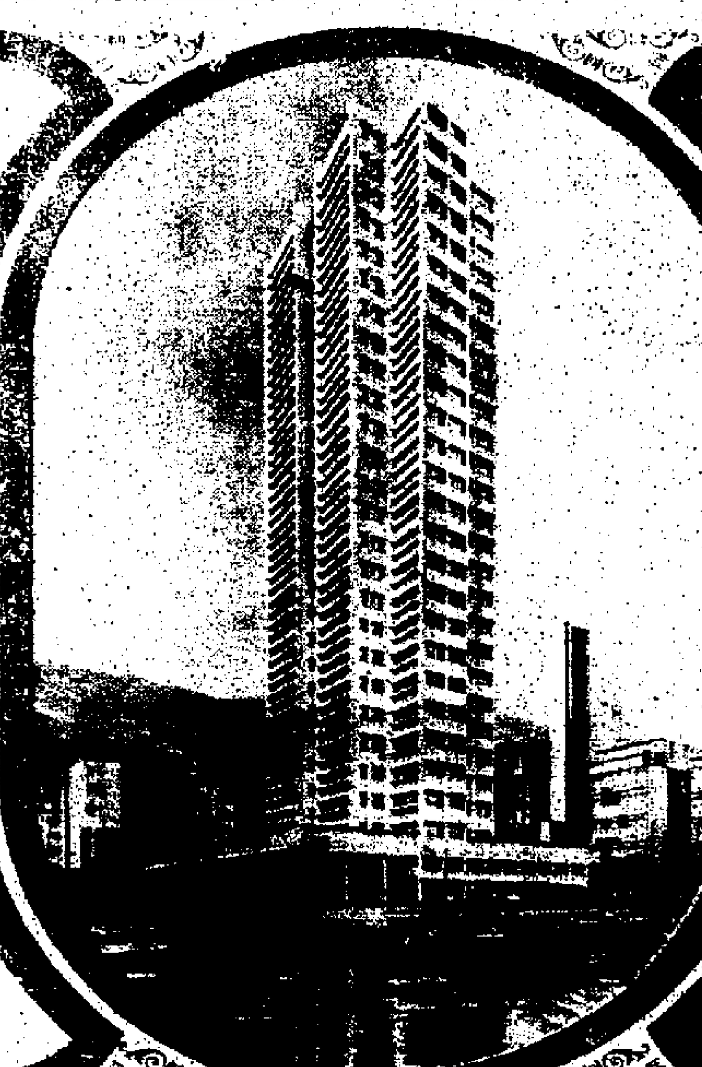
貝氏認爲上述對於公開辯論之限制，扼殺了市局每月一次公開會議的一些民主氣息，而將之變成了公式化的儀式，主要是讓市局主席得以在毫無爭辯可能之情形下，盡量作其自我宣傳，有些內容甚至未曾在任何事務委員會討論過。

（未完，下轉第八頁）

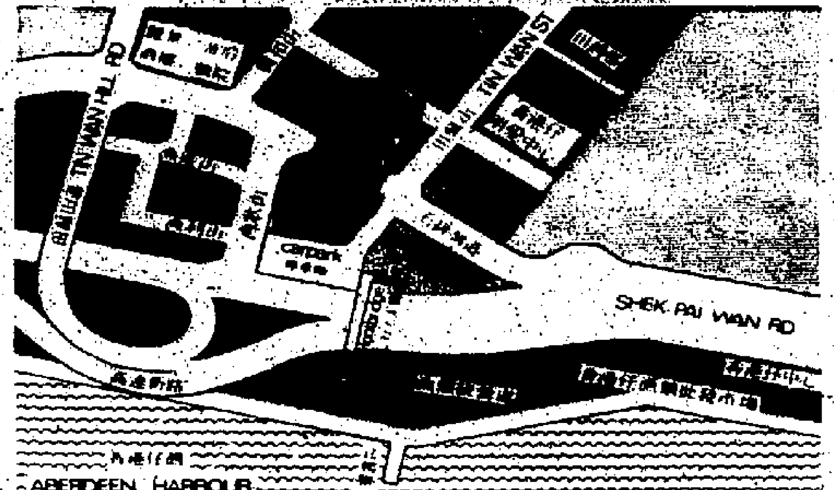
圖爲退席之五名民選議員 貝納祺 葉錫恩 黃夢花 錢世年 楊勵賢

大埔大廈
TAIPO BUILDING
大埔廣福道及安富道大單邊
地下旺舖二三樓商場出租
自動電梯上落適合酒樓及百貨商場
陸海通有限公司 新界地產發展部
知租處：香港皇后大道中31號陸海通大廈六樓・電話：5-239091

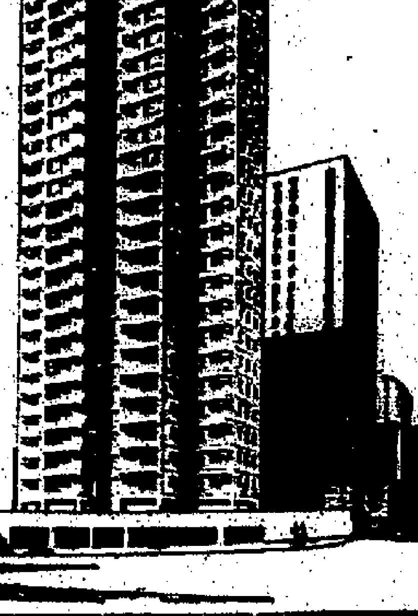
海景洋樓，九五折優待
碧麗大廈
香港仔漁歌街三九二地段
（帝后戲院麗景酒樓斜對面）
洽購處：
信和地產 香港皇后大道中29號華人行十樓
電話：5-210311（18線）
地盤：5-532640
（星期日照常辦公）



一廳兩房只售十五萬餘元起
閣樓一樓酒樓餐廳等商業用
地下旺舖廉售十五萬餘元起
地下旺舖樓底高十九呎餘間格實用
交通方便
向南面海
大停車場
面面單邊
梗房間格
房房皆窗
高尚設備
工料上乘
分期付款
平過交租
148年期



跑馬地 山光道三號（單邊景光街）
愉寶大廈
地王住宅
102年期
特價九五折僅售廿八萬餘起
入伙前免息優待!!
建至天面
本年三月完成
前望跑馬場，綠草如茵
後眺山光道，翠谷葱籠
用料一流，設備豪華實用
新鴻基地產 中區康樂大厦22樓・電話：5-222083
地盤假日照常辦公 ☎5-735208



越南軍機闖入泰境 轟炸一個軍事哨站

普僕殘軍仍作零星抵抗邊境聞砲聲

【泰國亞蘭九日美聯社電】據目擊記者表示：一架來自高棉國境的不明國籍噴射戰鬥機星期二日闖入泰境起碼五公里處，投下三枚炸彈在一泰國軍事哨站附近。

並無傷亡報告。

一報刊攝影記者金鐵喬表示，他看見一架戰機闖入投彈，落在曼谷以東北二百二十公里的一個邊鎮。

他表示這些炸彈落在一軍事哨站及接近邊境大路的三百公尺以內。金氏表示他後來去視察這些彈坑。

這次轟炸事件發生在這個主要前綫市鎮五十公里處，中共顧問及其他外國人曾從飽受戰火的高棉來到這裏。

中共星期二日以海空兩路由泰國撤退超過六百名人員。

【亞蘭九日法新社電】位於泰國邊界距曼谷以東二百零五哩的亞蘭市今日聽見由遠處傳來的砲火聲。泰國官員表示，據估計該些砲火聲可能是從面對越南馬德望東南二十哩以外處傳來的。

以一條乾涸溪澗上木橋跟亞蘭市分隔的高棉邊界哨站巴比顯得很寧靜。該小鎮自昨日起已沒有升起普僕的高棉政府的紅色國旗，但顯然仍未陷落。

泰國人已在木橋上架起鐵絲網。包括六百多名中共顧問在內的六百八十六名外國外交界人士昨晨越過該道邊界。

他們於一月二日晚離開金邊，並在高棉軍武裝支隊護衛下抵達此間。

然後批軍人旋即向南折返附近一森林中。

美國務院高級官員証實 俄沿邊界增軍 中共腹背受敵

【華盛頓八日法新社電】美國今天已明顯表示共滅恐越、棉兩國之間衝突，可能導致中（共）蘇戰爭。

美國國務院一些高級官員証實在接近中、蘇邊境地區集結之「軍隊數量大增」，并有空軍單位爲後盾。

同時，亦有新聞消息報導，蘇俄已加強其駐守四千哩長邊疆之軍力。

此間消息靈通人士認爲，假如在高棉境內之戰事繼續發展下去，則中共可能進兵越南境，予以「懲罰之攻擊」，這種可能性，未可抹煞。

果如是，則蘇俄可能繼之而向中國大陸方面，施行進軍入境之報復。

但此間觀察家認爲，中共在訴諸武力之前，將先設法在聯合國安理會，找尋和平解決問題之辦法。是亦美國政府所贊同之辦法。美國業經表明其在安理會辯論將要採取之立場。

【聯合國八日合衆國際社電】星期一越南正式知會聯合國安理會，有關中共主要軍隊集中在越邊界一事。

一項越南官方通告稱：「近日來，中共當局已運了大批軍隊及大量戰鬥武器到中（共）越邊境區。」

它稱：「與此同時，中共正加强其對越南社會主義共和國的挑釁及威脅。」

此項控訴是於一月七日由越南外長在一聲明中發出的。

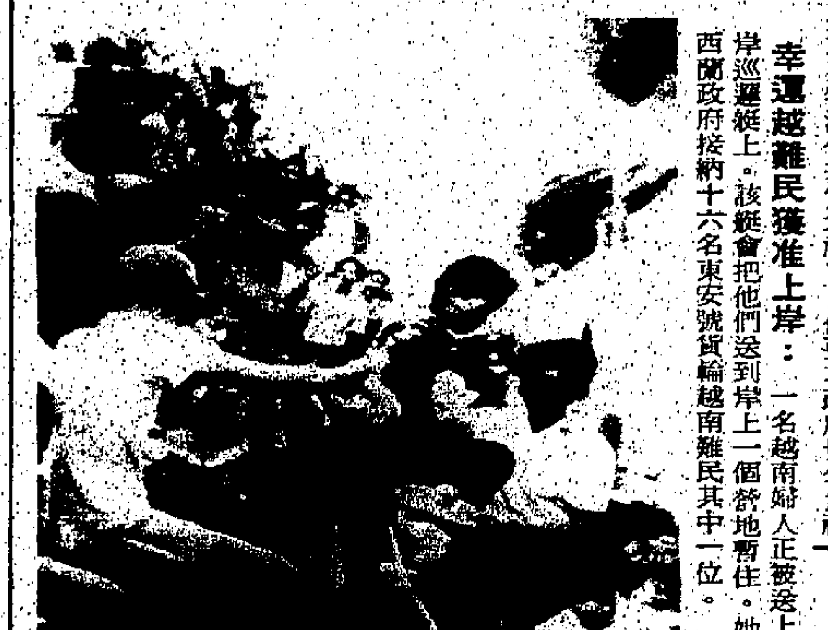
社論 金邊失陷後的局勢

四天之前，我們曾對越共開攻金邊的企圖和美國政府應負的咎責，加以論列。廿四小時後所發生的一連串情況，變化殊大，金邊終於落入了越共之手。越共對外宣佈這一消息時，聲言佔領金邊的是一支高棉「救國陣綫」的部隊，言外之意，亦即與本報上次所指出的一樣，越共藉此可以欺騙世人，把攻佔金邊以及今後擴大佔領區行動的責任，全部諉稱是高棉「救國陣綫」所爲，性質上是內戰，越共甚至可以在國際間製造謠言，謂是高棉人民的「愛國起義」。如此作法，大可掩住一部分人士的耳目，越共可以逍遙法外，逃避國際間的譴責。

高棉的普僕政權在金邊陷落後，雖仍聲稱戰爭並未結束而祇是開始，這不過是掩飾失敗的解嘲之言。敗軍之將，何足言勇。金邊自一九七五年踏爾政府垮台後，這次是第二度易手。普僕政權的不得民心，完全是由於屠殺政策所致。他是一個徹頭徹尾的順昌逆亡的統治者，落得如今的地步，不足詫異。剃人頭者人亦剃其頭，這是因果循環。不過，越共政權與普僕政權比較，共殘暴迫害人民的狠毒手法，至多能說百步笑九十步而已，祇要看看越南難民的四出逃亡，那種不自由毋寧死的精神，就可以領悟到越共虐待和屠殺人民的殘暴行徑，與普僕政權並無不同。凡是共黨統治的地方，人民俱是受屠殺迫害的對象，中共又何嘗不如。越共吞併高棉後，這一小國的人民今後處境，絕對不會好轉，祇不過暴君易人，所受的蹂躪仍將如昔，或者較過去更不如，因爲越共今後統治高棉的方式，顯然將假手於高棉「救國陣線」的「革命委員會」，對外雖設有政府，但實質上是越共的傀儡。換言之，高棉將成爲越共的殖民地，對待殖民地的人民，越共師承法國於先，蘇俄於後，怎能不加倍實施迫害政策。

這次事件是剛踏入一九七九年後東南亞所發生的最重大變化，受到最大影響的，當然是東南亞國家協會的五個成員國（泰國、新加坡、馬來西亞、菲律賓、印尼）。這五個國家曾作出努力，企圖與越共和平共存，越共總理范文同去年訪問上述五國的四國時，曾提出諾言，謂越共無意進攻高棉。經過此次事件後，東南亞國協的成員國或者憬悟到凡是共黨所作的承諾，無半句眞話，擺在眼前的事實，可爲佐證。

中共在此次事件中，進一步暴露它的一貫口惠而實不至和幕後投機作風。在金邊失守之前，北平不時揚言必支持普僕政權，抵抗越共的侵攻。鄧穎超、陳永貴等人的先後訪問金邊，表示對高棉的合作「誠意」；但是，在越共發動四路攻擊高棉時，祇聞中共支持之聲，實際則袖手旁觀金邊的陷落。北平這種態度其實被有識之士認爲是作狀而已，因爲在越戰期間，當北越部隊北退和美機轟炸中越邊境附近地區時，中共祇大聲叫喊願對北越「奉獻」一切，採取「忘我」支援，但中共戰機和兵員始終龜縮於邊境後方！越戰結束後，越共投靠蘇俄，與中共翻臉，且成爲莫斯科的「東南亞古巴」。中共有了這項「痛心」教訓後，有苦難言，故對高棉的普僕政權，祇是採取有限度的軍經援助，不再重蹈覆轍，避免高棉成爲第二個越共，再討苦吃。北平這種陰謀，錫漢諾克在日昨向記者招待會中，無意間已予揭穿。錫某說：「鄧小平未承諾過對高棉採取軍事行動的支援，而普僕亦未提出類此要求。」這是錫某替中共打圓場的詭辯，其實不過，如果全部抹殺中共支援的可能性，那也過於武斷，因爲中共不會吞下這口悶氣的，它一方面把越共佔領高棉，肯定是莫斯科揚眉吐氣的成功，一方面早已視越共爲南方主敵，不能坐視蘇俄的進一步橫行無忌，於南北受敵的夾縫中。基於上述兩項認識，北平有可能等待時機，向越共施展閃電式的打擊。鄧小平和李先念都說過，忍耐是有限度的。至於限度的標準怎樣下定義，那就要看北平判斷下手的時機了。



幸運越難民獲准上岸：一名越南婦人正被送上一艘菲律賓海岸巡邏艇上。該艇會把他們送到岸上一個營地暫住。她是被法國及紐西蘭政府接納十六名東安號貨輪越南難民其中一位。

剃人頭者人亦剃之 中共人員倉皇離棉 由烏大帽飛返大陸

【曼谷九日合衆國際社電】越南傾覆在金邊的勝利有太多深具諷刺性的特點和巧合。

當高棉盟友越南跟中共爲越棉邊境的衝突劍拔弩張，更互相辱罵時，有些諷刺非但不可笑，甚至可怕。

但有些笑話對注意中南半島長期紛亂的觀察家來說，可以說得上是幽默而且荒誕的。

四年前，中共指摘美國派駐金邊的二百名大使人員過份「龐大」，該大使館一九七五年四月十二日被迫逃出金邊，避開共黨的軍隊。

星期一，有九百名中共大使館人員因越南軍隊開到亦要離開金邊。

在兩次事件中，疏散出來的都被帶往曼谷以南九十六里的烏大帽前美軍Ｂ五二基地，乘搭返國的最後一段飛機行程。

上週末，正如一九七五年的情形一樣，作最後一分鐘緊急航程的飛機都是美國機。但今次乘載的都是中國人。然而，在兩次撤退行動中，大部份選用的飛機都是波音七零七客機。

東南亞國協咸表憂慮 馬議員促加强國防 星部長籲團結反共

【耶加達九日美聯社電】東南亞國家協會成員國週二日對越南與高棉之間的戰事表示關注，並呼籲聯合國安全理事會採取行動謀求中南半島的和平。

印尼外長磨森廉瑪達，亦即東南亞國協常務委員會主席，發表一項聲明，表示該組織成員國爲棉越衝突升級而深感痛惜。

聲明中籲請聯合國安理會商討棉越衝突問題及採取必需的行動爲中南半島謀求和平、安全和穩定。

彼等又促聯合國秘書長或其特派代表實地視察該區。

【吉隆坡九日法新社電】馬來西亞一參議員今日強烈要求政府進一步加强國家的防衛力量，以對抗「可能升級的共黨游擊隊活動」。

哈仙參議員表示，由越共撐腰之高棉叛亂部隊的成功，將會鼓勵馬來西亞共黨游擊隊加劇他們的活動。

該參議員表示，高棉叛亂部隊的勝利，亦會對東南亞其他地區的和平與安定，帶來災害性的影響，特別是對東南亞國家協會的成員爲然。

他要求政府切勿忽視前高棉元首錫漢諾克的警告，說泰國、馬來西亞，甚至新加坡，也可能落在共黨的魔掌之中。

【新加坡九日美聯社電】新加坡外交部高級政務部長李炯才星期二日說，東南亞國家協會有健全的經濟和團結一致，就不必害怕外國干預。

他在東南亞國家協會學生節開幕儀式上致詞：「我們比共黨國家先進幾十年，我們擁有東南亞協會的一切財力與人力，我們的體制比他們好，比他們健全。現在是團結一致，更緊密，目光放得更遠的時候。」

他針對最近越南領袖在東南亞國家所作的訪問發出質問說：「最近對東南亞國家所作出的和平獨立，不干預的諾言，現在怎麼了？言行不符。」

要求人權示威：來自中共各省的人民週一在北平中共黨「中央總部」前面示威時，展示一張上面寫著「反飢餓、反迫害、要人權、要民主」的橫幅。圖下方所示的是他們要遞交中共「中委會」的請願書。

泰方情報消息指出 普僕經已斃命

【曼谷九日合衆國際社電】情報人士星期二說，強大的越南軍隊與高棉支持者已經征服及孤立所有主要的抵抗力量，並確定全面控制高棉。據曼谷可靠消息來源謂：高棉總理普僕可能已經斃命。

泰國官方消息來源今午聲稱：普僕已離開高棉，但觀察家並不否定他已死去的可能性。

傳美駐台北外交機構 已訂名及委出主管 楊西崑與美助理國務卿會談

【台北九日法新社電】可靠消息人士今日透露，前美國駐台北大使館將以「美國駐台協會」的名義繼續執行它的職務。

消息來源表示，新美國辦事處的第一任主管將會是美國駐北平聯絡處首任副主任，亦曾一度出任駐台北大使館政務參贊五十七歲的大衛甸因，他亦是蔣夫人的家庭朋友。

美國新辦事處的名稱，差不多是日本「交流組織」的翻版，並不能滿足要求在未來以「政府對政府」關係來處理兩國事務的中華民國政府。

中華民國未來駐美國使館的名稱仍未公佈，但一般相信它將會與美國使館相匹配。

【華盛頓八日中央社電】中華民國外交部次長楊西崑今天與美國主管東亞及太平洋事務助理國務卿賀布魯克會晤一小時，就中華民國與美國的未來關係交換意見。

他們從今天下午二時至三時，在國務院賀布魯克辦公室舉行會談。

據楊次長的一位助理人員表示，雙方在「誠摯的氣氛」中，曾就中美兩國的未來關係及處理兩國文化、貿易及其他關係的「媒介」問題，交換意見。

這位助理形容這次的交換意見「頗爲徹底」。他說，這有助于對彼此立場的「進一步瞭解」。

他說：「雙方作了一小時有益的討論。」

鄧小平悍然聲明 不與卡特談人權 對台灣問題又有另一番說詞

【北平九日合衆國際社法新社電】美參議員代表團由薩治亞州民主黨參議員能恩率領於星期二與中共「副總理」鄧小平在「人民大會堂」作兩小時會談。

代表團之中包括科羅拉多州民主黨參議員加利赫特，俄亥俄州民主黨參議員格連，和緬因州共和黨參議員高翰。能恩和赫特均爲參議院軍事委員會成員。

能恩發表一篇冗長的聲明，綜合代表團與鄧小平的談話。

他們說：中共設想在「容許台灣維持軍備與保持完全自主」下，把台灣與中國大陸統一。

該代表團報告說鄧小平建議能讓台灣的軍隊留下。在與「祖國」統一時台灣並不需解除軍備。

鄧小平重申北平希望能「和平統一」，但當台北方面無限期拒絕談判或「蘇俄企圖干預台灣」時則例外。

鄧小平又說：「統一完成後台灣人民想維持完全自治多久就維持多久。」

他補充說：「在未來，台灣當局將能保存現在所有的權力。」

參議員說鄧小平指出蘇俄干預台灣是不可能的。

鄧小平對強大美軍駐守遠東各地不表示反對，但祇有一處例外。他說美國應撤走派駐南韓的軍隊，並直接與北韓共黨政府舉行談判。鄧說：到時北韓可與南韓政府和南韓反對派舉行南北韓合一的和談。

美國一向堅持要讓南韓參予會談始允與北韓進行談判。

鄧小平微笑地談及目前已被由蘇俄所支持的越軍所佔據的高棉局勢。他表示中共會繼續支援高棉共黨書記普僕對抗越南的游擊戰。

據鄧小平表示：中共不相信蘇俄在遠東軍事基地的實力足以對中共進行決定性的侵略。他說中共相信蘇俄軍隊主力是集中在歐洲和中東。

鄧小平謂：蘇俄在遠東所部署的軍力，尤以海軍爲然，對日本和美國所構成的威脅比中共所受的更大。

鄧小平再次表示他在本月底到華盛頓與卡特總統會面時不會談及人權問題。他向參議員透露：雙方對論人權問題是沒有用的。

參議員格連謂鄧某向他們表示當中國大陸與台灣統一之後，台灣有可能擁有像香港，及澳門一樣的社會及經濟制度。

格連表示：「鄧小平這回表示的條件，已超越過去中共的界限，他提及台灣可能有與香港及澳門同樣的地位。當台灣成爲中共一部份的時候，台灣可以有完全的自治權。並沒有壓力迫使它改變它的社會制度，甚至是一千年之久。這完全有待台灣人民自己去決定。」

錫漢諾克經日赴美 要求美國給予援助

【東京九日美聯社電】前高棉元首錫漢諾克星期二日表示，他會要求美國給予政治及外交上的支持，以便將越共自高棉逐出，但他並未要求經濟或物質上的援助。

錫漢諾克離平前往紐約在東京成田國際機場逗留時召開記者招待會，他計劃出席聯合國安理會。

錫氏說：「我們有來自中共的充足經濟和物資（軍火）。」

這名前高棉元首表示他曾用無綫電和普僕及英薩利聯絡。上述兩人剛被越共撐腰的入侵部隊免職。

他表示普僕仍固守近泰國邊境的兩個市鎮（馬德望市和一個近高棉名勝與哥窟的小鎮）。

他表示普僕將與越共撐腰的入侵部隊「高棉救國統一陣綫」進行游擊戰。

美商儲蓄有恆 積得一仙硬幣一百萬個 重三噸半搬銀行開戶口

【紐約州雅提卡九日法新社電】羅米爾肯定銀行職員今日一定會很忙碌，因爲他將價值一萬美元的一百萬個美仙存入銀行，這些輔幣是他在過去二十年來的積蓄。

羅米爾，五十歲，小心地將這些輔幣用二萬個袋子包裹起來，再放入二百個大袋裏，重量達三噸半。

他表示當他開始儲蓄時，「大約有十三、四元」，他說：「我要儲夠買一部車的錢。」當他夠錢買車時，他又說：「好吧，我要儲夠一百萬個。」

【芬蘭奧坦尼米九日路透社電】一芬蘭實驗室多名科學家表示，他們已錄得世界上最低的溫度——僅高於「絕對零度」（攝氏零下二百七十三點一六度）一百億分之三十度。

熱力學第三定理顯示：「絕對零度」永不能達到，但此間的低溫實驗室科學家們表示，他們已達到「絕對溫度」一億分之三度。

這項科技的業績是在一個地下「低溫恒溫器」中創造的，該恒溫器是用來進行低溫實驗的。

芬蘭實驗室以前曾創造紀錄，但該紀錄被美國和法國的科學家打破。

天下之大

伊朗皇室私產 全部捐作基金 美已敦促國王離去

【德黑蘭九日美聯社電】伊朗國王巴拉維在星期六下令將所有伊朗皇室的個人資產，捐作一個皇室支助基金，並下令將被軍事法庭判入獄的二百六十二名囚犯釋放。

伊朗國家電台透露這筆大約總值數以億計的資產將轉爲巴拉維基金「主要是用作宗教、教育、社會及福利的組織，由人民自己去組織及運用」。

【紐約九日法新社電】「紐約時報」今日報導，美國終於決定勸諭伊朗國王暫時離國。

該報說，卡特政府的官員希望國王於幾日內起程離國。

該報文章聲明，但他們（美國政府官員）重覆強調離國祇是「暫時性質」，因爲他們「不想表現得好像支持反對派要求國王退位」。

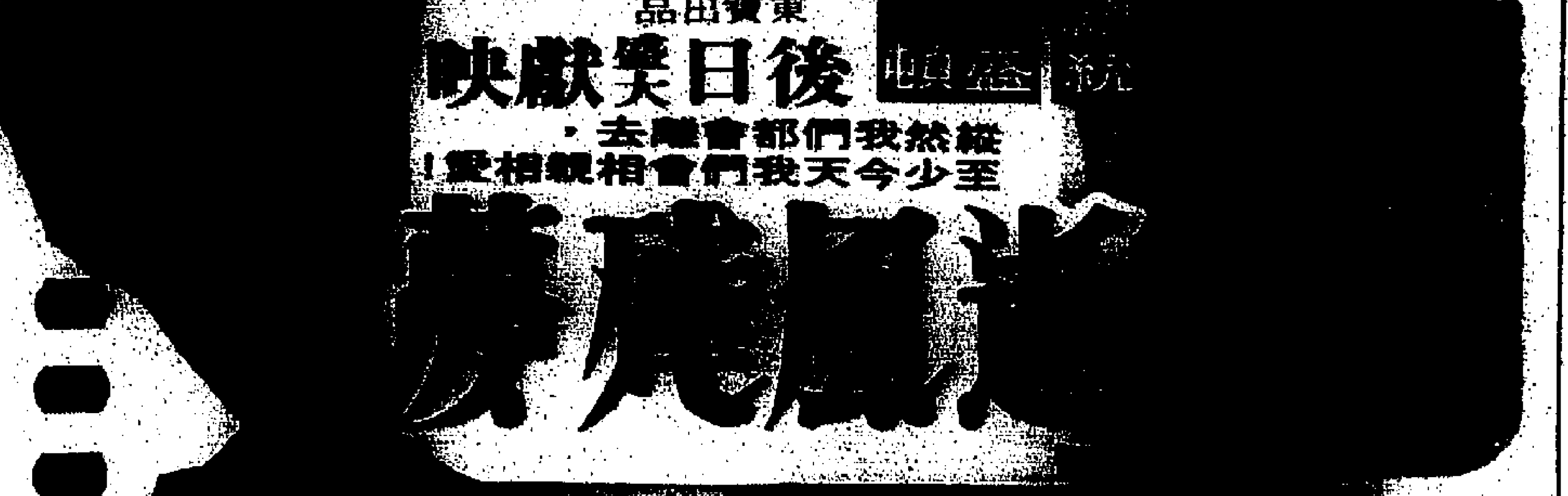
「紐約時報」說，官員透露美駐伊朗大使蘇理雲上週末已接獲新指示，「當國王問及應否到國外去，好讓新政府總理巴克狄雅有更多方便時，他獲准給予贊同的回答。」

時報作出評論說，卡特政府「多個星期以來堅決拒絕催促伊朗王離國的變動」，而這一次的政策是一個轉捩點。

南韓圖透過華府 與中共展開接觸

【漢城九日法新社電】今日在此有報導說，南韓政府計劃向中共「[illegible]」要求鄧某交一封官方信件，要求在華府訪問期間，運用中共的影響力去處理韓國問題。

這份本地報章表示這樣的傳遞方式將透過美國政府辦事處來進行。



甲組聯賽馬不停蹄續上演

精工剛奪銀牌冠軍 疲兵渡江出鬥海蜂

以逸待勞海蜂諒可搶走一分

【本報訊】花墟球場今日仍然上演甲組足球聯賽，剛奪銀牌冠軍之精工，疲兵上陣，海蜂以逸待勞嚴陣迎擊，下午三時卅分交鋒，預備組元朗對海蜂開一時三刻，門劵一律收五元。

精工上週日剛與南華大戰一場，戴應與李桂雄均告受傷，休息不到三天，今日又再出師，海蜂則爲護級的魚船，趁精工傷疲之際，伺機偷襲。

精工囊括本屆六項錦標，目的已達一半，聯賽迄今仍然保持不敗之身，也是失分最少的一支球隊，但愉園與駒騰緊分相當接近，故此，精工要登上聯賽盟主寶座，在首循環便要繼續保持不失分。

戴應與李桂雄兩將受傷，本來對精工有一定影響，但盧福與可踢中場，賴汝福踢左翼也頗有威脅，精工整隊實力平均，雖然主將缺陣，補上之球員也有相當份量。

海蜂唯一有利的是精工大戰過後，仍未有足夠時間休息，而且球員對踢聯賽的態度不及盃賽認眞，預料精工難以踢出週日對南華的水準。

海蜂本身亦有隱憂，胡順華受傷，中場缺少一輸送人才，若用胡輝明補上，輸送更見減弱，但用黃德祥，狀態未明，亦要冒險，故此，海蜂今仗中場將被精工控制，若要向甲級亘型班搶分，便要依賴一班守衞的努力。海蜂之防守力不弱，黎寶忠與文錦棠足使不少鋒將喪胆，一對二兩亦有進步，在以逸待勞的情況下，雖然實力不及對手，但仍可給予精工很大威脅的。雙方可能列陣如下：（太陽神）

（精工）

卡錦英

區永雄 戴應士 麥哥利 張炳衡

盧福與 曾廷輝 胡國雄

賴汝福 夏里士 森寶

孔繁恩

（海蜂）

鄧兆明 黎寶忠 文錦棠 蔡滿祥

陳鴻平 胡輝明 梁偉民

張錦全 托魯夫 施維山

市政競擺「空頭帥」 東方以二比二迫和

花墟昨演極富戲劇性的比賽

完場前黃金福「受傷」爲轉捩點

陳朝基首開紀錄 陳朝基（中）不愧爲市政殺手。昨替市政首開紀錄，他在東方麥菲利（右）及夏理臣（左）夾擊下起腳。（本報記者吳漢傑攝）

【本報訊】昨午在花墟球場舉行的甲組足球聯賽，在二千三百位觀衆的鼓噪及噓聲下結束，兩度領先的市政被東方迫和二比二。序幕戰預備組東方勝三比零。

昨仗可以說是一場甚富戲劇性的賽事，上半場雙方在中場混戰，市政有威爾遜稱病偽動，李國榮復出替代，其餘人腳不變，攻勢雖略較東方多，但因黃耀鏞踢不出水準，所以何容興也未受到威脅，李國榮在卅分鐘觸傷舊患退出，由周省然入替，上半場兩隊交白卷，悶足了四十五分鐘。

東方下半場以張國強、胡錦良入替受傷的麥菲利及傅振邦，將夏理臣調回中堅扼守。

夏理臣在三分鐘玩波被黃耀鏞搶去腳下球後，傳中予無人看管的陳朝基，輕易射入一比零。

市政在打開紀錄後，並不見該隊穩守保持勝果，相反是馬迎祥、安德遜等紛紛離開崗位，後防空虛，東方的胡錦良、楊楚森等極多機會入楔近射，但他們腳頭無甚，不是射斜就是被接去。至廿一分，楊楚森在左路扭空。無人截擊下傳中，中間又大漏，夏理臣抽射入網，一比一。打成平手後雙方又在中場成拉鋸戰，豈料在卅一分，趙小文同傳中路予何容興時，被入替黃耀鏞的曾展鵬截得遠挑射入空門，市政再度趨前二比一。但市政又放鬆予東方圍攻，可惜楊楚森貪功，與拉利又因傷在中場散步，屢攻不下，至四十二分，黃金福接球時受傷退下火綫，因已換足兩人，因此由黃灌信把關，胡錦良角球開出，楊楚森近門遠射兩腳不入，徐國安再加上一腳成二比二。東方扳平後亦達到目的，不再思進取，中場橫傳迄完場，球迷噓聲頻頻。雙方開賽時列陣如下：（傑士）

（市政）

黃金福

馬迎祥 黃灌信 安德遜 陳寶榮

白蘭特 黃文偉 李國榮

李少培 陳朝基 黃耀鏞

（東方）

何容興

棗華偉 麥菲利 梁兆華 趙小文

徐國安 夏理臣 何新華

傅振邦 奧拉利 楊楚森

草蜢仔

尋日場波夠友誼 鄉村統帥有心機 殘廢軍人入鐵幕 教頭智加班催谷

「鄉村兵團」經過季初曇花一現有優良演出後，而家變成白撞兩「讚壞晒」，而且仲一蹶不振，統帥部經過多次勸戒亦於事無補，多名統帥認爲D打波人仔唔爭氣，依家都心灰意冷。

教頭「村長智」希望踏進七九年重振聲威替會方換回聲譽，除咗鼓勵各將力爭上游之外，呢個星期實行加班催谷，尋日朝早大坡練，下星期一齊「煲仔盃」對警察打番一場勝仗。

尋日朝早去到元朗嘅「鄉村兵團」一位統帥，講起佢地班兵點解一蹶不振，呢位「鄉伸」就搖頭嘆惜話，今屆佢地「鄉村兵團」營養充足，如果D打波人仔落力演出，可以講係要風得風，要雨得雨，可惜佢地唔爭氣，統帥心灰，球員缺少獎金收入，亦可以講係自己造成營業不良囉。

「鄉村兵團」尋日朝早大坡頭晨操，一班打波人仔識笑足總遴選小組係名存實亡，今次挑選「香港腳」打「省港盃」，竟能連殘廢軍人都入選，豈非香港眞正冇人材，「賣魚發」話自己腳波，因爲受傷唔止未能落草地，甚至連操練仲還行企企食飯幾味，今次亦竟然入選去鐵幕去打「省港盃」，所謂遴選小組，連球員傷病都唔知，咁嘅委員又何來攬好香港隊之理由呢？

昨日「旺丁場」上週一仗戲劇化足球比賽，的確非常精彩，而且仲充滿友誼氣氛，雖然唔止在中場爭持得非常燦爛，足球比賽互相衝撞在所難免，但幸而只係輕傷沒有大碍，「乾淨隊」雙黃受傷表情令人非常感動，仲冇利過馬師曾做「苦鳳鶯憐」添。

「大舊石」對手尋日能夠搶回一分感到非常滿意，因爲佢地有唔小十字兵，「神童佛」小腿受傷紮住亦要落草地，由於搶得一分護級前途定過抬火水，「大舊石」立即宣佈放假兩天，待D十字兵有充份時間治理。

籃球聯賽今戰昨果

【本報訊】籃球聯賽今日續有三場在九龍伊館舉行，下午六時三刻，甲二組域度士對藍台，七時三刻，女子決賽南華對愉園，八時三刻，甲一組友邦對南青，門劵二圓，籃聯屬會及學生優待一圓。

兩場甲二組賽，藍台可挫域度士，友邦亦較南青勝一籌。

女子組決賽，南華與愉園初賽在不同組別，均爲出線隊伍，南華實力較強，應爲決賽四強的中堅份子，今仗可擊敗愉園。

昨晚在九龍伊館舉行的三場籃球聯賽，女子組均安勝安青五十一比四十九（上半場廿八比廿二）。甲一組警察勝僑聯九十二比八十三（上半場五十二比四十三），消防勝東海七十二比六十三。昨晚初度出師的消防，將士用命，且表現甚佳，由於操練足，狀態好，故以一路領先優勢取勝，上半場消防已以四十二比三十個先。（玲）

柯士達來港賀歲 合約已寄返足總

客軍定廿六日壓境

【本報訊】足總已於昨午收到瑞典柯士達隊寄回已簽妥的合約，換言之柯士達來港作兩場賀歲波已作實。

柯士達定於本月廿六日抵港，卅日（年初三）與廣東隊作賽，下月二日（年初六）與聯賽選手隊作賽。

柯士達爲瑞典本屆聯賽冠軍，去年度則爲盃賽冠軍，該隊曾於七四年十一月首次訪港，作賽兩場，一勝一和，戰績不俗，計三比一勝香港代表隊，零比零和聯賽選手隊。（一葦）

元卜球証離場事件 執委會下週二討論

東方控告足總亦有結果

【本報訊】足總執委會定於下星期二（十六日）下午六時召開會議，由主席許晉奎主持。屆時除了研討有關甲組會決定是否派隊參加第廿三屆獸迪卡盃賽外，並會研討有關去年十一月四日元朗、卜公球証事件及三月十五日東方對元朗，東方拉隊離場事件。

去年十一月四日元朗對卜公，曾發生球証一度離場事件，其後才復入繼續執法，事後執委石乃斌及李饒潔曾先後入信報告該事件始末，其後石乃斌赴英接受M．B．E勳銜及主席許晉奎赴曼谷代表香港出席亞洲足協同人大會，故留待今次會議才研討該事件。

至於去年三月十五日東方對元朗，因東方不滿球証吹罰十二碼而拉隊離場，事後東方認爲足總判東方應負責不公，而向法院控訴足總，據悉法院方面不受理，因此足總獲勝算，屆時在席中將公佈律師的報告書。（一葦）

亞洲盃第三組外圍賽

香港秣馬礪兵 星洲可能退出

【本報訊】亞洲盃第三組外圍賽定於本年五月一日至十五日，在泰國曼谷舉行，此組隊伍共有六隊，計香港、泰國、大馬、新加坡、緬甸及北韓。

至目前爲止，祗有新加坡方面仍未決定是否派隊參賽，至於其他四隊已答允參加。

新加坡足總秘書陳嘉興日前稱：新加坡已於較早時收到泰國的邀請書，但因爲新加坡已決定派國家隊參加本年七月在吉隆坡舉行的獸迪卡盃賽，故至今仍未決定是否派隊參加亞洲盃外圍賽。

香港爲了應付亞洲盃外圍賽，已於月前選出卅六名基本球員作長期集訓，目標正是本年五月的亞洲盃第三組外圍賽事。

港隊教練陳融章稱：一俟參加完亞洲盃外圍賽，香港隊便告整隊解散，因此目前卅六名球員無論是否入選「省港盃」賽與否，凡入選的卅六名港隊球員均須參加每次的操練及集會。因爲此次港隊的長期集訓是應付亞洲盃外圍賽的。（一葦）

麥菲利球運坎坷

膝傷舊患又復發

【本報訊】球運坎坷的東方中堅麥菲利左膝舊患又告復發，在昨午對市政下半場被迫要退下火綫。

麥菲利透露，他的左膝積水又再出現，最近操練已有問題，昨仗上半場紮住比賽時，在進截時殊缺乏信心，所以他在半場時向教練提出，不如讓有狀態的青年球員上陣。

他最後表示，幸而東方一直至本月底（廿六日）才有賽事，加山，足足有十六天時間休息，相信自己可以在屆時痊癒上陣。

麥菲利是一位技術十足，破壞力強的後衞，但在港多年一直受幸運之神作弄，每每在當打時受傷，致影響水準。（傑士）

加山陳瑤琴昨表示

無意羅致洋將嘉拿

【本報訊】接到卜公會方通知約滿不再續本的西德球員嘉拿，在公李由北美來港加盟卜約之前，曾經是加山紐介對象，但因爲加山祇願付予一千美元月薪，所以被卜公的鄭家雄高價收購，但昨晚據陳瑤琴表示，她無意羅致這位一度是加山邀請對象的球員，雖然卜公表示可予嘉拿在港自由轉會。

嘉拿極有興趣在港轉投其他球會，但若無法如願，則返回北美重投華盛頓州的翌格美多球會。（傑士）

乒總改選新職員

余潤興膺聯主席

【本報訊】香港乒乓總會，昨晚召開執委會第一次會議，改選本屆新職員，由會長鍾榮光主持會議，新職員順利產生，舊人均獲聯。

乒總本屆會長爲鍾榮光，副會長李添及裘饒泉。

執委會主席余潤興，副主席梁適華，行政秘書周振球，執行秘書吳恩榮，司庫劉國柱，各小組委員：公關易廷瑞，副吳思榮；賽務楊學齡，副伍溥秉；場際陳天華；裁判薛緒初；場地鍾樹玓，副陳錦；訓練劉長春；特別遴選小組：陳天華、劉長春、易廷瑞、楊學齡、鄭仲賢。

黃金福撲救慢了半步 東方夏理臣（不在圖內）於下半場射入一比一時，市政門將黃金福撲救慢了半步。（本報記者吳漢傑攝）

眼中釘

卜公病症名醫之術

卜公仍然繼續招兵，但聘來之外援，便能減低卜公之降班威脅嗎？卜公現時陣中的兩名外援身價驚人，但他們不能使卜公增添分，合約滿後，雙方便結束賓主之誼。

卜公雖然有人支持，不惜資本高價聘請外援，但補充貨源實力是不能分期進行的，卜公本身沒有突出球員，祇靠兩名外援的力量，怎能起死回生。

卜公的高價請外援，也造成本地華人球員不滿，因爲一個外援的波價，相等於整隊華人球員的待遇，又怎能發揮整體力量？

招聘外援要有計劃，卜公除非一口氣聘請五名有質素外援助陣，或許能夠護級成功，但現時形勢，卜公所患之病症，名醫之術。

查詢足球戰果 請撥專綫電話 二八零七零八

蘇俄婦女多苦嫁杳無期

陰盛陽衰而又多阿飛之流

由於曾受良好教育，不少俄女人唔願嫁與工人

「男士們，你們都到那裏去了？」最近有三位受過良好教育的二十來歲的女子，寫信給蘇俄的一家雜誌提出的問題。她們要找尋結婚的對象，但找不到。

這些位女性厭惡那些長頭髮、穿着牛仔褲，和醉心於看電視的男士。她們發問道：「你以爲我們會嫁給這種男人嗎？不會的，我們寧願不嫁。」

當一個年齡在二十五至二十八歲的女人仍未能成家立室，和享受不到幸福的婚姻生活時，卻是十分煩惱的。這三位女士的所以煩惱，就是因爲找不到一位值得她們尊敬的對象。

雖然俄人過着的是公社式生活，工人們在工廠中一起工作，大家在工會或每週的黨會議中認識，獨身的生活畢竟是不好過的。青年人如果有可能的話，都是早婚。平均來說，女子在十八歲，男子在二十一歲便結婚了。

年齡稍長的未婚女子，在蘇俄被稱爲「老處女」，如果她們到了二十五歲仍不結婚的話。

據一九七零年蘇俄人口統計數字所示，每一百名單身未婚男子中，就有一百七十名未婚的女子。

年齡在三十歲以上的，這個問題特別嚴重。全蘇俄的單身婦女，多於單身男子二千一百萬名。甚至所有達到結婚年齡的男子都結了婚，每十名蘇俄女人中，仍有四名無法找到配偶。

蘇俄男女人數的不平衡，以前是由於第二次世界大戰造成的結果，因爲有好幾百萬名男子戰死。所以會有這麼多女子找不到配偶，是因爲男子的死亡率較高。

俄人的生活方式，是朝向結婚前進，並不像西方人士那樣喜歡住「獨身公寓」。儕言之，蘇俄人不喜歡過獨身生活。有一位二十六歲未婚女士在信中憂鬱地寫道：她和她的朋友們覺得：「時光在我們身邊飛逝。」

這個問題，使蘇俄一位作家建議已婚的男子，應該最低限度娶一個「額外的妻子」，尤其是居住在男子不多的孤立地區爲然。

在蘇俄，未婚男女的性關係是很自由的，這與西方沒有什麼大的分別，因爲節育與墮胎，已是非常普遍的事。

同時，在蘇俄，未婚媽媽也在逐年增加。而且，國家給予她們的社會福利和醫療也做得很好。

因於蘇俄已婚夫婦每三對便有一對離婚，是以離婚婦女，又造成了另一個頭痛的社會問題。

蘇俄婦女所受的教育，越來越好，她們已能担任傳統上是由男人擔任的職位，「階級」的藩籬，不知不覺中因而發生。據一位大學畢業生說，我們當然不能希望一位女律師會跟一名掘溝渠的男子結婚。

蘇俄的單身人士說，找尋匹配的對象眞不易，尤其是離開大學進入社會工作之後。有一名教師這麼說：「我還沒有一個家，也許永遠不會有。首先，我自己沒有時間。我目前在一間夜中學教書，我的全部時間都花在教書上。」

「如果在讀大學時期內不結婚，便索性把結婚的念頭打除好了。」

在蘇俄社會中，甚至簡單地談談戀愛，也有困難。單身男女，無可避免地都要和家人住在一起。最努力追求對象的人，也會因爲居住問題而不敢妄動。

能夠自己獨立居住的單身漢，人數畢竟有限，有些有做生意頭腦的莫斯科人，把他們的分層住宅，出租一個下午或一個晚上，給那些想清靜的夫婦。

有些單身人士租用碇泊莫斯科河兩岸的艇屋，它的設備，有如水上旅店。莫斯科的居民，常常都被剝奪掉租用市上旅店的權利。他們常被盤詢許多使他們感到困擾的問題。

有些人則妙想天開地租用往來於莫斯科與列寧格勒之間的「紅箭火車」上的廂房，以便夫婦兩人共度一宵。

自從一九一七年布什希維克革命以來，媒人的行業，即受禁止。這種替私人服務的行業，以前曾經是撮合痴男怨女成爲夫婦的最普通的門徑。

最近蘇俄報章建議設立所謂「相識服務社」，以協助單身人士找尋配偶。但蘇俄共產黨的黨報「眞理報」說，電腦化的婚姻介紹所——一九七〇年代，這種電腦化的婚姻介紹所曾風靡西方各國——不適合蘇俄的「道德」標準。

爲了要幫助安慰蘇俄人士的寂寞的心，在列寧格勒、基輔、明斯克和其他各大城市，已成立了許多個俱樂部，使單身男女，有物色配偶的機會。據報章消息說，列寧格勒的婦女，搶購俱樂部舉辦的跳舞會入場劵。

爲了協助三十歲以上的未婚人士，這些俱樂部不時會邀請他們免費到會，喝一杯清茶、聽音樂或跳舞，找尋喜歡的對象傾談。

此類獨身俱樂部仍然不多，有一位寂寞女子寫道：「它們眞的存在嗎？看來似乎並沒有這些組織。蘇俄仍有許多獨身男女。」（沈德秀）

莫斯科也時有西方化少女，惹人注目。

中情局曾試驗非洲催情藥

設妓院引誘碼頭工人，證明他們服後效果很好

參與妓女們的荒唐性遊戲。

縱橫 在中央情報局的高度秘密文件中，是這個超級間諜機構怎樣給數以百計的碼頭工人注射一種名叫約希姆貝因——氫氯化合物的稀有非洲催情藥的驚人故事。

這在一九五零年代及一九六零年代的秘密實驗是高特利普博士的主意，他是一位中央情報局生物化學家，目的在於找尋一種能夠控制人類思想的藥物。

中央情報局花費數以千元計的美元在紐約市和三藩市租賃住宅，並以黑天鵝絨幔、獸皮和誘惑性的畫作裝飾。一個國會人士說：「無疑的，中央情報局把這些地方改作妓院。」

爲了安排完善，中央情報局僱用娼妓以吸引碼頭工人進入這個愛情窩。酒是豐富的和免費的——威士忌、波邦，各種各式皆備。但迄今日，這些碼頭工人從未被告訴，用來攪拌他們的酒的那些小棒都有一層約希姆貝因——氫氯化合物的外衣。

前任中央情報局局長高爾德斐承認：「這藥物功效很佳。」在這「催情藥的神奇的影響下，這些碼頭工人與男妓和女妓們參加荒唐的性遊戲。

一個不爲別人辨認而時常存在的中央情報局人員駐在一個兩面鏡背後，秘密的錄音及拍攝電影，以供科學家們研究。

爲甚麼中央情報局會對一種催情藥的實驗發生興趣？中央情報局不會說，但國會人士揭露：「我們相信它被用來戳擰敵人的特務分子。」

中央情報局曾經希望引誘俄羅斯間諜們進入這間妓院，拍攝荒淫行爲的電影以恐嚇要把這部電影寄往莫斯科。

面對着到西伯利亞去的單程車票——或更壞的懲罰——這些共產黨間諜或許答應做雙重間諜，秘密受僱於中央情報局。

中央情報局拒絕披露有無蘇俄間諜墮下這陷阱——它的密碼名稱是「藍雀阿爾地卓克」。但有一件事是一定的：在一九五零年代，中央情報局確曾向一個洛克哈文的化學師尼亞西購買兩磅約希姆貝因——氫氯化合物。那數量足夠配製二十萬劑。

尼亞西說：「一個德薩斯老同學叫我替他找尋一些很難找到的藥物。我以前從未聽見過約希姆貝因——氫氯化合物，但我能夠找得到它。」

那個老同學原來是拉斯布魯克博士，一個中央情報局科學家及高特利普博士的首席助理。

約希姆貝因——氫氯化合物是從一種熱帶非洲樹抽取的味苦的粉末。土族多世紀來使用它作春藥，但在美國實際沒有人聽見過的。

在墨西哥，約希姆貝因——氫氯化合物藥坊有出售。在印度，小販們在街頭售賣這種藥物。但在美國，它是很昂貴的，而且幾乎買不到的，甚至有醫生的處方。

獸醫們深信這催情藥的力量，據售賣過這種催情藥的一個聖路易化學師韋菲說，他們把它注射於公牛和其他的動物，以增精蟲銀行的存貨。

高特利普和拉斯布魯克不談他們的春藥實驗。他們曾因實驗迷幻藥而遭受抨擊。一個同業美籍遥醫生被放置迷幻藥於他的酒裏。在迷幻藥造成的錯覺下，奧爾遜於一九五三年從一間酒店的一個十樓房間跳下而犧牲了生命。

塞昔爾獨霸五十萬方哩漁場

不過它目前無能力監視，故日台韓漁船仍前往作業。

多年來，日本、台灣、蘇俄及韓國等亞洲國家的漁船，紛駛往印度洋一帶採捕海產。直至最近，那位於印度洋西部，共擁有五萬人口的塞昔爾群島政府，宣佈沿岸二百哩海域劃爲「經濟界線」，使它擁有五十萬平方哩海面。它並已開始警告外來漁船：「駛走，不要過界！」該政府已計劃利用這資源來建立自己的漁業。

但韓、日、台及蘇俄等漁船，仍不惜千里迢迢駛到這裡捕漁。據悉，他們多年來都集中在印度洋，圍繞整個塞昔爾群島，從這個世界最豐富的漁域採捕漁產。

多年來，塞島政府未有阻撓。因爲當地文化落後，雖有富庶的漁域亦不能好好利用——島上沒有設立任何規模的漁業。

不過目前的情勢就不同了，塞昔爾群島居民已興建自己的漁業，並要求將漁域保衛。遏止外來漁船的計劃措施正在施行，如要領取捕漁証等。

該島的新政府阿拔韋尼，正將那期望良久的經濟理想實現——一個商業性的漁業，可救助那多年陷於困境的居民，提供更多工作及帶來外國兌換金等。

這些新興的社會主義者，在一九七七年才推倒守舊的曼徹威政府，去年便宣佈獨立，懷着要扭轉經濟微弱的困境，務求有良好的學校教育、醫療服務等大改革的理想。但這種種改革是需要大量金錢的，所以韋尼政府要從漁業着手。

雖然，旅遊業是唯一能賺取實際貨金的工業，而投資的資本家更視之爲搖錢樹。政府也沒有干預，去年全年已有超過六萬名遊客來到這些島嶼觀光。酒店也乘時蓬勃起來。

不過，塞昔爾羣島人始終認爲要建立一個比旅遊業更爲穩定的工業。但島上山耕地少，農產不多。所以他們便轉向圍繞着他們汪洋大海，那豐富的漁域！

塞昔爾羣島共有九十二個島嶼，在印度洋上伸展達一千英哩之長。洋中海產包羅萬有，蘊藏着無數嶼的魚蛋白質，可供全世界人類需求。

塞島政府最近宣佈將離本島二百哩，劃爲「經濟界綫」。區內五十萬平方哩係海域，全是未受污染的天然汪洋，蘊藏着大量海產。

塞島一方面得到英、法兩國的大力捐贈幫助（不是中共和蘇俄），現正忙於籌備創建有規模的漁業。

美國供應他們一個千噸的鋪魚凍藏廢。法國將供應四艘特製的拖網漁船，及協助他們與建一所漁業合作社組織。本來急凍後的鮪魚是準備運出口來入罐，但政府計劃有錢時便自己設廠入罐。

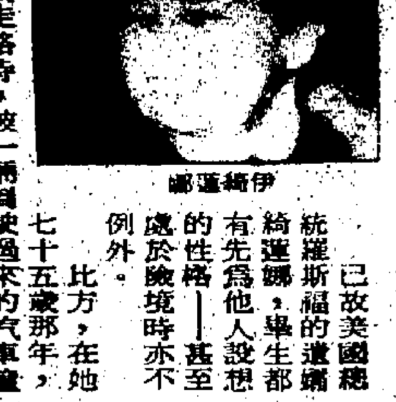
去年，塞島已獲六千噸漁產，可供當地人民之需。而今年產量可達一萬四千噸，其中四千噸將用以出口。同時政府亦計劃建造深海漁船及設立專科學校。

不過，外來漁船亦發覺，在該海域捕魚是無實際的限制的，塞島亦一時無能力轉用那麼多的海上監視人員。據說，外國漁船每年捕魚廿五萬噸左右。

據報，美國仗義助他們，今年供應一艘深海巡邏艇，使島人能進行廣泛的監察行動。（吳玉娟）

羅斯福夫人拒嫁中東一土王

晚年致力人權與福利工作，衣食曾不愛慕。



伊綺蓮娜

已故美國總統羅斯福的遺孀綺蓮娜，畢生都有先爲他人設想的性格——甚至處於險境時亦不例外。

比方，在她七十五歲那年，她獨自在街頭走路時，被一輛倒駛過來的汽車撞跌。雖然當時她仍痛苦地抱着受傷的腳踝倘臥於地上，但在她發覺該汽車司機原來是波多黎各人，可能不熟悉交通法則才糊塗地將車子倒駛，因此她便開始爲這名司機担憂，若警方到場，必然有麻煩。於是自己便裝作心緒不安地向警方解釋說：「這全是我的過失！我應要左右顧望了才好橫過馬路的！」

據綺蓮娜的第四子艾洛特回憶說：「自父親去世，母親就過了十七年的孤寂生活，其中有次突然有名貴客到訪，使她驚異不已。原來[illegible]到了美國，要來拜訪她，當時國[illegible]的時間表。」

綺蓮娜於是遵照接見這位帝王：帶他往圖書館參觀，務使一小時完畢，傳他能一看自己在電視接受訪問的片段，然後安排半小時休息時間，才開始進食。

艾洛特回憶說：那時塞拉西皇顯得非常合作。不過當他看畢電視，卻坐着不走；綺蓮娜當然緊張得很地說：「陛下，我相信你欲要清靜地休息一下子的了，房間早已準備好。」但他卻微笑着答道：「不，不！不需要單獨地休息，我只想除鞋一下，你瞧，我的鞋身已除了！」

年逾花甲的綺蓮娜無意再婚。但在一次中東旅遊時，與蘇盧里斐的土王邂逅。士王向她求親。她問：「那麼我將屬你第幾任的妻子？」「第卅七任！」

綺蓮娜曾在聯合國工作，不過在人權委會的五年任期前，已遭艾森豪總統解僱。她的晚年生活頗爲平淡。但每年她都爲紐約市的孤兒及無家可歸的流浪人士舉行一個旅行享樂節日，而且還親自下廚造熱狗包。

她已於一九六二年去世，享年七十八歲。（[illegible]）

深綠色素會令人沒精打采

一間醫院會備受困擾

一間醫院的病人們和護士們突然感覺沒精打采。其後，有人突然的明白理由何在。

這間在北愛爾蘭的醫院髹深綠色，使病人們感覺疲乏，並使職員們士氣低落。

因此，他們抗議，直至天花板改髹白色，牆壁改髹黃色及門改髹藍色。

後來，不特職員士氣改進——他們並發現病人們的健康有一個大改變。

顏色顧問兼設計家史丹克里夫，他的公司每年收取佣金逾二千份的，說他們準備比較其他建築物的更多的醫院的顏色計劃。

他說，外科手術室的正確顏色是藍、綠，它幫助外科醫生們集中精神。

如果你對粉紅色感覺不舒服，對藍色感覺煩惱，見到紅色會精神消沉，你將知道正確顏色計劃的重要。

顏色對我們有很大的影響。

錯誤的顏色可以擾亂家庭的和諧。[illegible]發現他們只在鮮紅色的[illegible]

紅色增加脈搏和刺激。當倫敦的布拉克法里亞斯橋髹紅色，在那裏自殺的案件增加。

淺藍色可使情緒寧靜。藍色使脈搏降低。

數以百計的工廠對於他們的顏色仍然處於黑暗時代。有些工廠有深色的地板和機器，骯髒的天花板——工人們時常穿着深色的外衣。

史丹克里夫說：「所有這些黑色使人歐視他們的週圍，而且是意外事件的滋生地。」

粉紅色是那麼接近女性化的，以至在蘇利一間工廠的男工們拒絕在粉紅色的機器工作，直至它們改髹藍色爲止。

一家公司有一個聰明的主意，把女廁髹紅色。那樣的猛烈的顏色使女孩子們害怕——她們縮短了她們的冗長的閒聊。

男人的眼睛需要多顏色的能力，在動物世界是罕見的。只有若干靈長屬於這一級。[illegible]

每日股市

恒生表現矯健升五元
賣地消息刺激股市早軟後揚
指數昨升三點二三

大市早順晚挺，投資者企候官地拍賣情況下，買賣初期仍見散漫，各股做價普告散淡，交投呆靜。大戶亦抱觀望心理，市道之蕭足陳。其後受官地售價仍較良好下，買盤隨而增加，可惜股市未見衝升，只作有限度提升而已。個別買賣依然俏活，走勢不穩。大多數股份則榮辱互見，此上彼落，整體股份表現呆穩，交投甚疏。大市人心對市況走勢仍存介心。指數反覆僅升三點二三。四會總成交額二千三百六十九萬元。

市道初開，買賣異常閒靜，人心對入市注意興闌珊，大多忍手觀候，大多數股份未見成交。惟一般而言股價均較前略見微軟，十一時指數報跌一點三七，交投呆靜。市況中段，市情微上，受投資大戶頻頻趁低吸納下，使散戶亦尾隨入市，買賣亦轉暢活，股價徐徐穩步回升，但未見急上，上午收市時指數反挺一點八五。下午開盤，市勢仍甚堅挺，在個別股份備受抬舉下，終使大市繼續揚高，收市時指數揚升三點多。

走勢特別引人注目者：會德豐（A）最初以二元六角二分半成交，其後循序漸進，最後卒以二元七角最高收市，勁升七分半，似有所圖。大昌走勢亦兇悍，最低首成一元五角，最後升上一元五角三分收市，躍升四分。保華突作衆升，開市已較上日升高三分，以一元七角三分成交，及後跳升而上，最高搶上一元八角收市，銳升一角。表現無懈可擊。長江實業最高收市八元八角，最低初成八元六角五分，較前邀升一角五分。

較爲活躍的股份：滙豐最高十七元八角收盤，最低跌下十七元六角，企穩前價。和黃表現有進，最高升上四元零七分半，最低企守四元，亦寧升七分半。太古洋行（A）最高搶至八元，最低降回七元八角五分，穩升一角。新世界最高收市一元九角六分，最低一元九角三分，挺升三分。新鴻基地產最高升上六元四角五分，最低六元三角，最後以六元四角收市，跨高一角。

訊：聯合橡膠及橡膠信託因未能達成協議下，已於昨日再度恢復上牌買賣。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類二七五九點八四升十五點五五，公用事業類二二七七點〇八升四點三一，地產建築類二五八〇點二七升三六點七三，工商企業類一七三〇點九二升二一點〇，九倉碼頭類六五八五點三五升九八點七九，酒店類二一七七點三六升三二點九四，投資類二五〇一點一五升一二點一三，航業類八五六點七五升三點一九，紡織類一八〇八點六一跌一一點四〇，橡膠類二一八八點三四無起跌。

外圍金市企穩
港金技術調整
收市成一二七四跌六元

工商界

【本報訊】週一外圍金價先跌後穩，人心轉觀望，早市在倫敦市場走勢見弱，及後買家見低吸納，在美加及金期貨市場，大部份收市價均高於前市水平。美元則仍不穩定，英鎊報外。

本港金市，走勢轉趨牛皮，由於前市外過籠，昨市有回吐力，但跌幅不大。昨日上午開市報一二七九·七，最高報一二七九·七，最低報一二七三·六，收市價一二七三·六，息價訂去息三·八四元，上牌現貨交收共一萬二千六百両，公價定一二七五·〇。

下午開市報一二七九·〇，最高報一二七九·〇，最低報一二七一·〇，收市價一二七四·二。終日波幅爲八·七元。收市價比前市跌六·三元。由於前市外圍無報，港市人心宿得過好，昨市美加行情外幅不夠，於是有獲利回吐出現。

週一外圍行情，金價方面，倫敦報二二三·一〇美元（跌三·四美元）。瑞士入價報二二三·七五美元，出價報二二三·五〇美元（跌二·五美元）。巴黎報二二四·一四美元（跌〇·二八美元）。加拿大期貨報二三一·〇美元（外一·四〇美元）。美國紐約報二二六·七〇美元（升一·九〇美元）。英鎊方面：倫敦報二·〇二六〇美元（漲〇·〇〇六〇美元）。美國芝老士報二·〇二六〇美元（漲〇·〇〇四五美元）。

美鈔仍弱，大鈔報四·七二七，細鈔報四·七二三。美電最高報四·七四五，最低報四·七四〇。通天單最高報四·七四〇，最低報四·七三五。日圓平穩，大紙報二四一·五〇，細紙報二四〇·五〇。新台幣報一一二·〇〇，西德馬克報二五六·〇〇，法國法郎報一一一·五〇。

美運通信用卡部委資料處理經理

【本報訊】美國運通公司已委任甄國榮爲東南亞北太平洋區信用卡部資料處理經理。

甄氏在本港出身，一九七八年加入該公司，負責該公司在十一月份發行港幣信用卡。

甄氏曾在電腦工業任系統分析家達十年之久，履新職後將負責該公司在菲律賓、台灣、韓國、關島及本港等所有資料之處理。

他說，未來兩年內將擴充最近裝配之港幣信用卡控制中心。

甄氏爲英國資料處理學會及美國保險管理學會會員。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數昨爲九四·六，比前九四·五升〇·一。

拆放盤口轉多
同業拆息滑落
隔夜錢降至九厘水平

【本報訊】銀行同業拆息昨日展轉滑落。據銀行人士指出，由於華資銀行多參予拆放行列，銀根頓然轉鬆，而拆息率也顯著下降。

廿四小時通知拆息由一分二厘回落至一分一厘半；隔夜錢亦由一分零五降至九厘水平。

歐洲美元利率，一個月成一分一厘一八七五，三個月成一分一厘三一二五，六個月成一分一厘八七五，十二個月成一分一厘五六五。

太古地產發展受重視

股市透視　□盈偉

【本報訊】太古集團屬下之太古地產有限公司業績驚人，表現尤佳。太古城更爲其輝煌發展計劃。由於本港住宅樓宇市道仍甚強勁，加上該公司之樓宇質素優良，所以住宅單位每每得以高價售出，而且出現供不應求之現象。截至七八年六月卅日止半年期內又有近一千四百個單位落成交售，另外三千多個單位亦正在建築中，而第五期之一千三百多個單位現由一間全附屬公司興建中。該公司平均約每隔六週可建成一幢樓宇，每幢大小單位二百餘個。

太古城首批商用面積已於七七年間啓用，由於需求甚殷下，該公司正研究建造地區性商業中心之發展計劃，該中心將容納商店、酒樓及各類娛樂設施等。此將可使太古城及鄰近地區之居民獲得更美好之服務。而是年半年度該集團盈利達到五千二百六十萬元，此數并未包括期內出售投資物業所獲之特別盈利一千零十萬元在內。較七七年度同期有可觀之增長。在住宅樓宇租金收入方面，該公司保持滿意收益，如七七年末以完成收購大利企業有限公司之物業，並已全部租出。

因爲其物業多爲高級住宅樓宇，而多數位於港島方面。去年五月，該公司將杜智台出售，售價爲港幣五千六百萬元，獲特別盈利九百八十萬元。

商用樓宇方面，該公司去年度曾收購香港中區壽德隆大廈，面積共十萬二千平方呎。另外九龍尖沙咀康定商業大廈亦已落成，寫字樓面積共達九萬六千平方呎。該兩幢商用樓宇均早已全部租出。該公司正在太古工商業中心興建一座六十五萬方呎之樓宇，雖然預料會在今年內完竣，惟已建成物業在是半年期內幾乎全部租用。

至於留作長期投資之太古城商業單位現正以合理租金租出。建築工程方面，該公司在去年與香港金門有限公司合資成立一新公司名爲金門建築有限公司，其業務已全面展開，工程繁忙。另一全資附屬太古置業有限公司，自七八年一月一日起，其商住樓宇租賃率頗高，租金亦見提高。包括七處購物中心，面積約一百四十七萬平方呎，及五處高級住宅區，共有豪華住宅千餘單位。是半年內又建成八萬九千方呎商用面積，大部份租戶經告啓業。

另外太古馬哥麥有限公司在夏威夷所建之洋房共售出一百二十個單位。該公司在馬來西亞之主要物業乃吉隆坡市中心之東方大廈，雖然馬來西亞物業市道全面萎縮，惟該大廈之三十四萬六千平方呎商用面積依然接近全部租出。由於太古城住宅單位甚受歡迎，售價不斷增漲，而太古谷部份土地亦在去年九月出售，均對該集團盈利上有良好貢獻，所以該公司下半年度之業績定必較前有顯著增長，而其股息方面亦均一般爲高下，相信甚合投資者所吸納。

本港金鈔外幣行情表

一月九日（星期二）

（九九K金）	
開市	1276.0
收市	1274.2
最高	1279.7
最低	1271.0
（白銀）	
開市	291.00
收市	291.00
最高	291.00
最低	291.00
（美鈔）	
大鈔	4.727
細鈔	4.723
（美電）	
最高	4.745
最低	4.740
（通天單）	
最高	4.740
最低	4.735
（日元）	
大紙（萬計）	241.50
細紙（萬計）	240.50
（其他外幣）	
英鎊	9.50
澳洲元	5.38
[illegible]	3.99
加元	3.98
菲幣	0.61
大坡紙	2.18
細坡紙	2.17
馬來西亞元	2.19
新勞幣（百計）	49.00
司幣（每元）	0.975
西德馬克（百計）	256.00
法國新法郎（百計）	111.50
瑞士新法郎（百計）	286.00
泰幣（百計）	23.00
荷蘭（百計）	232.00
新台幣	112.00
人民幣	33.68

每方公尺七萬四千元
利興集團投得將興建酒店
尖沙咀地王較上次同區另幅高價

【本報訊】港府昨晨拍賣兩幅官地，售價均較上次鄰近官地的售價，分別高出百分之二十和廿六，顯示本港地價依然不斷上漲。

尖沙咀東部一幅官地昨晨售價爲每方公尺七萬四千一百三十九元九角三分，較上次另一幅鄰近官地的售價每方公尺六萬一千七百餘元提高了百分之廿。

另一幅在大道西的官地，以每方公尺四萬七千七百二十九元零二分成交，較去年十月售出的一幅毗鄰官地每方公尺三萬七千七百九十五元的售價，約提高了百分之廿六。該官地由於要到四月一日以後才能交吉，影響了售價，否則成交價可能不止於此。

昨晨售出的一幅尖沙咀東部官地，爲九龍市區內地段一〇六〇一號，總面積二千九百方公尺，限作非工業用途，底價爲一億四千萬元。經十分鐘競投，由利興集團之胡漢輝以二億一千五百萬元投得。他表示：他將與日本熊谷組合作，在該幅土地興建一間酒店，將有六百至七百個房間，而地下兩層則闢爲商場及停車場之用。

該地平均每方公尺售價七四，一三九元，胡漢輝認爲價錢合理，此次他們是以「KUMAGAI LAND DEVELOPMENT CO. LTD.」的名義購入發展的。

此售價雖較上次另一幅同地區的官地拍賣價每方公尺六萬一千多元爲高，但仍未能打破去年十月該地區另一幅官地的每方公尺八萬九千多元的高記錄。

副拍賣官陳元麟表示：尖沙咀東部官地仍有五、六幅拍賣，但何時拍賣，日期未定。

他認爲此次拍賣結果可以看到地價仍站在高水平，雖然沒有狂漲，也沒大跌，他對拍賣結果感到滿意。

正拍賣官羅樂富亦表示，此次拍賣價較上次爲高，這是一個好價錢。

昨晨參與競投的地產商包括長江實業、利興發展、鷹君、華光地產等，他們集中在尖沙咀官地上，該地底價一億四千萬元，每次叫價五百萬元，由拍賣官羅樂富主持，競投開始時，由利興的胡漢輝首先應價，接着華光的趙世曾和長江發展的李嘉誠緊隨其後，競投至二億元之時，三間地產商均有意購得該幅官地之心；但至二億元時，鷹君的老闆突然作曇花一現式的加入戰團，使投地增加了不少氣氛，亦顯示地產商對本港地產仍然看好，但當拍賣官喊至二億一千五百萬元時，祇有胡漢輝仍然堅持下去，而華光地產的代表開始埋頭抖擻，終於「承認」該地給利興，結果，在拍賣官三聲叫價，仍無人還價的情況下，胡漢輝及熊谷組的代表便順利取得該地的權利。

大道西的官地爲內地段八四八六，面積一二九九方公尺，但由於該處接近上次塌墻事件現場，當局正在進行建築護土牆工程，須待於工程完成，才能交吉，因而交吉日期預定在四月一日以後，惟不遲於六月。

經約十分鐘競投，結果由長江實業集團投得，該地底價爲五千萬元，成交價爲六千二百萬元，平均每方公尺四七，七二九元。

據悉：長江集團將與其他兩三間公司合作，把該地發展爲一幢商業大廈，但長江集團將佔不少於百分之六十的股份。長江集團以「TAT WO REALTY LTD.」的名義購入該地。

李嘉誠表示這塊位於水坑口街的大道西官地，價錢合理。

工務司署地政測量處副拍賣官陳元麟表示，以大道西的位置來說，這幅官地的成交價水平相當理想，而且算高。

三膠昨恢復掛牌
因收購未達協議

【本報訊】橡膠信託、聯合橡膠與上海加蘭坦橡膠等三間公司股份被收購一事，幾經波折，仍未達成協議，三公司股份由昨日起繼續恢復掛牌買賣。

三膠昨又發表聲明指出，夏蘭（譯音）有限公司提出建議，以修訂價格收購三膠之股本，亦即欲以現金約數收購實際資產淨值之一部份，包括農業上之價值，及變賣單位等價值，該款須於將來支付，又包括另一部份實際資產淨值，但不包括遺留某一定額之現金。

三膠董事局及其財務顧問資源財務有限公司，考慮該已修訂之建議收購價格，認爲不能成爲談判之基礎，故不能接納上述收購建議。

經此聲明後，夏蘭證事局立即召開緊急會議，并表示會就此事件於稍後時發表聲明。

夏蘭於較早時提出之收購價格爲：橡膠信託每股四元四角五仙、聯合橡膠每股三元一角、及上海加蘭坦七元四角。

雖然三膠均屬冷股，持有人士不多，但收購協議一拖再拖，仍令擁家感到不滿。

橡膠信託昨日未見成交，但仍以停牌前五元二角買盤開出。

歐洲市場
美元回升

【倫敦九日美聯社電】星期二美元在歐洲外滙市場上趨升，金價同時上漲。

在東京外滙市場，美元兌日元收一九五·六〇日元，比週一收一九五·三〇日元上升，交投淡靜。在歐洲外滙市場上，美元做價如下：美元兌西德馬克一·八四一〇，比前收市的一·八四一八下跌。蘇黎世：一美元兌一·六四三〇瑞士法郎，比前市一·六四一五上升。巴黎：一美元兌四·二一五法國法郎，比二·二六一八上升。阿姆斯特丹：一美元兌一·九八九〇荷蘭盾，比前市的一·九八七上升。

在蘇黎世黃金市場，金價升一美元，爲二二四·二五。

商品期貨市行情

原棉（全日共成交三張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
三月	——／70.50	——	——	72.00
五月	——	——	——	72.00
七月	——	74.10		74.13
十月	——	——	——	73.63
十二月	——	——	——	67.50

原糖（全日共成交二張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
三月	8.85／8.42	——	——	8.63
五月	9.06／8.65	——	——	8.86
七月	9.23／8.27	——	——	9.06
九月	9.52／8.11	9.35		9.31
十月	9.54／9.20	——	——	9.42
明年一月	9.66／9.50	——	——	9.55

每日公定現貨糖價七點八零美仙

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各証券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

	恒生指數	遠東指數	金銀綜合指數	金指數	銀指數
上午	506.37	2289.92	438.91	456.72	436.87
下午	507.75	2303.79	440.46	458.56	437.88
	升3.23	升23.26	升3.23	升2.55	升5.23

四會成交總額：二千三百六十九萬元（香港交易所佔六百二十五萬元，遠東交易所佔一千零九十三萬元，金銀交易所佔六百四十五萬元，九龍交易所佔六萬元）。

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	17.70	17.90	17.90	17.70	+0.10	130,510
恒生銀行	185.00	188.00	188.00	185.00	+5.00	3,500
東亞銀行	64.50	65.00	65.00	64.50	——	1,400
海外信託銀行	2.80	2.80	2.825	2.775	——	13,000
友聯銀行	7.20	7.30	7.30	7.20	+0.20	6,597
（公用類）						
港燈集團	5.65	5.70	5.70	5.60	+0.05	140,220
九龍電燈	20.20	20.00	20.30	20.00	−0.40	9,000
九龍電燈（股權）	4.90	4.95	5.00	4.85	+0.05	31,738
中華煤氣	20.90	20.90	20.90	20.90	——	2,000
電話公司	26.70	27.00	27.00	26.70	+0.30	8,671
中華巴士	34.00	34.00	34.00	34.00	——	200
九龍巴士	4.775	4.775	4.775	4.75	——	98,500
油蔴地小輪	25.00	25.00	25.00	25.00	——	1,400
香港隧道	8.70	8.70	8.70	8.70	——	5,000
（倉塲類）						
九龍倉	26.50	26.50	26.60	26.40	+0.40	28,400
九倉認股權證	64.50	65.50	65.50	64.50	+3.00	2,180
均益倉	17.50	17.20	17.50	17.10	+0.10	9,000
（航業類）						
亞洲航業	4.675	4.675	4.70	4.65	+0.025	48,000
會德豐船務（B）	0.32	0.32	0.32	0.32	——	15,000
中華造船廠	0.74	0.74	0.74	0.74	——	4,000
維達航業	3.85	3.875	3.875	3.85	——	19,507
華光航業	2.80	2.80	2.80	2.75	+0.05	7,100
信德船務	1.69	1.68	1.70	1.68	−0.02	76,000
東方貨櫃	3.225	3.25	3.25	3.225	——	25,260
（建築類）						
保華	1.72	1.80	1.80	1.72	+0.10	29,681
新昌	1.24	1.24	1.25	1.23	−0.01	12,145
大新（公和）	2.45	2.45	2.45	2.45	+0.05	10,000
青洲英坭	32.00	31.75	32.00	31.50	——	27,200
安達臣大亞集團	2.90	2.90	2.90	2.90	−0.025	20,000
（投資類）						
地鐵債券	99%	99%	99%	98%	+0.1%	5
怡和證券	5.75	5.80	5.80	5.75	+0.05	66,000
萬邦投資	4.80	4.80	4.80	4.80	——	1,000
新鴻基證券	1.89	1.89	1.90	1.87	−0.01	42,000
（地產類）						
置地公司	7.60	7.70	7.70	7.60	+0.10	176,900
置地債券認股權證	320.00	336.00	336.00	320.00	+8.00	140
置地債券八厘	23.5%	23.5%	23.7%	23.3%	——	52
置地認股權證	3.025	3.10	3.10	3.025	+0.075	227,966
新安置業	0.75	0.75	0.75	0.75	——	2,000
永發置業	0.50	0.50	0.50	0.50	——	2,000
博富臨置業	1.10	1.11	1.11	1.10	−0.01	6,000
永泰建業	3.80	3.80	3.80	3.725	+0.10	9,000
僑聯企業	1.72	1.72	1.72	1.72	——	55,000
美漢企業	1.12	1.12	1.14	1.12	−0.02	20,000
長江實業	8.60	8.85	8.85	8.60	+0.25	124,000
鷹君地產	5.05	5.15	5.15	5.00	+0.15	36,400
大昌地產	1.51	1.53	1.53	1.50	+0.03	238,000
嘉年地產	4.80	4.90	4.90	4.80	+0.05	12,000
聯邦地產（A）	1.90	1.90	1.90	1.90	——	36,000
記和地產	9.50	9.50	9.50	9.50	——	1,000
成都地產	1.15	1.16	1.17	1.15	+0.01	188,000
偉業企業	0.80	0.80	0.80	0.80	——	6,000
永達利企業	0.59	0.59	0.59	0.59	——	2,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
亨隆地產	1.51	1.52	1.52	1.51	−0.01	24,000
四海地產	1.58	1.58	1.58	1.58	+0.08	8,000
利安地產	1.65	1.65	1.65	1.65	——	2,000
大生地產	1.36	1.36	1.36	1.34	+0.02	21,000
大寶地產	0.40	0.405	0.405	0.40	+0.005	254,000
華光地產	0.90	0.92	0.92	0.88	+0.02	296,000
利豐地產	0.71	0.71	0.71	0.71	+0.01	6,000
太古地產	3.025	3.05	3.05	3.025	−0.025	40,000
合和地產	4.125	4.15	4.15	4.10	+0.075	42,000
新鴻基地產	6.35	6.40	6.45	6.30	+0.10	109,084
恆隆地產	4.675	4.675	4.70	4.675	+0.175	12,250
建煌新記	0.76	0.78	0.78	0.76	+0.02	26,000
遠利文	0.72	0.72	0.72	0.72	+0.02	10,000
廣創興	1.16	1.17	1.17	1.16	+0.01	10,000
大捷財務投資	0.43	0.43	0.43	0.43	——	8,000
金府	0.58	0.58	0.58	0.58	——	6,000
信託公司（A）	2.60	2.60	2.60	2.575	+0.02	20,000
信託公司（B）	0.50	0.50	0.50	0.50	+0.03	20,000
利興發展	1.03	1.06	1.06	1.03	+0.03	32,000
泰盛發展	1.01	1.01	1.02	1.01	+0.01	72,000
世界發展	0.90	0.90	0.90	0.90	+0.03	10,000
遠東發展	1.57	1.57	1.57	1.54	——	8,000
新世界發展	1.94	1.96	1.96	1.92	+0.03	436,000
（工商類）						
怡和公司	11.70	11.70	11.80	11.70	+0.10	102,000
怡和七厘半債券	77.80	77.80	77.80	77.80	——	117
和記黃埔	4.00	4.075	4.075	4.00	+0.05	137,856
和記黃埔優先股	0.92	0.92	0.92	0.92	−0.01	15,816
太古洋行（A）	7.85	8.00	8.00	7.85	+0.10	282,000
太古洋行（B）	1.50	1.52	1.53	1.50	+0.02	114,200
會德豐（A）	2.65	2.725	2.725	2.60	+0.10	573,000
聯合汽水	9.25	9.30	9.30	9.25	——	2,100
邵氏公司	3.925	4.00	4.00	3.925	+0.125	5,000
星島報業	6.50	6.50	6.50	6.50	−0.10	1,000
永安人壽	1.90	1.90	1.90	1.90	−0.10	2,000
菲立斯	0.175	0.1775	0.1775	0.1725	+0.0075	370,000
紅寶石	1.00	1.00	1.00	1.00	——	6,000
屈臣氏	4.50	4.50	4.50	4.50	+0.10	18,000
生力啤	8.40	8.40	8.40	8.40	——	3,800
信昌	2.00	2.10	2.10	2.00	+0.10	24,000
和寶	0.64	0.64	0.64	0.64	−0.06	6,000
寶光	2.15	2.15	2.15	2.15	+0.05	10,000
仁孚	0.83	0.83	0.83	0.83	−0.03	20,000
（百貨類）						
永安公司	3.10	3.10	3.10	3.10	——	170,000
鱷魚恤	2.10	2.10	2.10	2.10	——	82,000
連卡佛（A）	5.50	5.55	5.55	5.45	+0.15	10,000
（紡織類）						
怡豐紗廠	10.70	10.80	10.80	10.70	——	2,146
美豐纖維	1.27	1.27	1.27	1.27	+0.02	6,000
裕泰針織	9.20	9.10	9.20	9.10	——	2,000
南聯實業	3.075	3.075	3.075	3.075	+0.025	72,200
依時製衣	4.40	4.50	4.50	4.40	+0.10	6,000
（酒店類）						
大酒店	17.50	17.60	17.60	17.50	+0.30	10,400
凱聯酒店	2.80	2.85	2.85	2.80	+0.05	46,000
百樂酒店	1.23	1.23	1.25	1.23	——	24,000
美麗華酒店	23.00	23.00	23.00	23.00	——	3,000

股票	前收市價	昨收市價	百分率
信託公司A	2.40	2.60	8.33
信託公司B	0.47	0.50	6.38
四海地產	1.50	1.58	5.33
九倉認股証	62.50	65.50	4.80
菲立斯證券	0.17	0.1775	4.41
恒隆	4.50	4.675	3.89
會德豐A	2.625	2.725	3.81
鷹君	5.00	5.15	3.00
保華	1.70	1.75	2.94
長江實業	8.60	8.85	2.91

股票	前收市價	昨收市價	百分率
和寶	0.70	0.64	8.57
永安人壽	2.00	1.90	5.00
仁孚	0.86	0.83	3.49
中華電力	20.40	20.00	1.96
美漢	1.14	1.12	1.75
星島報業	6.60	6.50	1.52
信德企業	1.70	1.68	1.18
博富臨	1.12	1.11	0.89
安達臣大亞	2.925	2.90	0.85
太古地產	3.075	3.05	0.81

昨成交最多股份

股票	股數
會德豐(A)	573,000
新世界發展	436,000
菲立斯證券	320,000
華光地產	296,000
太古洋行(A)	282,000
大寶地產	254,000
大昌地產	238,000
置地認股權證	227,960
成都地產	188,000
置地公司	176,900

奧地利紡織代表參加本屆時裝節

【本報訊】奧地利紡織代表團已於日前抵港，並擬定參加時裝節活動。

該團定於一月十二日星期五下午二時半假座富麗華酒店太平洋一廳及二廳舉行記者招待會。

奧地利紡織工業聯邦委員會委員范安東及奧地利駐港商務專員任職柱將在招待會上發言。

代表團代表奧地利之二十五家公司，展出產品包括紡織品、綉製品、裝飾品、燈芯絨及其他高級製品。這些產品對本港製衣廠增加出口大爲有利。

奧地利之紡織業可能成爲本港製衣業之理想伙伴；范氏就此問題將在會上做詳細介紹。

離農曆新年僅十八天
南運貨達高潮
水果輸馬來西亞進口稅減半

【本報訊】農曆新年年貨付運往新加坡及馬來西亞市場，日來已達高潮，截至目前爲止，年貨銷去數量比去年增多，其中以蔬菜、水果及臘味去銷較爲顯著。

農曆年關日益接近（尚有十八天），新加坡和馬來西亞入口商前些時來港採訂年貨，日來付運已達高潮。由港川以航經新加坡、馬來西亞的船期雖然頻密，但每月船去貨都比平日多，蔬菜、糖果、玩具、神紙、爆竹等佔大宗。截至目前爲止，今年年貨銷去新加坡和馬來西亞市場，比去年同期增多，根據商人估計，比去年同期增約一成半至二成。

在新加坡和馬來西亞當地市場一般購買力嬌健的情況下，還來還有一部分年貨轉銷印尼、婆羅洲等地比去年多些。今年新、馬入口商，主要還是直接去產地辦貨，但由於再出口生意扯薄了當地市場的貨底，於是來港補貨便見增多。

由於農曆新年當地市場需要激增，鼓勵商家輸入，馬來西亞又作出一年一度調低新鮮水果進口稅一半，這有利於港商向大馬輸出水果。據馬來西亞駐港新聞官畢利坡（RAMLI）指出，馬來西亞財政部長最近宣佈，所有新鮮水果包括種類達五十種均享有調低進口稅一半的特惠。

更值得指出的今年減稅期間爲一年，較去年約個半月，實際有利得多。（夏明）

牆紙成現代化產物
進口量達千四百萬噸
去年增長估計共三成

【本報訊】年近歲晚，室內裝修生意蓬勃，牆紙銷路也日見暢旺。

牆紙是近年來甚受歡迎的室內裝飾用品，由於設計新穎，款式多姿多采，貼上牆紙之後，不僅可使居室煥然一新，而且還可以營造出高貴、典雅、華麗、清淡、幽靜等不同的氣氛，這種功能當然是乳膠漆所無法相比的，所以牆紙售價雖然頗不便宜，但銷路卻能每年保持穩定增長。

根據統計，自七十年代牆紙開始輸入本港起，除一九七五年因受經濟衰退打擊入口量減少外，每年入口都有增長。在一九七零年，牆紙入口紙爲三百六十噸，則前年則已達一千一百二十八噸，增加了兩倍多。前年牆紙入口是歷年來最高紀錄，但去年的入口量肯定又會比前年有顯著的增長，到十一月底止，去年牆紙入口量是一千二百七十二噸，全年應可達到一千四百萬噸以上，估計比前年會增長近三成。

在香港出售的牆紙，來途甚多，日本、英國、西德、法國、義大利和美國等地都有供應。

通常來說，由於質地與款式設計不同，牆紙售價也相差頗大。牆紙的質地可分膠質、紙質、草質、絲質、絨質、水松、金屬等十多種。其中紙面紙底的牆紙最廉，每卷由十元至數十元不等。最暢銷的牆紙是膠面紙底，每卷售價在五十元至一百元，至於寫字樓、商場、酒樓、餐廳，則多採用膠面布底牆紙，此類產品通常售價較貴，每卷要八、九十元以上。

去年牆紙生意甚佳，業內人士認爲有下列原因：

一、市面消費力不弱；

二、住宅樓宇銷路好，新入伙的家庭顧客增加；

三、新開寫字樓、酒樓、餐廳及商場都有明顯增加。原有的酒樓餐廳爲競爭之故，日益注重裝修；

四、由於競爭激烈，牆紙價格年來調整十分輕微，許多牆紙公司還以九折優待，分期付款，買牆紙代張貼等手法招徠顧客；

五、牆紙設計日新月異。

現時是牆紙銷售的最旺季，也是業內競爭最激烈的階段。（何滿子）

印尼總統提出
新一年預算案

【本報訊】印尼總統蘇哈圖昨天發表一九七九至八〇年財政預算案時透露，在一九八〇年內，該國之通貨膨脹率不及百分之七，截至一九七九年三月三十一日止年度內之通貨膨脹率不會超過百分之十。

印尼盧比曾於去年大幅度貶值，計由四百一十五盧比兌一美元，貶爲六百二十五盧比兌一美元，而上述通貨膨脹率已計算貶值因素在內。蘇哈圖總統稱，由於盧比貶值已達到短期目標，而物價上升率並不過高。

他接着提出一份收支平衡之財政預算案，收入與支出分別約爲一百一十億美元，較上年度增加百分之四十三點七。

蘇哈圖總統稱，第三個五年計劃之要目標必須完成，則每年經濟增長率不低於百分之六點五。故新預算案中，資本性投資佔百分之二十四。

此外，爲免過份倚賴石油出口業，印尼已訂下計劃，迄一九八一至八二年度，非石油出口業總值將超越石油出口總值。目前，石油佔印尼出口總值約百分之六十七。

金門建築
委新職位

【本報訊】金門建築有限公司宣佈由一九七九年一月一日起，委任麥堅倫先生爲執行董事及陳海龍先生爲合約經理。

麥堅倫先生自一九七三年開始服務於金門建築有限公司，前任該公司助理董事。

陳海龍先生自一九七一年開始服務於金門建築有限公司，前任該公司助理合約經理。

配搭混亂宜採冷敲
中低班馬龍蛇混集
今晚勇進飛來福首領可捧

今晚的第十八次夜馬賽事，共擬排六場比賽，由第三班、第五班及第七班馬擔任演出，頭場在晚上七時三十分開始，每隔三十五分鐘跑一場。雖然編排的場次少，但上陣馬匹多，其中四場超過十二匹，場面熱鬧。今晚安排有一項「曉驛盃錦標賽」，路程為二千公尺，由第三班馬角逐。至於各項特別彩池的分佈，與以往一樣無變動。

今晚形勢
圈中人

綜合近期馬匹陣上演出及晨課表現，今晚的六場賽事仍屬勢均力敵之局，部份場次上陣馬匹半數具有爭勝實力，加上配搭混亂關係，有如有人爲因素，連場爆冷亦非奇事。夜馬比賽謹常對熱門馬不利，尤其沙田馬場全天候跑道的沙厚面鬆，對於不擅跑沙地的馬匹將有舉步爲艱之苦，故此對於輕磅有態，而又沙地性能佳的馬匹應優先考慮研究。

騎師機會方面，以柏葛、畢奇及魏德禮三位英國好手的坐騎實力最強，現見輕重，如演出稍有差池，天下大亂了。

茲將今晚六場賽事的大勢，分場討論如後：

勇進大熱仍可捧 三寶有力拔頭籌

第一場 「勇進」成熟程度有進，上仗取勝一〇三〇公尺，過程輕鬆，復課走勢及狀態令人滿意，最後試跑秀驗後勁，反應較之前贏馬時更佳，班次有利之「勇進」，穩定首席大熱門地位，正路熱門捧場對象。

「三寶」另配柏葛，雖然有決心拼殺，上賽莫理斯出策，起步敗腳仍能爭回一位，實力之强可見，拼後加强操練，成熟有進，此程合腳法比賽，好手策騎，不可或忘，坐二望一之選。

「友好」準備過程充份，沙地性能特佳，問題是短途尚無佳績支持，以態論機會，「友好」不失爲本場的冷馬之選。

「金童」降班已有週旋餘地，狀態有復甦跡象，前賽在洪維德胯下闖入冷配腳，今仗原班人馬上陣，負磅有便宜，冷腳應要兼顧。

「龍驤」狀態可以保持，沙地合腳法比賽，但此駒性能已轉向長途發展，故今仗祇宜小敲，熱捧應有戒心。

「安弟弟」此程最合腳法，惟最後試跑直路催策反應平平，狀態未如理想，同場對手强，能入一位於願已足。

必爭不勝應有位 拖Q勿忘配可圖

第二場 「必爭」有積極操練，連課與廐侶拍跳球磨，走勢勁度十足，此駒是一匹正宗短途馬，今番有備而戰，質優態勇的「必爭」有機會打開勝利之門，正常推論，不勝亦有位交代。

「可圖」改配蘭尼，鬥志無可置疑，上仗沙地短途告東尼前不搶放，改爲留後鬥，結果迎來一步飲恨，捲土重來加强配搭出擊，有力加入戰團一門，配腳佳選。

「勝利皇駒」實力夠班，連課試跑狀態不俗，缺點是負磅太重，多少有影響，故祇可爲冷馬看待，熱捧殊非所宜。

「蝙蝠俠」有進步，最後試跑佳態洋溢，唯一有戒心是闡前反應不常，且有外閃劣習，冷腳之材而已。

「海景」此程適合腳法比賽，奈何狀態始終未如理想，畢奇出策亦不宜憧憬，能入一位於願已足。

「鑽滿谷」狀態可以保持，上賽贏沙地短途對手弱，今仗强手林立，成就局限於爭位置。

「雄霸天下」前速快而後勁不常，實力亦非突出，機會較次。

自家威輕磅有利 安娜之寶可小敲

第三場 「自家威」上次跑二千公尺沿途快放，最後二百公尺始勁力無以爲繼，但仍保回一席第三位置，拼後有充份準備，彈力增强，狀態頗靚，此馬沙地性能特佳，負磅最輕形勢佔優勢，值得勝高多少。

廐侶「好兄弟」近況雖然不俗，但負重相差二十三磅，且上次贏過一仗，提防今仗吶喚助威，以「自家威」作主力出擊，宜職忌捧之馬也。

「飛象」沙地戰績平常，惟最近操練相當積極，尤其最後試跑走勢暢順有勁，有進步之馬不容忽視，冷馬之選。

靚廐的「奪標」及「財神到」，前駒拼搏過多體力已轉弱，且負頂磅上陣，形勢未許樂觀。而後駒試跑走勢及狀態較上賽有起色，憑馬彼得的騎功可望爭入一席位置。

「得利」轉廐後近期見加强球磨，狀態稍嫌轉機，惟久沉初起之馬暫不宜過捧。

「安娜之寶」拍跳稍有表現，此駒能康似有問題，演出失準程度高，柏葛出策亦僅宜作爲冷腳小敲。

「百戰百勝」連課試跑祇一段衝力，此程恐難扳到，機會較次。

必勝門誓必去盡 施廐兩駒毋盡忘

第四場 「必勝門」上仗千八公尺後追不及影相僅敗於質高的「百靈」不足爲辱，復課更進一步，勇態畢呈，滙豐集團之馬，錦標當前，鬥志絕對無疑問，以馬論馬，「必勝門」取勝呼聲最高。

「凡宜」狀態是全組馬之中最靚的一匹，此駒沙地性能超卓，備戰過程充份，唯一缺點是負磅較重而已，坐位望贏之選。

施廐「興勝」由勞亦思執韁，「飛黃騰達」配翟利安，從操練過程來看，以「興勝」較爲積極，但進度及質素稍有不及「飛黃騰達」，兩駒皆有實力，主力何在，非臨場勝賠率難定取捨。

「永惠」沙地性能特佳，惟近況與贏馬時相比遜色，演出亦失準，小敲則可，熱捧有戒心。

鄭廐另一匹馬「維京一號」，試跑表現前速快而後勁平常，種種跡象池仔的主力是「必勝門」而非此駒，冷腳之材而已。

「大波士」近況不及季初豪邁，潛力亦不如對手，機會較次。

「寶城少俠」有實力，可惜最後試跑拍跳，狀態及走勢無大進展，能入一位於願已足。

「孩子天下」沙地性能平常，狀態亦平常，好手押陣亦難以過信。

飛來福强配有助 天秤座老馬迴光

第五場 「天秤座」準備充足，狀態復甦，老馬有態已無保留餘地，必有鬥志，蘭尼主策，值得勝高一錢，首選之材。

「確威」有實力，狀態頗勇，路程合腳法，陳毓培出策有減七磅之利，唯一有戒心是鬥志欠明朗而已，臨場見有異動不妨跟進，三甲之選。

「飛來福」上賽千四公尺沿途快放而敗於臨門一步，雖康情況已好轉，拼後復課佳態洋溢，易配薛卓時，精後人有鬥志，力足推翻一切預測，盯緊爲要。

「新龍章」及「多機會」兩匹同廐掉班馬，從沙地性能而言，「多機會」較佳，但狀態及質素則相反，比較上，「新龍章」由好手出策可勝高多少，冷馬之選。

「鄉村豪傑」擅長短跑耐人尋味，此馬演出反覆無常，且負磅重，即使有鬥志亦難以過信。

「仙草」、「得勝」及「火星皇」，比較上「得勝」稍有好感，最後試跑見步伐開揚，不過久無表現之馬，目前祇可注意，捧場殊非明智之舉。

首領狀態達巔峯 豐禮眞好運作配

第六場 「首領」最近加强操練，走勢暢順，後上凌厲無匹，狀態已勇達巔峯，此馬上賽在魏德禮胯下已有好表現，今仗乘勇再出爭合腳法路程，取勝機會甚大，首選捧場對象。

「豐禮」上次久休復出即上陣搏殺，表現相當出色，拼後復課有正常操練，狀態比前有進，周松强出策負磅輕形勢有利，未嘗無力加入一戰，坐位望贏之選。

「眞好運」狀態及時呈勇，此駒班亦高，配劉伯恩明頭有戰意，應防突如其來，最佳冷馬之選。

「接財神」今季兩度爆冷，實力在第五班足夠，問題是演出好劣無常，有分頭始考慮捧場，成熱門避之則吉。

「麒麟童」近況頗勇，惟此馬祇有段速，後勁不常，此程似嫌勉强，畢奇出策，能入一位於願已足。

「福勝」沙地性能超卓，準備過程開敞，除非有相當賠率出現，否則不值得過信。

「萊茵河」有千二公尺速度而欠缺後勁，此程不合腳法，最後試跑狀態亦平常，機會較次。

世伯貼士

一場：②勇　進⑤友　好⑥三　寶
二場：⑩必　爭⑫龍　駿④可　圖
三場：①奪　標⑨自家威④好兄弟
四場：⑥必勝門⑤永　惠⑦大波士
五場：③新龍章⑪火星皇⑫飛來福
六場：⑫首　領②麒麟童⑪拔都雄風

本週三夜馬排位及配搭

第一場 第五班（場外連贏位）一一五〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	金童	一三七	×洪維德	12	杜
②	勇進	一三三	畢奇	9	摩
③	金多長	一三二	馬彼得	4	賓
④	安弟弟	一三一	+呂健威	1	蘇
⑤	友好	一三一	劉伯恩	3	歐
⑥	三寶	一三一	柏葛	6	卡
⑦	龍驤	一三〇	李源明	2	譚
⑧	高得	一二九	+麥子文	10	簡
⑨	橙皮	一二八	溫浩倫	11	施
⑩	良着	一二七	✱陳毓培	13	鄭
⑪	紫金	一二〇	潘納	7	羅
⑫	高寶祿	一一九	劉同安	8	殿
⑬	高樂人	一一八	李森	5	摩
後備馬	勳中	一三九			吳

第二場 第五班（連贏位）一一五〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	勝利皇駒	一三九	薛卓時	5	吳
②	鑽滿谷	一三四	×洪維德	1	杜
③	海景	一三三	畢奇	8	摩
④	可圖	一三二	蘭尼	7	蘇
⑤	蝙蝠俠	一三〇	朴仕能	13	譚
⑥	金伯爵	一三〇	翟利安	6	米
⑦	龍都	一三〇	✱陳子銓	12	朱
⑧	常順	一二九	甘保頓	9	羅
⑨	先聲	一二八	戴萊	3	蘇
⑩	必爭	一二六	魏德禮	2	布
⑪	歡心	一二四	李森	10	摩
⑫	龍駿	一二三	柏葛	11	卡
⑬	雄霸天下	一二二	黃禮和	4	屈
後備馬	我勝	一一五			歐

第三場 第七班（連贏位）一六五〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	奪標	一四〇	劉同安	4	譚
②	飛象	一三九	梁偉德	3	張
③	財神到	一三七	馬彼得	7	譚
④	好兄弟	一三四	畢奇	8	摩
⑤	得利	一二八	夏逵	6	吳
⑥	安娜之寶	一二六	柏葛	1	卡
⑦	百戰百勝	一二五	×莫理斯	2	卡
⑧	厚利	一二一	黃禮和	5	羅
⑨	自家威	一一八	×文家良	9	摩
後備馬	少年勇士	一二九			夏

第四場 第三班（場外連贏位）（曉驛盃）二〇〇〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	凡宜	一三八	潘納	3	羅
②	飛黃騰達	一三三	翟利安	9	施
③	興勝	一三一	勞亦思	4	施
④	好消息	一三〇	+呂健威	2	張
⑤	永惠	一二九	簡元智	5	陳
⑥	必勝門	一二六	戴萊	1	鄭
⑦	大波士	一二五	薛卓時	6	譚
⑧	寶城少俠	一二四	+何鑑森	7	陳
⑨	維京一號	一二四	劉同安	10	鄭
⑩	孩子天下	一二四	魏德禮	8	布
後備馬	金安	一三〇			布
後備馬	平渡	一二五			簡
後備馬	太陽皇	一二二			簡
後備馬	威利	一二二			沈
後備馬	勇猛王	一二〇			吳
後備馬	高勝	一一七			簡

第五場 第七班（連贏位）一〇〇〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	鄉村豪傑	一三五	黃禮和	13	屈
②	得勝	一三四	夏逵	11	吳
③	新龍章	一三三	柏葛	2	歐
④	確威	一三二	✱陳毓培	9	鄭
⑤	皇冠之光	一三二	×莫理斯	14	屈
⑥	福源	一三二	溫浩倫	10	施
⑦	飛獵	一三二	梁偉德	7	張
⑧	多機會	一三二	劉伯恩	12	歐
⑨	天秤座	一二八	蘭尼	6	蘇
⑩	赤麒	一二八	×藍志祥	3	吳
⑪	火星皇	一二七	馬彼得	5	賓
⑫	飛來福	一二六	薛卓時	4	陳
⑬	仙草	一二二	朴仕能	1	王
⑭	高齡灰牝	一二二	畢奇	8	米
後備馬	金石良緣	一三〇			杜

第六場 第五班（連贏位）一一五〇公尺

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	接財神	一三三	✱陳子銓	9	朱
②	麒麟童	一三二	畢奇	3	摩
③	高高	一三一	×姚本輝	7	殿
④	眞好運	一三〇	劉伯恩	10	歐
⑤	森林之皇	一三〇	蘭尼	5	蘇
⑥	福勝	一二九	溫浩倫	2	施
⑦	時來運到	一二九	×陳日存	1	羅
⑧	萊茵河	一二八	劉同安	4	譚
⑨	金鈴	一二五	朴仕能	11	王
⑩	豐禮	一二四	×周松强	8	吳
⑪	拔都雄風	一二二	甘保頓	12	羅
⑫	首領	一二〇	魏德禮	6	布
後備馬	新錦標	一三九			摩
後備馬	獲快能	一三三			陳

符號說明：＋減三磅　✱減五磅　×減七磅

場內孖寶　第一搭二場
場內孖Q　第五搭六場
場外孖Q　第一搭二場
場內三寶彩　第四、五、六場
場外連贏位　第一場
六環彩　第一至六場
場外孖寶第一口　第二搭四場
場外孖寶第二口　第三搭五場
場外孖寶第三口　第四搭五場

六環彩
一場2勇進
二場10必爭
三場3財神到　9自家威
四場6必勝門
五場12飛來福　4確威
六場12首領　10豐禮

冷馬介紹
二場1勝利皇駒
三場2飛象
四場2飛黃騰達
五場3新龍章

馬胆
三場9自家威

場內孖Q
五場12飛來福　4確威　9天秤座
六場12首領　10豐禮　4眞好運

顧位兼投
一場2勇進
三場9自家威
六場4眞好運

當晚孖寶
一場2勇進　6三寶
二場10必爭　4可圖

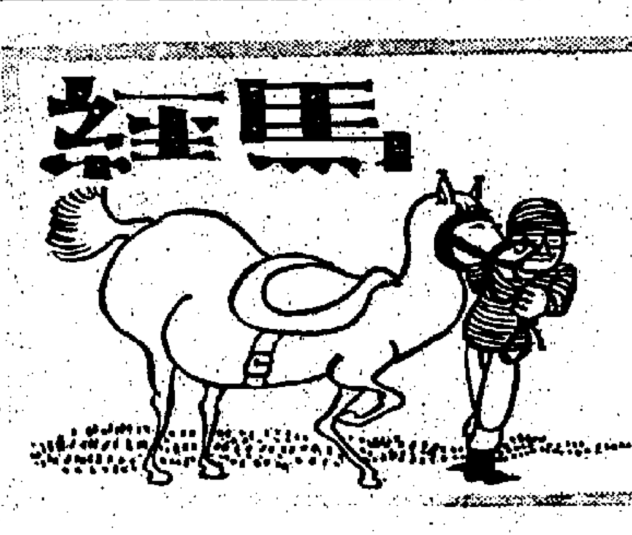
場內三寶
四場6必勝門　1凡宜
五場12飛來福　4確威
六場12首領　10豐禮

場外孖寶
(一) 二場10必爭　④可圖
四場6必勝門　1凡宜
9自家威　3財神到
(二) 三場9自家威　3財神到
五場12飛來福　4確威
(三) 四場6必勝門　1凡宜
六場12首領　10豐禮

連顧精選
一場2勇進　6三寶　1友好
二場10必爭　4可圖　1勝利皇駒
三場9自家威　3財神到　2飛象
四場6必勝門　1凡宜　2飛黃騰達

圈中人貼士

（第一場）	第五班		1150公尺
正	②	勇進	畢奇
副	⑥	三寶	柏葛
冷	⑤	友好	劉伯恩
（第二場）	第五班		1150公尺
正	⑩	必爭	魏德禮
副	④	可圖	蘭尼
冷	①	勝利皇駒	薛卓時
（第三場）	第七班		1650公尺
正	⑨	自家威	文家良
副	③	財神到	馬彼得
冷	②	飛象	梁偉德
（第四場）	第三班		2000公尺
正	⑥	必勝門	戴萊
副	①	凡宜	潘納
冷	②	飛黃騰達	翟利安
（第五場）	第七班		1000公尺
正	⑫	飛來福	薛卓時
副	④	確威	陳毓培
冷	⑨	天秤座	蘭尼
（第六場）	第五班		1150公尺
正	⑫	首領	魏德禮
副	⑩	豐禮	周松强
冷	④	眞好運	劉伯恩



場內孖寶
勇進 × 勝利皇駒
三寶 × 蝙蝠俠

場內三寶
必勝門 — 鄉村豪傑 — 接財神
凡宜 — 確威 — 豐禮
穿雲箭

第二場　勝利皇駒　薛卓時
第三場　奪標　劉同安
第五場　必勝門　戴萊
老惠

六環彩專欄

六環彩介紹：
（一）2勇進
（二）2鑽滿谷
（三）4好兄弟　9自家威
（四）6必勝門
（五）1鄉村豪傑　3新龍章
（六）2麒麟童

夜馬係有四重彩，祇有改爲提供六環彩，今次六環彩相信唔駛登記，因爲好多惡馬操縱轡大師傅喺手上，如柏葛、畢奇、戴萊等，然而攤數太多，正路馬尸仍然有分頭，相信會起碼萬萬聲，請試目睹之，以下是我嘅六環彩介紹：

勇進，在第五班跑短途的確高一皮，近態保持水準，有連捷實力。

鑽滿谷，上仗一〇三〇贏得易，今番一一五〇路程與上賽差不多，配洪維德減磅二二七磅不重，有決心可以再贏。

自家威已上力，前賽二千本應太長，但仍舊跑第三，今仗路程縮短當然更合，可復前失，如演出失準，更會輪到廐侶好兄弟。

必勝門，狀態無懈可擊，長途實力不弱，除非底出，否則不勝則位。

新龍章，前賽千四放頭，放足一千公尺有多，今易配柏葛，不是很飛咁嘅款，可以推翻一切預測，因爲低班馬演出冇水準，再買多一條鄉村豪傑，咁就更加穩陣。

麒麟童，編班有利，跑一一五〇最拿手，非第三檔必能放出，可能一放到底，放心捧場。

獨贏二串三
第一場　2勇進
第四場　6必勝門

場內三寶介紹

週三沙田夜馬三寶彩編在第四、第五、第六三場直串，分由第三班、第七班、第五班馬匹擔任，三場實力馬匹衆多，場面混亂，熱門宜有戒心，茲將此三場勇馬介紹如下：

第四場　第三班　二〇〇〇公尺

維京一號最後試跑全程快放，强如銀禧皇冠竟全程食頂點，週二劉同安從沙田遐至快活谷，親自踱步一圈，氣定神清，沿途從容踱步，暗火香爐，勁强身輕，神態生猛，此駒擅跑沙地，路程合腳法，今賽勝望極高。

永惠週二簡元智慢跳，馬身粗壯，步爽身輕，狀態較贏馬時更進一步，跳後更順踱一圈，氣勢雄壯，力度貫注，神生態靚，此程合腳法，有力威脅前駒。

第五場　第七班　一〇〇〇公尺

鄉村豪傑論實不止值第七班，可能因運氣關係，影響其進度不少，經多次力拚後，此駒已較成熟，馬身扎實，進步極多，週二在沙田內圈踱步，活潑多姿，狀態更勇，此程僅敗於時時好，今賽對手不甚居多，有力爭勝升班。

火星皇經馬彼得連操多課後，進步極多，週二由助手慢跳兩段，毛色油潤，步爽身輕，狀態轉勇，此程合腳法，憑此駒質新態勇，有力威脅前駒。

第六場　第五班　一一五〇公尺

麒麟童近期踱步極勤，耐力增長不少，最後試跑所見，全程快放，勁力貫注，氣勢旺盛，最後幾步仍能維持，過終點後鋒勢仍盛，狀態大勇，此駒幕後門志旺盛，必拚無疑，配畢奇上陣，坐位望贏之選。

萊茵河潛質不止值第五班，上賽跑不合腳法之路程，仍能跑回一席第三，賽後復課，馬身痴肥之態盡減，身輕步爽，狀態大勇，此程合腳法，憑其強橫後勁，有力擊敗前駒。

三寶彩
第四場　維京一號　永惠
第五場　鄉村豪傑　火星皇
第六場　麒麟童　萊茵河

六環彩貼士
1　勇進
2　龍駿
3　得利
4　維京一號
5　鄉村豪傑
6　麒麟童

場內孖Q心得
安迪

場內孖Q由中下班馬擔綱，形勢相當混亂，七其頭關第七班馬者弱殘兵，雖有幾匹定績出水準，故此選馬應先注意質新馬，以下是我的心水馬提供：

頭關第五場一千公尺，出馬十四匹。「確威」跑沙地短途有過好表現，上次千四公尺路程嫌長致敗，但走勢出色，拼後復操有進步，今次路合有態，贏面頗高，馬胆之選。

「新龍章」前寶速度飛快，沙地亦宜，試跑步伐已見開揚，質新而有進步之馬，應要加以留意。

「飛來福」沙地性能特佳，戰績不弱，論馬有實力，問題此駒曾內次流鼻血，冷敲則可，熱捧應防有失。

次關第六場第五班一一五〇公尺，十二駒列陣。「首領」跑沙地殺台適，最近加强球磨，狀態靚極，此馬有前速，後勁亦强，上次試準，今次有備而戰，應可勝此仗。

「福勝」準備亦足，試跑神態旺盛，沙地性能擅長，一〇三〇公尺具有一分零七秒五實力，此程應可勝任愉快，狀態復甦的「福勝」論馬亦可爭雄。

「麒麟童」狀態頗勇，雖然速度快而後勁不常，但狀態可取，畢奇出策未嘗無機會，放入一席配腳，不可不防。

第五場　4確威　3新龍章　12飛來福
第六場　12首領　6福勝　2麒麟童

香港金盃賽 奪錦最重磅

【本報訊】本週日（十四日）在沙田馬場舉行的邀請賽錦標賽，仍賽七場，配磅昨靜定公佈，用以替代國際騎師邀請盃之第一屆香港金盃賽，第一班跑一八〇〇公尺，由於馬王嵘怡退出，奪錦掛頭牌，是場評磅亦較平時不同，是場以最高分的一匹爲頂磅依次推下，因此奪錦掛頭牌，負一四〇磅，祇有一〇一分的美江也要負一一九磅。

香港金盃的騎師，將以攪珠方式配定，攪珠定今日上午十時十五分在跑馬地馬場進行。

魯肅提供 六環彩

第一場：②勇進　⑥三寶
第二場：①勝利皇駒　⑩必爭
第三場：①奪標　③財神到
第四場：①凡宜　④好消息
第五場：③新龍章　⑫飛來福
第六場：①接財神　②麒麟童

場內孖Q心水
南公

今晚賽事的場內孖Q，編在第五與第六場舉行。由於首關由一羣處於淘汰邊緣的馬匹粗綱演出，故形勢相當混亂，也許又會爆到七彩矣。茲提出個人心水如下：

第五場　飛來福　確威　仙草
第六場　豐禮　麒麟童　首領

第五場，由第七班馬跑一千公尺。陳廐之「飛來福」，近來操練空前積極，火氣十足，走勢凌厲之至，顯然已告復甦。此馬雖然年已過，但底子不弱，跑同程較爲擅長，今番加强配搭，深信已無保留的餘地，出頭有望了。

「確威」年僅六歲，如日方中，相信定能逃出生天。此馬近來晨課無缺，狀態亦在大勇階段，今次路程以及場地皆符合其理想，可是牠脾氣暴燥，往往有漏閘之虞，令人有戒心，因此列爲副選。

「仙草」雖然年紀已過，但跑短途極之拿手，最近亦頗有起色，今番雖值冠軍之願，惟仍可拼入一席位置，所以不妨作冷腳。

「鄉村豪傑」屢戰屢敗，看來必有內在的毛病，其近況仍陷於低潮，深信今次乃實操於賽耳，觀望爲宜。

「新龍章」腳頭生硬非常，尚遠離爭勝水準，儘管有柏葛押陣，亦難有作爲，還是忍手爲高。

第六場，由第五班馬競爭一一五〇公尺。白頭佬旗下的「豐禮」，力磨不懈，勇兒與日俱增。此馬雖在盛年，潛質冠同儕，跑沙地穩途，更比對手勝一籌。其上仗之所以敗北，乃因久休復出而已，並非潛力不及對手。今番有備而戰，定然全力進取，出頭有望了，尤屬理想的頭馬對象。

「首領」已恢復舊觀，今次跑其首本路程，亦屬於前列分子，不過其潛質遜於前者，故位望較遜。

「麒麟童」操練無間，有截然不同的進步，對於今番路程，深信也能應付裕如，可是此馬習慣性都不能出頭，殊令人有戒心，作配爲宜。

總括而言，首關我選「飛來福」作胆，配「確威」與「仙草」；次關以「豐禮」爲胆，配「麒麟童」和「首領」。

各場勇馬介紹
馬將

今晚沙田六場賽事，各場上陣馬相當多，兼且全天候跑道鋪沙比快活谷厚爽鬆，馬匹適應性能仍未清楚顯露，故形勢依然有撲朔迷離感覺，博彩之道，穩注爲佳，以下是各場馬介紹：

勇進 第一場：上回一〇三〇公尺依然兵不血刃情況下取勝，現居班次佔盡便宜，今次仍有添食意圖，看好伕贏來俱有後上力，此程必可扳到，雖屬熱門，仍值捧場。

必爭 第二場：愈拼愈熟，備戰程序顯示，有意編班即拼，根據上回在處女班角逐沙地千八公尺分門時速及走勢推算，此賽確有可勝本錢，初賽冠軍滋味係今仗矣。

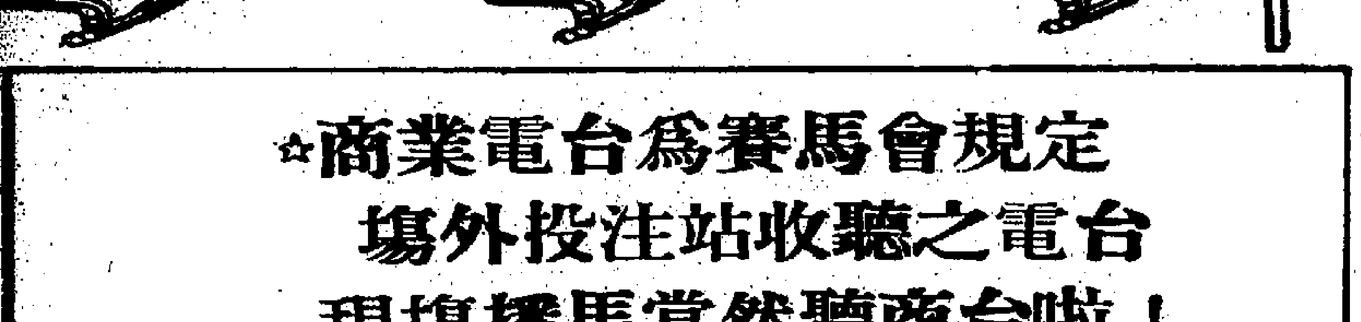
自家威 第三場：上仗草地二千公尺演出可人，狀態復甦，今番負輕磅重來，有出擊勁態，雖配文家良，未必是副車，是牛命頭馬投注對象。

必勝門 第四場：上賽草地遲來半步，皆因狀態未臻全勇，拼後所見，已臻十足，路合再戰，純者與此項錦標淵源極深，全力爭取是意料中，捧杯收復前失，頗具把握。

飛來福 第五場：路宜態勇，易配鬥後狠辣之薛卓時，可補最後衝鋒時不足之處，暗染合理，贏位兼投保有收穫。

萊茵河 第六場：勇銳如昔，上賽對手太好，雖敗猶榮，纔護重來，同組馬似强實弱，此匹曾在一〇三〇公尺壓倒「赤花鷹」，今賽理應重圓勝利之門。

☆賽馬實況報導☆
·今晚六時四十五分播·
蘇國仁·老金·班超·盧遠·簡而清
——聯合主持——



☆商業電台爲賽馬會規定
場外投注站收聽之電台
現場播馬當然聽商台啦！
商業一台大把嚼聽！
·週率864千週·

離島三幅住宅用地拍賣
章程下週一可發出

【本報訊】離島理民府備有有關公開拍賣三幅位於大嶼山及坪洲的上佳住宅用地之章程，現已被索取一空。該三幅用地將於本月二十三日在大會堂公開拍賣。

理民府發言人昨日說，所印就派發的章程達五百份，但當此等章程於昨日（星期一）由理民府首次發出公開備索時，迅即被索取一空。他說：「我們接到無數有關該等地段的詢問，因此我們正安排發出更多有關章程，並希望此等章程可於下星期一（一月十五日）在中環德輔道中國際大廈四樓離島理民府恢復派發。」

對於供不應求情況所引起不便之處，離島理民府發言人表示致歉，並提醒欲索章程之人士，於下星期一先行致電離島理民府（電話號碼：五—四五七零七三內綫三十一）詢問。

位於大嶼山的一幅面積一千三百九十八方米，而位於坪洲的兩幅，每幅面積三百七十二方米。

發言人謂上述三幅土地，均劃作高級私人住宅發展之用，環境優美，對買家極有吸引力。

……去向依然未定。

昨晨船上一名婦人因病，由直升機送入醫院。而另一名因患皮膚病的在瑪嘉烈醫院留醫的三歲女童，於下午被載返船上。至昨晚為止，該輪難民仍有十三名病人在陸地留醫。

此外，港府昨日（星期二）下午將另一批藥物空運給「滙豐號」上的難民。

該批藥物包括五百粒止瀉丸，二十加侖消毒劑及三百塊消毒肥皂。

今次行動係由皇家輔助空軍隊屬下一架直升機執行。

澳門一批越難民被警方拖出公海

另訊，據澳門消息，又有一批數六十六名越南難民前日乘船闖入澳門水域，因不獲當局允准居留，而被拖出公海。該批越南難民，男子廿三名，女子廿四名，小兒十九名，合共六十六人。

據說他們半個月前在越南集合近萬元港幣購買該艘木船出走，至前日上午十一時半駛到澳門，被水警輪截查看管至下午四時，又被水警輪將人船押出公海，不准再駛來澳門。

兩名海關督察包庇果欄販毒判監五年兩年

【本報訊】兩名海關督察，涉嫌包庇油蔴地果欄附近一販毒集團，為廉政公署人員拘控一案，昨續在九龍地方法院審訊，全案審訊終結，主審法官裁定被告二人罪名成立，重判首被告入獄五年，次被告則入獄二年。

賴恩法官在判案時指出：兩名被告所犯的罪行性質非常嚴重，但本人已考慮到二人所犯案大小而作判刑，首被告在此案中是屬主角，因其自己主動與毒販接觸及找人代替自己收取金錢，為全案首腦人物，因此須負責任較多，乃將其重判入獄五年，而次被告則屬於一個配角，但他經不起金錢利誘，釀成此次大錯，為着政府公務人員不要再重蹈覆轍，故判其入獄兩年，以儆效尤。

法官在宣讀判詞時稱：檢控官方之主要証人陳文超、馬鋸傑、陳奕、阿牛四人及被告二人均為本案同謀者，而陳文超、馬鋸傑均屬污點証人。但本人仍接受四人所述之証供，因他們所述証供內容，四人均有出入，這樣証明他們未有預先串通好供詞，然後捏造事實，將被告二人誣控，他們二人現今仍在服刑中，亦無須對法庭提供假証供指証被告人的，他們証供雖有出入，但這是不出奇的，因為事件發生在兩年前，且收賄人物為數達三百人之多，不能盡記太多詳情，而第三及第四名証人，他們所述証供比較有些保留，因其本身未有廉署給予特赦，隨時均會被控串謀的，所以他們作証時均盡量減少透露有關切身資料。對於在酒店及餐室會晤情況，他們亦不作正面答覆，對於廉署人員証供是可以接納的。本人認為廉署所做之問話，做法並無不當。

被告二人：（一）吳達成，五十歲，高級海關督察；（二）張權潤，卅六歲，海關督察。同被控於一九七六年一月至同年八月十一日期間，與馬鋸傑、陳文超及其他人等，串謀妨礙司法公正，違反毒品條例罪行，不執行應有職責。

工業紀念郵票發售

【本報訊】郵政局昨日宣佈：一套三款以「香港工業」為主題的紀念郵票，將於今日在各區郵局發售。

該三款新郵票係由香港貿易發展局負責設計，其面額分別為二角、一元三角及二元。二角郵票的圖案為電子業，一元三角者為玩具業，二元者為製衣業，這三種工業都是本港主要工業，本港產品出口總額中，佔六成以上是這三種工業的產品。

新郵票的特別首日封亦已在較早時開始發售，每個兩角。

所有郵局將於今日在櫃台接受辦理首日封蓋印工作，為首日封蓋上普通郵戳，但郵戳中無時間紀錄，蓋印後即當面交回持有人。

港島郵政總局、九龍中央郵政局及尖沙咀郵局，今日將設置特別郵箱，利便市民投寄首日封。投入此等郵箱內的首日封將由郵務人員小心用手蓋上郵戳，然後按地址派予收件人。

滙豐號船上難民組成防自殺小組
港府再度供應食物

【本報訊】「滙豐號」上難民，由於久候而未有結果，情緒已陷於極度低落，為免發生悲劇，船上難民現已組成「防止難民自殺小組」。

聯合國難民公署駐港專員昨日透露上述消息。他表示，船上難民的情緒目前非常低落，他們已成立一個「防止自殺小組」。但是，他說心船上的衛生惡劣，以致難民會患病，如發生疫症，則可能會令港府改變立場。

滙豐號至昨日已在港水域以外渡過第十六日。

英國商科教師學院春季文憑試接受報名

英國商科教師學院文憑試，已定於本年五月份舉行。

香港商科語言書院，為該教師學院指定之香港區考試中心，其考試科目計有：簿記、會計、打字、速記、商業書信等。各考生之文憑，則由英國直接頒發成績證給。

香港商科語言書院歷屆商業全科班畢業生，報名參加此項文憑試的人數最多，一向獲致最高比率的成績。該校為保持此項榮譽，其商業全科班，均由富有專業經驗之中西教授主持授課，理論實務並重。現該項考試日期已近，由今日起，已接受考生報名，如有需要進修者，請從速向該校報名入學，詳情請逕往該校查詢，地址如下：九龍旺角彌敦道六〇三號新興大廈三樓，九龍旺角彌敦道廣創興銀行大廈五樓，香港灣仔軒尼詩道四〇九號香島大廈二、三樓。

英法及香港願收容東安號78名越難民
東安輪將於日內駛來本港

【馬尼剌九日合眾國際社電】菲律賓官員宣佈：法國、英國及香港今日已同意自東安號輪收容七十八名越南難民。因此，直至目前，東安號輪上獲收容的難民，已接近二百名，但餘下的二千一百人，前途仍然未卜。

聯合國最高難民專員公署代表畢達表示：法國已同意再收容五十名越南難民，因此連同較早前收容的十人，使數目已達到六十名。

他稱：至於香港及英國方面，已同意分別再收容二十一名及七名越南難民，不過這批人必須能證實他們在當地有親屬居留。

菲律賓曾經向十九個國家要求收容難民，以色列已答允收容所要求的數目，即一百名，而紐西蘭則收容六名，加拿大答允收容三百至三百五十名之間，不過，並非東安號上的難民，而是暫時居留在菲律賓難民營的越南難民。

非外長指出：加拿大大使約翰·艾雲較早前曾強調，此際加拿大不能收容任何東安號上的難民，因為此舉將會擾亂加拿大人的優先權。

美國、法國、澳洲及西德亦已同意收容總共八百五十名在菲律賓難民營的越南難民，而英國亦準備收容廿四名。

法國大使館一發言人稱：法國自東安號再收容的五十名難民，一些是有親屬在法或能說法語，部份會在法國公司供職。

【馬尼剌九日法新社電】載有二千多名越南難民的「東安」號輪，停泊此間一週的限期明日將屆滿，並須離開菲律賓水域，按原定行程駛來香港。

聯合國難民代表畢達及菲律賓外交部副部長英格斯，目前正展開最後關頭的談判將限期延長以便移民其他國家。

畢達說：「我們現已進行談判，個人並不贊成限期。」

馬尼剌的外國社團均相信，船上大部份的華人難民，應獲准登岸暫居，直至移民到別國。

菲律賓當局曾聲明，如其他十九個國家不能吸收難民，則東安號應繼續其航程駛去香港。

前總監伍楚生在獅子會演講，左為會長譚華正。

獅子會服務多元化擴大緊急服務範圍
伍楚生指出各會每年捐百五萬

【本報訊】三〇三區前總監伍楚生昨午在獅子山獅子會特別指出，今後獅會服務應趨多元化，使範圍擴大，如緊急救濟，日前以第一時間急濟澳門木屋區大火，引起社會人士之共鳴。

會長譚華正報告本會首先響應一萬元與緊急救濟金，故在澳門倡議捐一萬五千元救火災災民，及各獅兄當仁不讓，共捐善款二萬七千餘元，已發揮獅子精神。本人向三〇三區建議每屆聯合餐舞會籌得六、七十萬元應撥百分之十充作緊急基金之用，如此基金累積可作較大天災用途。

伍楚生演講指出，早期獅子服務，是香港眼庫，其後在新界興建青年中心如圖書館，及大口環骨科醫院，捐助香港仔工業學校、肥嘟、弱智、傷殘學校教育設備。近年來救濟風災、雨災及最近之水災，莫不領先帶頭作用，今後對老人康樂活動亦加以注意，讓各獅兄多一分力量，就對社會多一分貢獻，目前廿七個獅會每年捐款達一百五十萬元，均由獅兄運用社會關係，針對社會需要作出最有意義之舉。末由前會長鄭航致謝。

出席者譚華正、鄭航、譚伯鴻、龍啓光、黃兆英、陳逢年、鄭官焯、曾仞千、楊壇華、許資熙、黃康鵬、朱頌田、許景明、梁榮基、貝進權。

男子跳海打撈不獲

【本報訊】一名年約卅歲男子，昨午在油蔴地渡海小輪上蹈海自殺，及為人發覺下海拯救時，該男子已遭沒頂，經過警方蛙人打撈後，無法將其尋獲，相信已遭不測，有關其自殺原因及身份，警方已展開調查。

事發於昨午五時許，一艘行走大角咀至統一碼頭綫之油蔴地小輪民榮號，由大角咀碼頭駛至香港距離碼頭尚有一百碼時，突有一名身穿羊毛衫牛仔褲之男子由二樓跳下海中，先撞着船尾，繼而墮入海中，船上一名廿一歲青年馬榮廣見狀，立刻奮不顧身，跳海救人，惟該男子已沉下水中，無法尋獲，船長亦電告控制塔致電報警，警方聞訊後即派出水警輪馳抵現場，由蛙人下海打撈，經過個多小時搜索，結果一無所獲遂收隊離去。

社團動態

盧氏宗親會同人新春台灣旅行

旅港盧氏宗親總會，一九七八年度，會員常年大會，日昨在軒尼詩道自置會所舉行，到有會長：盧登然、超俊、健榮、偉誠、盧寶、理事長：盧惠文、展發、盧宗、盧標、植英、監事長：盧倫、盧炳、盧泉、暨理監事會員同人百餘眾。盧惠文理事長致開會詞，並報告年來會務概況，冀謂本會獎勵會員子女，勤奮向學，主辦獎學金已逾十年，近兩年來擴大舉辦，除會員子弟外，凡在港居住之盧氏宗親子女，學行兼優者，均接受登記，予以獎勵，此舉頗受宗親之佳評，從而參加入會者，亦較往年踴躍。

深水埗分區清潔大掃除

深水埗民政處、深水埗市政事務處、深水埗分區委員會聯同於日昨展開區內清潔大掃除，迎接農曆新年降臨，由深水埗民政主任夏思義博士、聯絡主任白壽康、分區主席伍旋操、委員何維操、深水埗街坊會康樂主任黃一平、市政事務處林志忠、曾偉彬、廖德華、招重偉等率領義工數十名分赴各街道展開清潔工作，并設置臨時收集站，由義工協助各大廈清除垃圾，利用廣播車巡迴各街道，請居民保持清潔衛生，增進身體健康，歡渡新年。

新界李氏宗親會自置新會所揭幕

新界李氏宗親會自置新會所，昨舉行揭幕及啓鑰禮，同時並恭奉李太祖聘公栗陞寶座開光典禮，儀式隆重，蒞臨觀禮的社會賢達嘉賓及宗親頗衆。

新會所在元朗大馬路二一四號華昌樓三樓F座，內供奉李太祖聘公神壇，兩旁刻有金字對聯，寫着「花暎青牛臥，山空碧水流」，昨由該會理事長李炎主持開光典禮。

新會所的揭幕禮，則恭請元朗區體育會主席黃松泉太平紳士主持，啓鑰禮則由元朗商會主席蔡創業主持，各項儀式完成後，由李牛國術健身院醒獅助慶。

黃松泉太平紳士（右二）主持新界李氏宗親會新會所揭幕，右一為該會理事長李炎。（本報記者張榮基攝）

柴灣居民協會歲晚發糧濟貧

年近歲晚，該區老弱無依，難以卒歲貧困居民甚衆，柴灣居民協會，昨假區內大蓮華酒樓，舉行理監事會議，出席者有首長成定邦、成譚、王志、蔡格輝、陳球、馮明、馬耀、周十一、鄭炎、陳成、黃來、陸澤生、梁浩、劉韋、羅惠、黎明沃、伍焯等，由理事長成定邦，主持報告會務，後各首長即席捐助濟貧金，購買糧包，定額派五百份，計有白米十斤、生油一斤、臘肉一斤、臘腸半斤，定本月（廿三）日下午二時假柴灣社區中心球場派發。

李鄭屋新區敬老聯歡

九龍李鄭屋新區工商業商會，定今（十日）下午七時假九龍好運酒樓舉行歲晚敬老同寅聯歡大會，免費招待區內耆英三百五十人歡宴，并有禮物派贈，由七十歲以上者，恭請深水埗民政處副民政主任，唐柴灣（太平紳士）蔡章閣，頒發最高齡耆老紀念品，該會首長廣國榮、梁仲霖、鄭際豪、吳錫麟、鄭英長、聯東黨請政府機關長官及社團首長蒞臨歡叙。

九龍城青年活動聯會在職青年新春渡假營

九龍城民政區青年活動聯會，定農曆新春期間，舉辦「在職青年新春渡假營」。凡在區內在職青年年不分男女年滿十八歲者均可報名參加，名額限一百二十人，每位費用二十元正，包括往返車費宿費及三餐膳費，由即日開始接受報名至二月八日下午五時止，但額滿即隨時截止。報名地點㊀馬頭角道一號二樓九龍城民政處、九龍城社區及青年事務處、九龍城康樂及體育事務處；㊁紅磡蕪湖街紅磡民政分處；㊂何文田邨第八座何文田民政分處。

該渡假營將於二月十七日下午一時至十八日下午三時，在新界屯門何福堂渡假中心舉行。

青少年寫生賽得獎作品展出

維多利亞聯青社與香港電台聯合舉辦之第二屆「全港青少年寫生比賽」，其得獎作品及優秀作品共百餘幀。

本月五日起至十二日一連七天假座名店街「兒童天地」畫廊公開展覽，歡迎各界人士參觀，本月五日下午六時，由比賽委員會主席馮燊均主持揭幕儀式。

停水通告

【本報訊】港島山頂區若干樓宇，將於明日晚上十一時起，至翌日（星期五）上午六時止，暫停供水七小時，以便水務署人員進行測漏工作。

停水樓宇位於馬己仙峽道七至十五號，[illegible]道，高化利徑及地利根德里一號、三號及五至十一號。

今晚沙田夜馬火車加開特班

【本報訊】九廣鐵路局宣佈：今日傍晚加開三班特別班火車前往沙田馬場站。今日之特別直通火車，從紅磡車站開出之時間為下午五時廿八分、下午六時零四分及下午六時五十二分。回程方面，則有四班特別車從沙田馬場接載乘客往九龍。

此外，鐵路局又將兩班普通班次之火車改經馬場車站，接載乘客。該兩班車經馬場車站之時間為下午九時十一分及九時五十三分。

特別車之行車時間為二十分鐘，時間表將在九廣鐵路各車站及馬會場外投注處公佈。

九廣鐵路局發言人說：在今日下午四時至下午十一時之間，普通班次火車行車時間表，將沒有更改。該段時間內之臨時行車時間表如下：

由九龍開出：

下午五時、下午五時四十二分、下午六時二十五分、下午七時、下午七時卅分、下午八時十二分、下午九時及下午十時卅分。

由羅湖開出：

下午四時廿九分、下午五時二十六分、下午六時二十六分、下午七時十一分、下午八時十五分及下午九時零二分。

青年手持生銹刀圖刦上水金舖傷人後空手逃去

【本報訊】一名手持生銹刀作武器青年悍匪，昨午圖闖入新界粉嶺一間金舖行刧，被店東的媳婦反抗，與之糾纏，糾纏間女職員頸部被劏傷，悍匪傷人後，不敢逗留，空手奪門逃去無蹤，金舖得保不失。

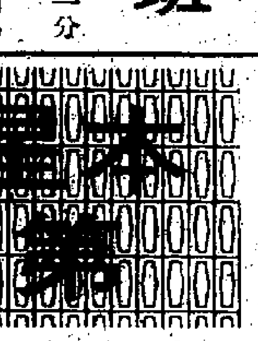
事後女事主負傷撥電報警，警方接報趕抵現場調查，並四出兜截悍匪下落，惟未有結果。

抗賊受傷女職員稍後送院醫治。

險遭刧掠的寶成金舖，設於新界粉嶺聯盛街四號地下，案發時，店內祇有店東之媳婦簡凌鳳（二十歲）。

案發時間約在下午三時許，一名年約十六、七歲青年男子，手持一柄約十吋長生銹刀闖入店內，指嚇簡凌鳳，聲言打刧，但簡不甘示弱，獨力反抗，並高呼打刧，糾纏間，女事主頸部被刀劏傷，血流如注，悍匪恐事敗，傷人後不敢逗留，立即奪門逃走，刧案中，該金舖並無損失，警方調查工作仍在進行中。

本星期日將舉辦第二次新界步行



出發地點有兩個：（一）荃灣和宜合道梨木樹邨第九座外，（二）石崗上村球場。

要渡過一個有意義的星期日，請立即到港九各民政署、及新界各理民府、公益金公主行辦事處，領取參加表格，找親友作贊助人，然後在星期日，到達出發點參加百萬行。

本星期日的第二次新界分區百萬行，將分兩區舉行。（一）荃灣區步行，（二）元朗屯門區步行。

荃灣區步行，全程十哩，由梨木樹邨第九座出發，沿途經城門郊野公園，風景秀麗。

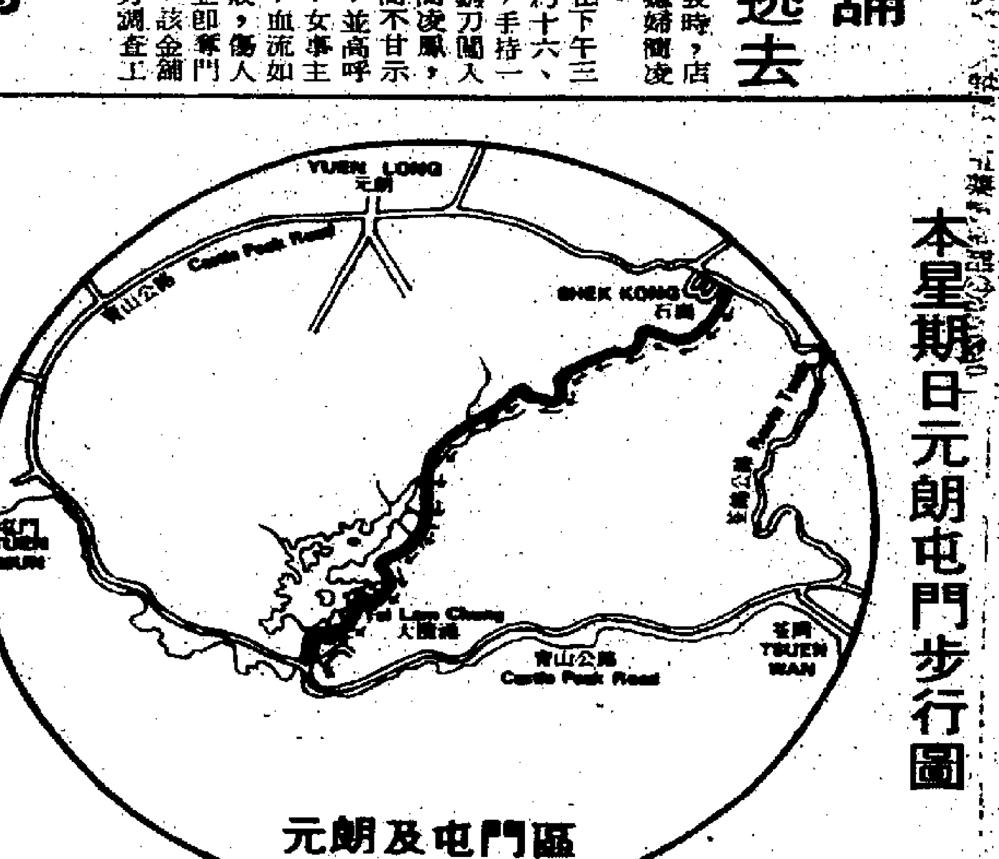
元朗屯門區步行，由石崗上村球場出發，向大欖涌水塘方面步行，全程十三哩，以大欖涌海關訓練學校為終點。

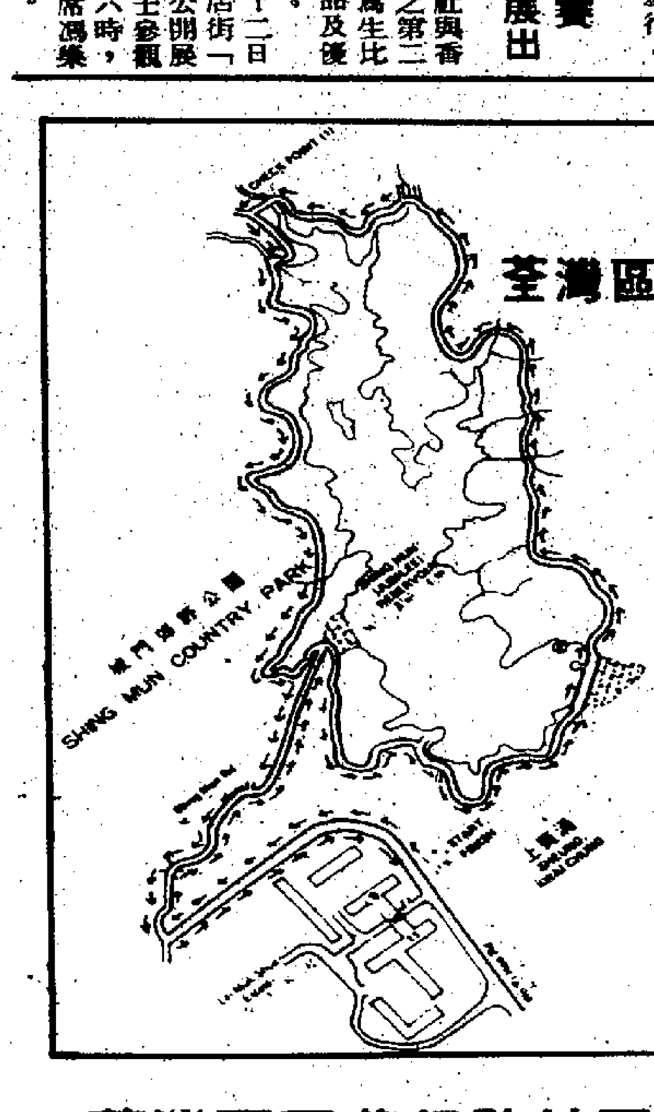
起步出發時間：荃灣區步行由上午八時至十時，元朗屯門區出發則由上午九時至十一時。

新界政務司鍾逸傑、元朗屯門區步行聯合主席簡乃倫、及吳國泰，將於本星期日上午九時半，在石崗上村球場主持元朗屯門區步行之開步儀式。

本港各電視、電台藝員、及參加步行之機構代表多人，亦將與元朗屯門區社團領袖及居民齊出席元朗屯門區步行。

本星期日元朗屯門步行圖





荃灣區百萬行路線圖

荃灣區百萬行交通路線表

九龍巴士

路綫	終點站
36號	荃灣碼頭至梨木樹邨。
36A號	深水埗碼頭至梨木樹邨。
36B號	佐敦道碼頭至梨木樹邨。

再來機構員工齊捐贈公益金

太平洋行職員捐六千一百六十餘元。
美銀國際員工捐八千六百餘元。
大新銀行職員二千五百七十二元。
紅十字會員工捐一千七百四十一元。
美亞保險員工九百九十五元。
捷成洋行職員捐九千九百四十七元。
仁記洋行員工捐三千五百四十二元。
加拿大帝國商業銀行員工一千元。
聯金貨倉員工七十八元四角。
恆利公司職員五百八十六元。
遠東紡織員工捐一萬元。

新界百萬行路線（本星期日）

荃灣區

起點及終點：荃灣梨木樹邨第九座
全　　程：十哩
起步時間：上午八時至十時
路　　綫：荃灣和宜合道梨木樹邨第九座出發，經城門道，入城門水塘，經城門郊野公園，返梨木樹邨終點。

本星期舉行的兩區新界分區步行，沿途景色均十分怡人秀麗，是一個難得的行善兼漫步郊野最好機會，希望有興趣參加的人士盡早報名參加。

本週善款源源送到公益金已逾八百萬
請善長解囊助福利機構

香港公益金本屆籌募展開未及兩個月，但在短短的時間內，各界善長的善款紛紛送到，截至前日為止，已收善款為：八百零一萬六千一百四十三元。

距離公益金本屆籌募目標一千七百萬元，現在所籌的善款差不多已達半數。

公益金每屆籌募，均是替屬下會員機構進行統一籌募，以達到省錢、省人力、省麻煩的原則，公益金籌募所需的開支，則由一些捐贈「基金善款」的善長所捐的基金利息中撥支，儘量做到向各界募捐的善款，每分每毫都撥到各福利機構。

公益金今年共有七十三個會員福利機構，所從事的福利工作，包括：照顧及安置傷殘、照顧老弱、貧困家庭、醫療、健康救護服務、社區福利建設、青少年輔導、職業訓練、教育，及其他多種類性服務。

祇有你的支持，你的捐助，才能令這些機構的福利工作得以持續。

請將善款，用劃線支票逕交香港郵箱八八八號，或本港卅一間代收善款之銀行。

百萬行的意義

問：為什麼有這麼熱烈的各界善長，不辭跋涉，一再參加步行呢？

因為：他們知道，公益金屬下有這七十二個會員機構，每年協助安置傷殘復康，扶助老弱無依，輔導青少年，提供醫療救護，社區發展工作。這些私人辦的非牟利機構，經費除由政府補助外，不足之數，一定要得到社會熱心人士的支持捐助，才能推行工作。於是他們以前要四出個別籌款，現在，他們自願加入成為公益金會員後，公益金便進行統一籌募，方法不同，而目的和對象一樣。

多謝步行者的熱心！得到你的大力支持，公益金屬下各會員機構的安置傷殘，扶助老弱的工作一定可以繼續下去！

美孚石油職員合力捐公益金五萬七千餘元

香港美孚石油公司於七八年十一月公益金籌募捐款運動前告開始即率先捐贈三萬元。

七八年十二月廿二日，該公司假希爾頓酒店舉行聖誕餐舞會，董事長宋啓鄖先生為美孚公主伍詠儀加冕後，美孚公主即將該公司職員及分銷代理商於百萬行及舞會當晚共籌得之善款五萬七千餘元，親交宋先生，作為美孚本年度之另一筆捐款。

圖：美孚石油公司董事長宋啓鄖先生為美孚公主伍詠儀加冕。

介紹公益金會員機構之：「老人院」

公益金屬下會員機構七十三個，當中包括各方面社會服務範圍，而老人服務亦佔重要一環，公益金屬下會員機構開辦的老人院，包括：

（一）佛教寶靜安老院： 位於新界粉嶺的大規模老人院，可收容無依老人近百名。

（二）救世軍老人院： 一所位於油麻新區，另一所位於大坑東。在灣仔活道的露宿者收容所亦可收容年老無靠的老婦人。

（三）華康宿舍： 辦理十分完善的一個老人宿舍，位於華富邨。由本港多個社會福利團體合辦，公益金屬下好幾個會員機構均參與管理工作。

（四）香港盲人輔導會： 香港盲人輔導會在元朗安寧道設有老人院，可收容六十名年老無依而雙目失明的男女盲人。

（五）聖公會老人康樂之家： 位於觀塘牛頭角道，收容近三十名六十歲以上貧苦無依的老人。

（六）基督教家庭服務中心： 在瀝涤崗村設有老人院，主要收容患肺病老人治療。

（七）心光盲人院： 心光盲人院除收容盲人學生外，亦附帶收容盲目老人，位於港島薄扶林道。

（八）露宿者之家： 本來是以收容無家可歸流浪漢為主，近年來，樓宿家內的則以年老而無依靠的老人較多，儼然又一所老人之家。

除了以上的老人院服務外，公益金屬下尚有很多會員機構，從事各種老人輔導性服務，如小組活動、老人聚會、康樂活動等等，俾老人們都能快樂適應晚境，減少孤獨無依的痛苦，經費除政府的部份補助外，靠公益金及大家的捐助。請捐公益金，請救助無依的老人！

在喜來登酒店交易 鍍金工販毒 重判入獄八年

【本報訊】一名鍍金工人，涉嫌販毒，爲警方毒品調查科人員喬裝買家，在尖沙咀喜來登酒店交易時，將其拘捕，落案檢控，昨日在最高法院假中央裁判署繼續審訊，被告否認控罪，全案審結，六男一女陪審團退庭商議一小時後，一致裁定被告罪名成立，按察司史迪遜重判其入獄八年。

被告男子黃錫愛，廿九歲，鍍金工人，被控於去年五月六日，在尖沙咀喜來登酒店某號房內，藏有二三八二點二公分混合物，內含有五五四點五公分鹽酸嗎啡，可作非法販賣用途。

檢察官申述案情稱：警方毒品調查科人員，經過長時間偵查，知悉一個販毒集團，遂派出一名探員喬裝買家，與該集團接觸，稱需要約一點二磅海洛英，雙方經過協議後，售價爲廿萬九千元，並約定在案發日下午三時許，在喜來登酒店七×九號房成交，當日毒品調查科人員特在喜來登酒店租下七×七與七×九號兩間相連之套房，一隊探員在另一房接應，喬裝買家之探員，則在指定之房間等候，至下午約三時四十五分，接應之探員得到暗號，即衝出房外，看見被告站在指定之房外，便上前將其拘捕，帶返房內，在被告面前，當場搜查其放下之一個手抽，內有一個女裝手袋及一個鐵罐，共搜出十六包毒品，被告稱是一名叫「陳仔」之男子在酒店大堂着其帶來的，探員即令被告帶領前往找尋該名「陳仔」，但已不見而無結果，探員遂將被告帶返房內做誠後，而將其及證物帶返警署，落案控告。

黃大仙上邨滙豐分行 三匪分持刀槍 掠款逾萬逃去

【本報訊】三名手持刀槍劫匪，昨午闖入九龍黃大仙上邨滙豐銀行分行打劫，掠去現款一萬一千四百元，三匪得手後逃去無踪。

現時，警方通緝三名與案有關男子，一人身穿藍色太空褸，一人穿西裝，另一人穿牛仔褲，其中兩人均持有手槍及利刀。

案發現場爲黃大仙上邨第二座一〇三號地下滙豐銀行黃大仙西分行，昨午三時五十五分左右，銀行內有三男二女職員，突有三名男子闖入，其中兩人手持手槍及利刀向各人指嚇，另一人則在門外把風。五名男女職員在劫匪刀槍指嚇下，均不敢妄動，其中一匪迅速掠去櫃檯內之一萬一千四百元現款，得手後即奪門逃去。

職員驚魂甫定即致電報警，大批警員接報到場，在現場展開偵查。同時，根據途人所提供線索，派出爲數約五十名藍帽子警員前抵第七、八座間展開搜查，結果在該處拾獲一件簇新藍色太空褸，惟經過數小時搜索，仍不獲匪踪，遂收隊離去。

社署促助理福利主任 下週升級罷工 希望三思而行

【本報訊】社會福利署昨日向在該署受職之助理社會福利主任呼籲，促請他們注重專業道德，並敦促他們對下星期採取進一步罷工行動一事，加以三思。

該署發言人表示，助理社會福利主任身爲專業社會工作者，對一般居民，尤其是爲他們服務對象的貧苦人士，負有道德責任。

他認爲前日（星期一）約有半數助理社會福利主任罷工一日，實屬遺憾之至，尤其是此項行動，竟在當局籌備成立之薪酬常務委員會預料將於下月開始其有關工作之時爲然。

他指出，過去幾個月來與助理社會福利主任職工會的代表進行的冗長討論中，政府曾提出有關改善彼等之薪酬及工作條件之切實建議，但這些建議均爲該職工會拒絕接受。

該等建議爲：

一、助理社會福利主任的薪酬最高頂點，由每月四千四百三十五元加至五千三百二十五元，每月增加八百九十元（職工會要求的薪酬頂點是五千八百六十五元）；

二、社會福利署承諾於一九八〇年四月之前，參照該署按分區制度改組服務所得的經驗，對助理社會福利主任之職級制度進行檢討。

該發言人表示，此外，政府現已提議依照該職工會之要求，修改助理社會福利主任之錄用資格，作爲整個解決辦法之一部份。

他說，建議中之較高薪級頂點，與若干其他需要大學畢業資格職級者比較，亦若不遜色，而與其他職級比較，其薪酬方面亦已大爲提高。他指出，如果他們願意在目前接受該項建議，他們仍可以向薪酬常務委員會提出進一步意見。

天氣預測

吹輕微東風，除間中有幾陣驟雨外，天色大致晴朗。

最高氣溫爲攝氏二十三度。

昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十九度，濕度爲百分之八十三。

本港存水量統計

昨日上午九時，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億五千六百二十五萬立方米，即佔總容量百分之六十一點六。

夫婦爭執過後 雙雙服藥昏迷

【本報訊】一對年輕夫婦，昨晚一場口角後，突然雙雙服下藥物昏迷，幸一位女友到訪揭發，及時將他們送院洗胃，救回性命。

昏迷之夫婦，譚振邦，廿四歲；梁雪芬，廿二歲，住在港島般含道三十六號興漢大廈廿五樓A天台，昨晚十一時後，有人發現譚氏夫婦發生口角，愈吵愈烈，後來突然平息下來。不久一名姓劉操英語之十九歲女子到上址探訪，拍門久不應，認爲有可疑，於是致電報警，警方人員到場調查，發現兩人已昏迷，疑服下過量藥物，倒在床上。事後兩人送院救治，有關他們服藥之真相，警方已展開調查。

六名警務人員十名市民 突遭廉署拘捕 其中一人爲總督察

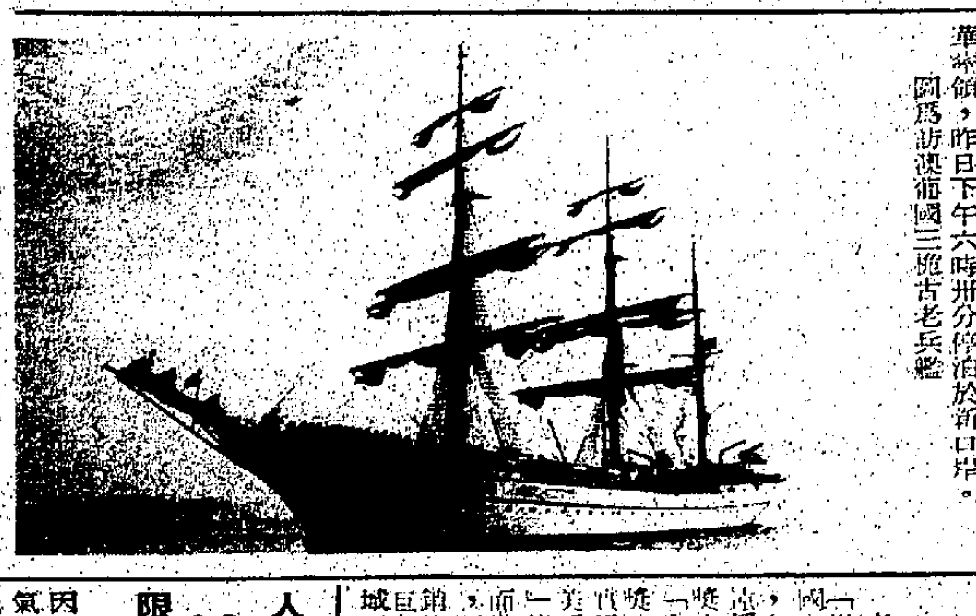
【本報訊】廉政公署昨晨以迅雷不及掩耳之手法，拘捕六名警務人員及十名市民，他們涉嫌與觸犯「防賭例」之案件有關，目前仍被拘留協助調查。

被拘捕之六名警務人員，包括一名總督察、兩名警長、兩名警員及一名女警，十名市民中包括九男一女。

廉政公署於昨晨較早時曾根據新界警方所提供之資料，調查該區包庇非法賭博之貪污事件。在調查期間，廉政公署獲新界警方之助力支持與合作。

被捕者現正由廉政公署羈留，有待進一步之查詢。

三桅古老兵艦 由葡抵澳訪問



【本報訊】一艘有三桅的古老兵艦，昨日由葡國抵達澳門，該船雖大，仍服役爲海軍訓練船，是次作環球航行，由葡國訪問十八個國家，將於十四日來港，同時卸職之澳督李安道上校，將搭該船來港。

船上有官兵一百七十人，由海軍中校若瑟施利華率領，昨日下午六時卅分停泊於新口岸。

圖爲訪澳葡國三桅古老兵艦。

上月啟程赴菲 港一遊艇失踪 艇上載有五人

【馬尼刺九日法新社電】一艘載有五名乘客的遊艇，於上月自香港啟程前往馬尼刺後，目前失去踪跡。

來自菲律賓海岸防衛隊的消息稱：馬尼刺遊艇會及馬尼刺救援中心表示他們都不知道該艘遊艇的位置。

該艘遊艇名「第七大道」號，據馬尼刺遊艇會的資料顯示，該遊艇是以前在台灣建造，抵達香港後，曾從前往馬尼刺再轉往澳洲，但船上的乘客國籍不詳。

消息又稱：由香港前往馬尼刺的航程約四至五天，但「第七大道」號可能在旅途中的島嶼上逗留，連日來，有數艘由來自香港及台灣的遊艇駛入馬尼刺灣，但並無「第七大道」號的踪跡。

海岸防衛隊表示：他們已拍電通知南中國海面上的船隻，留意「第七大道」號的踪跡，但目前仍未獲任何答覆。

圖爲三名失踪者，由上至下：何少偉、郭彩蓮、張志明。

警方找尋失踪男女

【本報訊】警方急欲找尋三名失踪者的下落。

第一名失踪者是何少偉，十三歲，他大約五呎三吋高，中等身材，大眼，短髮，他自去年十二月十五日離開觀塘寓所後，便失去消息。

第二名失踪者是郭彩蓮，二十三歲，方臉、大眼、淺膚色。她自去年十一月二十日離開元朗寓所後便不知所踪。

第三名失踪者是二十一歲的張志明，大眼、長髮，他自十二月三十日離開油麻地寓所後便失去消息。

任何人士如能提供上述失踪者的消息，請撥警察熱線電話五——七七一七七。

裝罐生油行業 毋須領取食物製造牌照

【本報訊】鄭保崇議員昨在市局動議一根據食物業附例第卅二條第七款而制定一九七九年食物業附例（豁免第卅二條第一款）令。」該動議獲議員和議及通過。

該項豁免令可使經營食油裝罐或裝罐業的人士不必依照食物業附例的規定領取食品製造廠牌照，該行業的唯一工作程序是將入口食油從大箱抽吸至小型容器，因人爲因素和在處理時沾染的危險甚微，故對衛生並無妨礙。這項豁免只適用於牌照事宜方面，至於食物業附例或公衆衛生及市政事務條例的其他規定，經營人仍須履行，各廠將仍由衞生督察人員定期查察，在衞生水準的管制方面不會受影響。

六合彩

【本報訊】第三期六合彩昨日攪珠揭曉，本期攪出之號碼爲九、十、十六、廿六、卅一、卅四，特別號碼爲六。

頭、二獎中獎者請於今日中午前撥電五——七九四八二七登記。

三獎：中獎單位共有二百四十一個，每二元派彩五千三百九十元。

特別獎：中獎單位共一千零二十二個，每二元派彩一百元。

安慰獎：中獎單位共八千八百四十七個半，每二元派彩五十元。

本期可供派彩獎金共三百七十九萬一千五百六十九元八角，中獎者請於今日中午到各投注站領獎。

荃灣拆木屋 進行順利

【本報訊】房屋署人員昨日進行清拆荃灣木棉下一幅準備用作興建新村屋宇地盤之木屋，清拆工作進行順利，大部份木屋已被拆卸。

昨日拆卸之木屋約四百間，受影響居民約一千五百人，大部份已獲安排入住公共房屋或臨時房屋。

同時房屋署及荃灣理民府合共付出五十七萬一千餘元，作爲恩恤現金津貼，給與符合資格之店戶、廠戶、猪農及耕戶。

百三十萬期票官司 女子控告銀行獲勝 控狀中涉及周錫年爵士

【本報訊】一名姬莉絲·諾（譯音）的女子，循民事控訴程序，控告香港華人銀行，涉及一張周錫年爵士所簽署的一百卅萬元期票兌現問題，此案由高院按察司廣士聆訊，原訴人與與訟人雙方均由英國請御用大律師來港出庭，展開法律上之爭辯。

此案押候昨宣判結果，法官判處原訴人勝訴，兼得堂費。

此案原訴人諸女士延聘士打律師樓轉聘馮大律師，沈澄御用大律師及由英國特聘來港之約奇御用大律師代表。與訟人華人銀行及第三者周錫年爵士由胡百全律師樓轉聘谷和大律師、李國能大律師及由英國來港之歷吉御用大律師代表。

法官在其長凡十頁之判詞中指出，原訴人爲與訟人銀行之顧客，在去年底，原訴人在與訟人銀行開設有三個戶口，其中一個是借貸戶口，欠下銀行一百三十萬元，去年十一月廿五日原訴人與周錫年爵士獲得協議，由周錫年爵士簽署一張一百卅萬元之過戶與原訴人期票，於是原訴人於十二月一日透過律師將此期票及一函交入銀行，用以清付借貸戶口所欠下之賬項，照一般銀行手續，銀行收到期票當然無法知道是否可以立即支付，必須經過票據交換所程後，至第二日下午一時才能知道支票是否能兌現，但與訟人之銀行將上述決定延遲至十二月廿二日，然後決定將票退回予原訴人之律師，所以代表原訴人御用大律師向庭提出三點：㈠當時原訴人是該期票之持有人；㈡原訴人不獨是該期票之持有人，同時可能獲得期票上價值之人；㈢因爲已超過一般銀行所規定之退票時間，所以與訟人銀行無權退回該票。

但代表與訟人之御用大律師則認爲，與訟之銀行在法律上沒有責任支付這筆錢予原訴人，但法官接納關於與訟人大律師所謂該銀行曾答允第三者周錫年爵士隨時可以在其銀行戶口內透支欵項。在過去十年來銀行與周錫年爵士協議可隨時透支，除非銀行用書面通知此種協議結束，但事實上祗在去年十二月卅日銀行才通知周錫年爵士，終止協議，所以法官判處原訴人勝訴。

涉嫌妨礙司法公正 李雪廬等押候審訊

【本報訊】前任香港電視廣播有限公司總經理李雪廬，退職警員莫健文，現任護衞公司司機羅演基，報稱商人，因涉嫌串謀妨礙司法公正，爲廉署拘控，昨日在維多利亞地方法院審訊，第一被告莫健文，因未聘有律師代表，法官認爲此案於審訊進行時，對於第一被告未免欠公平，乃勸論第一被告申請法律援助，主審法官金馬倫並宣佈退庭，親自致電話與法律援助處聯絡，法律援助處表示會派人與第一被告接觸，法官同時將案押候至今日再訊。

銷量再創新紀錄 本田思域受歡迎

享負盛名之日本本田「思域」名車，無論在國內外皆備受至高推崇，在國際車壇上更屢獲名獎，選購之多數不勝數：計度獎之「全日本最佳汽車設計獎」、「全美國最經濟實用汽車榮銜」、「全美國最經濟實用金輪獎」等多項殊榮；而且自推出以來之短短數年間，行銷全球九十多國，銷售逾一百七十萬輛，本田「思域」之巨，在本港亦爲各界所樂用。

據其本港總代理合眾汽車有限公司透露，本年大田「思域」在去年銷量大破紀錄，成爲本港最受歡迎之家庭房車，而且以不斷上升之勢，氣勢如虹。

佳績本田車廠更推出一新穎車，一鳴驚人，「雅閣」豪華房車系，自一九七六年推出，大受歡迎，銷售已達七十萬輛，且被譽爲有史以來最完善之日本汽車。在本田「思域」及「雅閣」兩款車系，在國際上大放異彩，實有其過人之處，不只供備雅潮之外型，而且舒適華麗，性能超卓，經濟實用，每一項都嚴格符合識車人士之要求，優點越來越多，不斷改良，因此「本田」車主，決斷英明，的確是實至名歸。據悉，合衆汽車有限公司爲酬謝顧客一年來踴躍惠顧，凡一月十五日前訂購「思域」或任何一款本田「雅閣」車系，仍不加價。

速效增肥藥上市

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除

限日增加體重結實健美絕不積聚脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質脆弱；有因後天失調，營養攝生不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因擅行減肥，反令臟腑創伐；然既消瘦，則機能相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人自知個中苦況！

由唐拾義藥廠憑百數十年之製藥治病經驗，精選珍貴藥料製就，功宏效速之「補健增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保證在一個月內使虛弱者增功體重肌肉結實健美而不積聚脂肪，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安腦寧神，夜護睡酣，藥效驚人，絕不誇張。

「唐拾義補健增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量。

唐拾義藥廠發行，文咸東街信興藥行總代理。各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔梁國英，波斯富街嘉華，香港仔明華，九龍柯士甸路安，筲箕灣永生堂，北角新都池，春秧街宜永和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，旺角街廣平安，上海街永平安，街前圍道華僑，新蒲崗大昌，榮泰，官塘道安，荃灣興昌，廣發，青山城太和，元朗元生堂，上水祖生，大埔陳家興，沙田衛元堂，澳門振興，以上各大藥店均有發售。

原廣州許仁醫院院長許仁創製

專醫 男子腎弱、先天不足、有心無力、工作過度、手腳痠軟、耳鳴眼花、夜多幻夢、腰酸骨痛、神經衰弱、腎部疾病。不論如何嚴重、久患殘症、一經服用、保證藥到回春、轉弱爲強、百發百中、奏效如神。

許仁補腎丸

補腎藥王

五十丸庄每盒只售十元，一百二十丸庄每盒廉售式十元

各大藥房均有代售（總行）灣仔莊士敦道四九一號三樓（大埔道中正藥房電話③）

港九中西葯店均介紹

唐拾義久咳丸

化痰止咳潤肺

名種咳藥比較 藥效功顯 ·　銷路廣大

調整售價每瓶三元 港九各地葯店均售

香港文咸東街四十三號唐拾義藥廠發行

沙柑王

發財大柑

歡迎參觀選購

馮潤花圃

上水古洞段大馬路何東醫院側電⑫902906

星島晚報 特別分類廣告

每段二吋二格或四吋一格

每天日晚報

合共收費三十五元連刊七天

如登兩段位，每天日晚報

合共收費七十元連刊十四天

上期收費　不折不扣

此種告廣紙以普通告廣爲限 啟事及訃告除外

上葵涌地王

福蔭大厦

梨木道262地段

（大軍邊福蔭道）

向巴士總站三面單邊

快可入伙

每伙：十五萬元起

每呎：僅售三百餘元

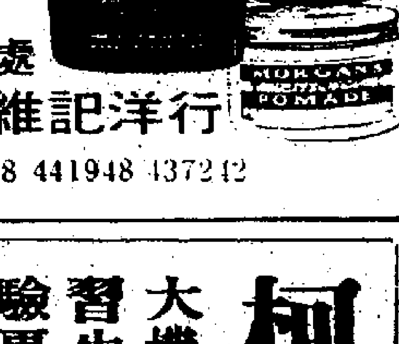
地下、地窖、二樓乃滙豐銀行分行

協成行代理有限公司

中區威靈頓街14－24號十樓

電話：⑤234523·250834

英國摩根氏髮腊髮乳



生黑髮

防髮落

去頭皮

止頭癢

批發處

香港維記洋行

H 441938 441948 437242

高尚住宅 灣仔莊士敦道26號

東生大厦 340呎

★柚木地板 兩個浴室

★已裝煤氣 公共天線

★門口電車 郵局街市

★日夜看更 安全案着

請電③六九八五五八⑤二八一五二二

柯式印刷

大機構聘柯式印刷練習生薪八百元起有經驗更佳有意請附履歷照片本報信箱W40號

家樂旅遊公司

電話 965273

旺角亞皆老街16號旺角商業大廈

曼谷 古城 芭堤雅

七天 $1,540　六天 $1,480

逢週四、六、日出發

乘搭泰航豪華客機觀光，曼谷著名佛寺，玫瑰花園，皇宮，古城，水上市場，鱷魚潭，芭堤雅，珊瑚島，兩晚芭堤雅五晚夜總會，專人領隊。

新春加開 26/1, 27/1, 28/1, 29/1, 2/2

台灣

阿里山特級豪華團

逢週一、六、日出發

九天 $1,650 七天 $1,490

遍遊全島名勝

（住宿圓山·芝蘭城·希爾頓）

早機去晚機返，專人領隊

兩程內陸機·四晚夜總會

全程住宿一流大酒店

春節加開 26/1, 27/1, 28/1, 29/1, 30/1, 31/1

菲律賓

碧瑤七天豪華團

全程一流大酒店

每週三團出發 $1,190

春節加開六天團

27/1, 28/1, 29/1, 30/1, 31/1

碧瑤雙程飛機來回，暢遊馬尼拉市，火山湖，百勝灘，文化村，蟒島艾蘭廸，海上賭場

逢參加春節旅行團均送名廠相機乙部

菲律賓

五天高級遊 $1490

農曆新年，特別安排

1月26日（農曆年廿八出發）

1月30日（農曆年初三出發）

『新編旅程，節目更豐富，獨家住宿菲島最豪華之半島大酒店 MANILA PENINSULA HOTEL及碧瑤最新落成之巴喇沙大酒店 THE TERRACES PLAZA HOTEL更包括遊覽菲島全部名勝古蹟及多晚高級夜總會表演等精采節目，十足兌現。』

每週定期出發

出發日期

1月　13日，20日．

2月3日，10日，17日，24日．

3月3日，10日，17日，24日，31日．

逢星期六早上九時出發往馬尼拉

星期五晚上九時返回香港

東南無綫電專招男女生

科別：㈠高級無綫電及電視工程科㈡高級彩色電視工程科㈢無綫電報務科㈣無綫電及電視技術科（夜校）

試期：一月二十日　開學：二月六日

校址：旺角花園街七十五號

電話：K九六零一二六　監督兼校長鄺文熾

新發明神效

白髮一天變黑

超速黑髮精

一天收效·雅潔安全

一週一次·永保黑髮

無臭無味·止癢去屑

白眉白鬚·同樣變黑

德國科學家最新發明白髮新藥劑「超速黑髮精」（ULTRONIC SUPER HAIR BLACKING），對於所有白髮白眉白鬚，能在一天之內自然變成黑髮，兩天之內還我青春，以後每週只搽一次，即能保持永久黑髮，功效如神，無臭無味，雅潔安全，眞是白髮黑劑中的皇牌，用後令你喜出望外。

全亞洲總代理：金石美容品公司

香港怡和街香港大厦七樓B座

電話：七七七九五三·七七六九七三

更正啟事：本頁昨日所刊「梁故代表少梅治喪委員會訃啓」中，喪居地址實爲台北市內湖區麗山街二六九巷三十九弄二號。

市局各種主要職務 全由委任議員控制

要真正反映民意 應增加民選議席

(接第一版)貝納祺又謂：因爲民選與委任議席之比例，未有作合理增加，致市局各種主要職務，幾乎全由委任議員控制，市局及各種事務委員會主席之職位，皆在少數資深委任議員領導下，由委任議員予以決定，這是因爲他們投票一致而民選議員各有其觀點與立場，致經常祇獲得少數票，結果委任議員陣容，經常佔上風而控制了市政局。

貝氏續稱：各事務委員會之權力，亦常被剝奪，主席對他不同意的任何事務委員會之決定，可交由市局常務委員會討論，然後運用其委任議員之一致票將之否決，但事實上不少投票否決原有決定之議員，對該票之實況鮮有所知，甚至一無所知。

他說：未能行使職權之民選議員，並非市局獨及制度下僅有之受害者，市政事務署行政人員及其他與市局有關之政府部門人員，其行政權力亦常被市局干預，甚至否決而遭不滿，另外有些團體，則認爲市局已不再是一個專責擬訂政策的公共機構，而變成一個與民間娛樂及體育機構之競爭者。此種不正常現象，其癥結在於議員之組成方式(委任與民選議員各十二席)，與及不爭有若干熱衷於控制他人之委任議員把持要職。

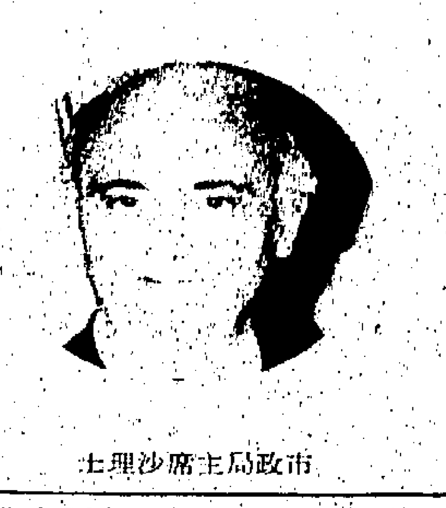
貝納祺認爲要使市局成爲一個有效的，可以真正反映民意的機構，首先議員應全部或絕大部份爲民選者，其次全港十八歲以上之市民，居港逾五年或持有永久居民之身份証者皆應有選舉權，此外，市局現有之委任議員必須分期遞減，如此市局才能自命爲民主之機構而無愧。

貝氏指出：「我們不再生活在殖民地時代了！香港雖尚名爲殖民地，但本港居民決不願自居爲被奴役者，我們必須聆聽他們的意見，不能再由一些具有個人野心而高踞市民頭上的人繼續控制與擬訂各項政策。

貝氏又謂市局副主席胡鴻烈及陳子鈞議員均贊同他的提議，但胡鴻烈因事未能出席，而陳氏則臨事退出。及後在五議員退席後陳子鈞才進入繼續參加辯論大會。

沙理士指退席議員 實因爭權受到挫折

退出會議是毫無作用行動



市政局主席沙理士

在貝氏表示其冗長的指責演詞後，即與葉錫恩、黃夢花、楊勵賢及錢世年共五人即退席，而沙理士主席則表示退出會議是一項毫無作用之行動。

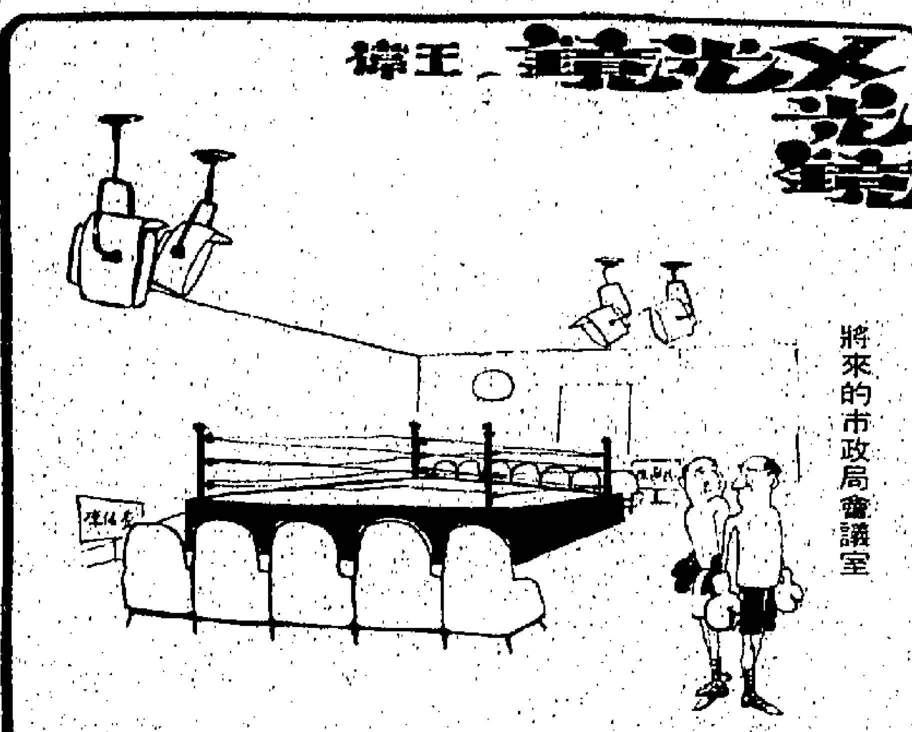
沙理士指出：「一批民選議員退出週年辯論大會，祇不過是企圖在本局爭取權勢而受到挫折的一撮少數人的一項行動。這個表現對他們的目標不會有所幫助，反而會影響公衆對他們工作能力的信心，市政局的公衆努力工作而得來讚美譽是有目共睹的。

「他們充份明白到他們所提出及反對的事情係有關憲制問題，他們亦曾向政府提出；而這些事情係屬於市政局權力範圍外。

「毫無疑問公衆人士清楚了解他們的行動及明白他們採取這種屬於鬧劇行爲的真正動機。他們採取這種行動計劃已久。這是一項毫無作用的行動。」

沙理士續稱：「我們祇要參閱一下有關委任議員及若干民選議員的紀錄，就可以完全知道他們爲市政局工作的程度。

「事實上，若干位民選議員曾經指出委任議員主動負責較多的工作。」



錢世年議員有話說 並非爲爭取選票

市政局民選議員錢世年在接受訪問時稱：昨日在市政局週年辯論大會中我和葉錫恩、黃夢花、貝納祺及楊勵賢退席並非因市政局選舉快要到而出風頭，事實上貝納祺和我均非來屆市政局候選人，葉錫恩和黃夢花在來屆市政局選舉中相信很有把握連任。至於楊勵賢則稍爲脆弱一點，但這樣做也出不了什麼風頭。

他又稱：我們爭取更多民主的，對象是港督麥理浩爵士和英國方面的有關人士，我們對市政局主席沙理士根本瞧不起。沙理士那種不開朗的作風使人噁心，

力和貢獻給市局，時間都比民選議員爲大而且多，還簡直睜着眼睛說話，很多民選議員的能力不會比委任者差而貢獻也很大，而時間上因民選議員需要爲競選而活動，有時當然有所不及。

他又稱：香港政府是很聰明的，利用委任議員去控制市政局。市政局委員及民選的議員各有十二位，但在投票決定一些問題時，即形成十四對十之局面，因爲有兩名民選市政局議員是立法局議員，而民選市局議員又不一定全心一致的。例如有關小販事務問題，祇採用秘密投票而不公開討論，就是明顯的例子。

他最後稱：我們所要求的是：(一)每月的公開會議可以公開發言辯論市局以外的事務；(二)不容許政府利用委任市局議員控制市政局。

今天仍杯葛會議 將開記者會解釋

葉錫恩指市局扼殺民主

葉錫恩議員在步出市局會議廳後對記者表示，因對市局政策感到失望，因此有中途退席之舉。(畢)

【本報訊】市政局民選議員貝納祺，昨日宣讀完一篇對市政局不滿的演詞後，聯同另四位民選議員退出會議，據貝納祺大律師對本報記者表示：他與數位民選議員亦不準備出席明日舉行的續會，同時他們將會在明日下午三時召開一記者招待會公開解釋此次行動的經過。

貝納祺雖然昨日退出市政局的週年辯論大會，但他卻向記者証實，來年仍會參加角逐競選民選議員席位。

當問及是否應採取其他較積極的而非退出會場的方法來解決問題時，貝納祺說：退出會場的行動祇是抗議的一種方法，希望能喚起市民對一些問題的關注。

市局議員葉錫恩在聽後接受記者訪問時稱：他們之所以要中途退席，是因對市局之政策扼殺民主而感到失望，所以才有退席之行動。她透露該五位議員可能亦會杯葛今午舉行的第二天週年辯論大會，但明日她們將召開記者招待會詳細解釋整個事件。

黃夢花議員在退席後對記者表示退席是一種積極行動，我們是幾乎絕望才如此做，同時希望引起當局注意，同時亦是對市民有所交代。

黃氏指出目前報章上已反映出登記之選民少，他們可以見到市局民選議員之職權是全世界最少的，民選議員在被選後又能做出什麼來呢？

黃議員謂：「並非是我們不想替市民做嘢，而是我們沒有機會做嘢，因爲大多數之常委會是爲委任議員所控制。

在談及此次事件後他會否對市局工作失去興趣，黃氏表示作爲一個民選議員是不能隨便放棄他們的工作，否則有負市民之期望，他與葉錫恩、錢世年等曾寫信給港督及英國外交部長談及市局之組織不合理並要求改革，但無答覆，所以才有此退席行動，希望喚醒當局注意。

五名民選議員退席後 辯論會議仍續進行

討論房屋設施污染控制等問題

【本報訊】五名民選議員雖在市政局週年辯論會上突然退出會場，但會議仍繼續進行，昨日發表演辭的計有：霍士傑、羅德璋、陳普芬、陳子鈞、麥健士五人，會議於下午四時暫時結束，星期四繼續。

霍士傑議員就建設工程開支、房屋委員會、防止環境污染委員會等方面發表回顧及展望。霍士傑議員說：截至七八年十二月，市政局完成了二十九項建設工程，包括香港仔室內運動場及紅磡孖思芬街殯儀館，而接近完成的工程有中區休憩場、灣仔運動場、香港太空館、九龍公園中國式花園，霍士傑驕傲的說：灣仔運動場設有全港第一條全氣候跑道和田徑訓練場，這是第一項創舉，並快將可以投入試用階段。

至於房屋委員會的工作，霍士傑認爲龐大的建築計劃開始「有了成果」，房屋委員會在「居者有其屋」計劃中獲取可喜進展，這個計劃去年順利展開，第一批「居屋」樓宇的承建合約在去年一月三十日簽署，而同年十二月在愛民邨區一座樓宇舉行了平頂禮——工程的進度非常快速。霍士傑又提及「居屋計劃」，第二期計有五個新屋邨，建築工程正密鑼緊鼓地進行，第三期的四個屋邨的初步設計工作，亦已接近完成階段。

說到污染控制問題，霍士傑表示與社會三個主要工業團體密切聯系以應付污染問題，這促進了政府與工業界間的諮議，確保於制訂環境保護政策時，必定考慮社會各方面利益。

第二位發言者羅德璋議員，他集中在工廠工友的膳食問題上，羅德璋說：市政局應該體察環境，使工人獲得合法的膳食供應，或在衞生的飲食場所進餐，否則，無牌熟食小販將乘虛而入，以不法手段供應工友膳食。

第三位發言者陳普芬，他對市政局的街市和屠場服務，作了一詳盡報告，陳氏盛讚長沙灣的豬欄擴充後，爲大衆提供完善的服務，在檢驗肉食工作方面亦達到國際水準，負責該項工作的督察是在本地受訓，但資格則獲國際承認。此外，陳普芬又認爲生產肉類方面不應有兩種不同的標準，故此新界居民理應得享本局的屠場服務。

此外，陳氏呼籲在訂立市政局計劃時，應注意三點：(一)決定每一種服務的優先次序。(二)評估提供服務的好處和所需的費用。(三)以最低的成本來達到既定的工作水準。

陳子鈞議員爲昨日發表演辭的第四人，他爲市政局酒牌局副主席，對最近頗引起市民爭論的持牌酒吧或夜總會僱用未成年少女問題，甚爲關注，陳子鈞說：酒牌並不鼓勵未成年少女受僱女招待或女侍應，但是，陳氏強調：市政局並非勸阻成年女性獨自或與男伴一起於持牌酒吧或夜總會內飲酒。事實上，該等酒吧或夜總會可能由於聘用女士(不論是無上裝與否)，而售酒生意大爲增加。然而，關於道德問題，酒牌局是不宜作出任何評論的。

陳氏又說：真正的會所實無須爲酒牌而感到憂慮，若干公開聆訊舉行的原因，是出於酒牌局懷疑某些會所是否係真正的會所和擁有真正的會員，這些所謂會所的部份活動是頗爲耐人尋味的。

昨日休會前最後的一位發言者是麥健士議員，他首先對幾位民選議員作出影射說：某幾位選任議員在去年會裝模作樣及表現消極性的古怪行爲，他們的異乎尋常及無聊表現，已切切實實地減了本局能夠作出某些進展的希望。

兩委任議員抨擊 五民選議員退席

【本報訊】民選議員五人昨日退出會議，引起兩名委任議員霍任傑和麥健士的抨擊。霍任傑稱：退出會議屬於無能的表現。麥健士議員則形容該項行動，爲一項「鬧劇」。

多年來就任爲市政局委任議員的霍任傑，同時反駁領導若干民選議員退出會議的貝納祺議員所發表的評論，他形容該項批評「荒謬」。

打樁機塌下 壓傷兩工人

【本報訊】九龍長沙灣道一個建築地盤，昨午發生一宗打樁機塌下意外，將兩名地盤工人壓傷。

意外發生於長沙灣道前英軍兵房，上址現爲房屋署轄下公共屋邨之蒸閣邨地盤。該地盤現正由聯營建築打樁工程公司進行打樁工程，有六部蒸氣打樁機操作。

昨午四時許，地盤工人準備將其中一部打樁機移往另一位置打樁時，打樁機突告傾斜，隨即塌下，工人見狀，連忙走避，隨然巨響後，整部打樁機已塌下，其中兩名工人鄭根，卅歲及郭家俊，卅二歲，因走避不及，被打樁機壓着，不能動彈，其他工人立刻進行搶救，同時報警求助。不久，消防員到場，將打樁機吊起，將兩傷者救出送院。

(上圖)老人爭先恐後擁入會場一刹那。(下圖)敬老大會引起小騷亂，圖爲數名老婦被推倒在地上的情形。(本報記者[illegible]攝)

敬老變成虐老

數百老人領歲晚禮物引起騷動 多位老人被推倒輕傷

【本報訊】數百名老人，爲領取歲晚禮物，昨日在九龍城衙前街大排長龍，但因輪候過久，老人沉不住氣引起騷亂，衝入警方設置的鐵欄，秩序大亂，多名老婦遭人推倒地上，疊成人堆受傷，情況異常混亂，一名老婦則因體力不支暈倒，送院救治。

發生騷動時，幸而在場警員及消防局人員及時拖出被推倒的各名老婦，因此各人僅受輕微損傷，否則後果不堪設想。

該批老人原是準備參加一個歲晚敬老大會，主辦者爲九龍婦女福利會，打算在昨日下午三時假該會在盛德街之會所，派發六百份禮物，每份包括棉被日用品，代米金及利是金各十元。

因先到先得的關係，昨日清晨三時起，已有大批老人在盛德街會所門前輪候，至下午三時開始派發禮物時，排隊者接近千人，長龍沿着盛德街、富寧街、一直伸展至馬頭角道消防局正門前。

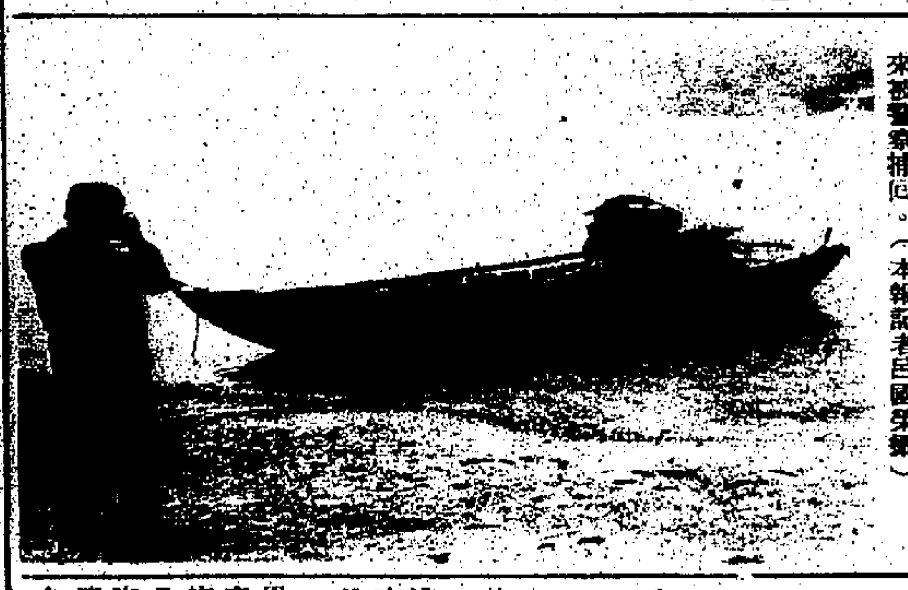
警方爲維持秩序，設置鐵欄於會所門前，控制進入人數，又設置另一鐵欄於富寧街馬頭角道另一側門處，分隔開過份擠迫的人龍。

至下午五時，在富寧街一段排隊的老人，因大部份輪候已超過十小時，紛紛哀求警員移開鐵欄，爲警員所拒，有等老人自行從鐵欄中爬出，其後更衝破鐵欄，蜂湧而出，情況一片混亂，多名老婦被推倒在地上，在場警員見狀，立即救援，消防局的人員，亦聞訊趕出，合力拖出該等老婦。

被推倒在地上的老婦只受輕微損傷，在場之醫療輔助隊隊員敷藥後，已可自行離去。

據悉：一名五十九歲婦人，於較早時輪候時間太久，體力不支而暈倒，自人龍中抬出送院救治。

昨日之敬老大會，由社會福利署署長李舒嫩夫人及九龍城民政處苗華安主任持派發首兩份禮物。



廿五名男女難民，昨晨逃亡抵港，用作逃亡之木船，在白坭灣棄船登岸。其中七名後來被警察捕回。(本報記者邑國榮攝)

廿餘大陸難胞湧到 七人被捕其餘逃脫

【本報訊】正當港府爲大批越南難民湧來港而頭痛之際，昨晨又有廿五名大陸難胞乘機動漁船偷渡抵港，其中七人先後被捕，包括五男一女一小童，其餘分別逃去，警方迄昨日黃昏時分別在石澳、赤柱一帶展開大規模搜索。

該批難胞包括十八名男子五名女子及兩名小童，他們於本月七日在施公濃乘坐「海豐二八八七號」漁船出發，至昨晨五時半左右抵達石澳土地灣，但登陸後不久即被水警發覺，水警將一名男子、一名女子及一名小童拘捕。

警方聞訊後派出大批警員在石澳道附近山頭搜查，不久拘獲一男子，再於十時左右在石澳道與哥連臣角道交界處捕獲另一名涉嫌非法入境者。

警方事後從其中一名被捕者獲悉，廿五名難胞在土地灣登陸後即分兩路逃亡，他跟從其中一批逃往大潭峽監獄側，並藏匿起來，稍後他欲出外探路，但即被警方拘捕。

至昨日下午，警方根據綫索再在大潭一帶搜索，另發現兩名可疑男子，一併帶返警署查訊。

另訊：柴灣小西灣附近，於昨日下午又被人發現一艘破舊舢舨，艇上空無一人，有關方面懷疑此舢舨亦屬大陸難民所有，並有可能是昨日第二批非法入境的大陸難民逃亡船隻。警方目前尚在調查中。

據悉：發現舢舨的位置，屬駐港英軍所有，被列入禁區範圍，記者無法進入區內採訪。

一名難胞登山後逃抵石澳道近大潭教導所附近，因找尋食物被警員捕回。

又一死囚改判監禁

【本報訊】一名被法庭裁定謀殺罪名成立，被判死刑之犯人盧寶彩，經港督麥理浩爵士考慮行政局的意見後，決定被免盧之死刑，改爲二十年監禁。

盧寶彩，四十四歲，被控於一九七六年十一月十八日，在油蔴地德興街嘉賓別墅謀殺廿四歲女子郭名綠(譯音)，當時，女死者被人發現赤裸倒於床上，遂報警調查。警方是於案發後一星期，在新界青山拘捕盧氏，並於去年六月二十日，經法庭裁定謀殺罪名成立，被判死刑。

最後消息

金價

(香港時間一月十日凌晨二時正)

(倫敦金價)
頭盤二二四．〇〇
二盤二二四．〇〇
收市：(入)二二二．二五
(出)二二二．七五

(紐約金價)
(二月份一百安士期貨)
二二四．六〇

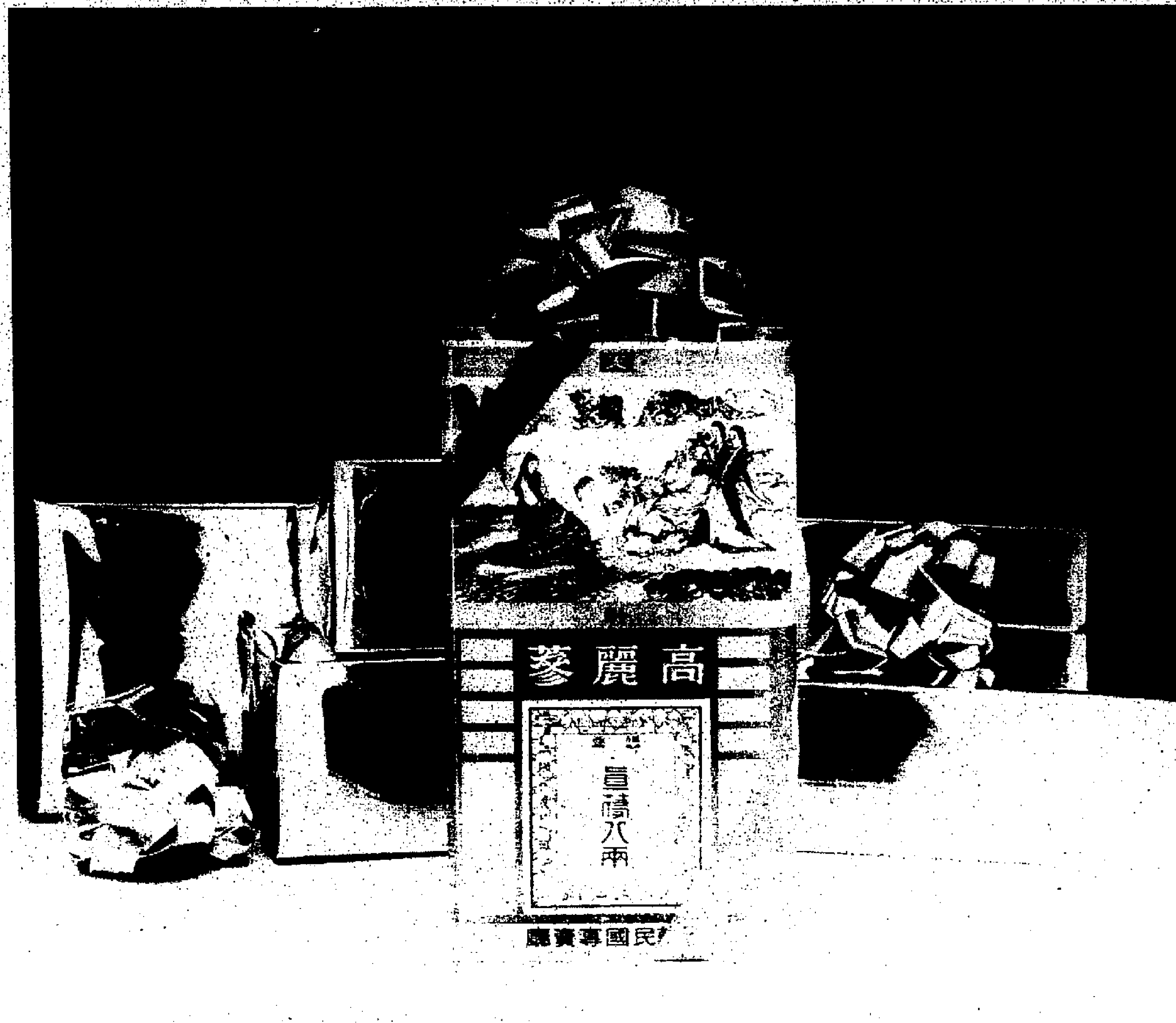
(加拿大金價)
(三月份四百安士期貨)
二二六．三〇

股市

(紐約股市)
美元堅挺，美股開市時報升，中段回降。
杜鍾斯指數開市半小時後上升三點零三，三小時後下降零點七七，即上升二點二六，報八三零點三九。

(倫敦股市)
週二日收市時金融時報指數下跌二點三零，報四八二點二零。

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。



真摯情懷 永記心中

嚴格來說，送禮可算是一門學問，其中定要包含深長之意義。物輕情重，受禮者亦可深獲其益，反之有時大破慳囊，他人亦可能得物無所用。故此，選擇禮品時，頗爲費神。

高麗蔘，性質溫和，不寒不燥，除被視爲皇道補品外，更是大部份中國家庭常用之補健食品，其功能與價值，可見一斑。

所以高麗蔘除自用外，用作禮物來餽贈親友，更爲適合不過，不但能傳達對受禮者健康的祝福，更附着一份真摯關懷的情意，還有什麼禮物更爲理想呢！

送高麗蔘，傳情兼達意。

香港及澳門總代理：趙光利有限公司
陳列室：高麗蔘中心 中環韓國大廈地下／九龍柯士甸路19-23號康定大廈地下
全球性總代理及出口商：樂天商事株式會社(漢城)

越南難民出清存貨
越共官商串謀大量搜刮黃金

•柳絮丹•

一九七九年報紙篇幅，已給越南難民之消息佔盡，越南難民越來越多，來勢亦日見「洶湧」，此「洶湧」並非形容其多，乃形容共黨道也。

自從西貢被圍，阮文紹政府面臨瓦解，尖沙咀有一間商行已開始接受香港親人滙查在西貢親友訊息之事務。當時人人以為係投機商人所為，無非借危城形勢來搵銀而已。那知不數天，西貢陷共，那商行中人成個諸葛亮咁，手揮羽扇曰：家陣你地明啦，唔使一個禮拜，你地親人之消息便可查到，祇要交通恢復，你地履行條件，保證第一班機中有你之親人。

這是一件令人半信半疑的大事，不過，條件雖苛，卻有轉圜餘地，寫明支票一紙，人到即行兌現，人未到絕對不動。後來，經過很長時間，港府派機接人，這間商行便大為活躍，上述事情也一一兌現了。

現在，新的形勢又出現，那商行選了址，還在半島區，辦事地方大了，顯見「業務擴展」了，還在與「有親友在越」之人士接觸，視乎環境，各有豐儉，但卻非「潛越港人」，而係越籍人士，祇要客有瓜葛，都可講掂出來。

那些人一個個「出聲」，到了今時今日，業務方針又變，但地點與「有關人士」聯繫，故而為搭線搵交通工具，到公海之上去「拯救難民」。所有「難民」一一經越共當局「許可」（此等手續相便之至，每人「獻出」若干黃金），你地成家便可收拾細軟，乘搭木船出到公海，在公海上，自有照應，惟此項照應，如何手續，必須自己攪掂，不過越共每人發給一個海關和一份到香港之須知，講得明明白白，好多國際慈善機構與難民機構等住你，你祇要證實自己係越南人就得。

從此，公海之上，難民一批一批的湧來，而許多船隻亦根據航海公法，一體照顧漂流海上之難民，於是便有祇容許三十多名搭客的船隻載上二千多人的事件發生。

說到香港，無疑也是難民溫床，較早時聯國難民機構包下星加坡酒店招待難民，那時所有漂流出來的那幾個真正的遭受政治迫害者，但地逃出生天，接受了好食好住，然後分別到歐美去定居。

那時節那時，稍後，難民多了，便不再有酒店鋸牛扒的招待了，香港方面，設置了難民營，作臨時性的收容。

難民的本身，也是每況愈下，一些人在難民營中溜了出來，混在工廠中工作，某些廠家也利用其弱點，少給工資，彼此都在利用。有些身上還有幾個錢的，便出來租下店子來開越南餐館，可惜他們不是飲食專材，越南餐館開得不倫不類，祇是牛肉檸豬肉檸這些下價菜，自然難招徠客，業務當然不會怎麼好，料來勢將曇花一現而已。

羊年蜜運定卜成功

馬年已是尾聲，羊年轉眼來到人間。貴頭仔對羊年存有莫大奢望，因為羊仔實在馴服得可愛，如果在羊年之內交得女友，呢位女友，一定千依百順，就此拉埋天窗，將是新一年之大佳話。

羊年大可提綿羊，此綿羊唔係大棉胎，乃係的的適適之電單車也。電單車稱為綿羊仔，好多人都知，擁其新綿羊一部，與美同遊，學下測字攤口吻，美字亦一半羊字，蜜運一定成功者矣。（小青）

火拼忠義堂

編夢有

高棉整個將傾覆於越共的砲火之下，這一幕完全由美國人雙手把印支半島奉送給蘇俄代理人北越的壓軸戲正快要落幕了。

高棉這個小舞台，內部也在上演他們的鬧劇，喬森潘那一仁兄，一直以來是在盡力抑制施漢諾這位「貴族」分子的。說來這位老施關係複雜，他出國訪問蘇俄時，被龍諾兜篤將軍，祇好在周恩來那翼下在北平成立高棉流亡政府，這位流亡領袖再撤擺排場，在大陸走來走去，令到中共官員有法子唔到機場送往迎來，因為已把佢當做國家元首，就得用元首之禮來對待，攪到成班共官疲於奔命，又唔兩得出口。

後來佢「革命成功」，把佢送回高棉，就此乜嘢都有。

施漢諾亦與老毛有同嗜，彼此都喜玩明星仔，佢玩過一個九流星仔同佢玩過。此人自認多才多藝，做元首又做埋電影編導，許多人睇過佢之戲非拍爛手掌不可（我亞番就唔願睇，除非佢送票兼附美金支票一萬大元又當別論）。

到咗生死關頭，喬森潘那一撥人忽然肯把老施放出來傳佢去北平，唔使審都希望憑佢以前之關係勾引蘇聯扶一把，祇要蘇聯作個姿勢，調兵到鎮南關個度擺個樣子，金邊的賊勢可能緩和也。唔係隔岸觀火，印支共產黨「火併忠義堂」，活該之至。祇可憐無辜人民而已。

萬象

強姦法例兩項修訂

法門　何法

據警方發表之資料，一九七八年共六十一宗強姦案，而由去年一月至八月，往「家庭計劃指導會」之「幫助被姦婦女服務」求助者七十人，比對之下，至少九人未報警，加上未到「家計會」之婦女，被姦而不報案者，數目無從統計。

當局為鼓勵受害人投訴，警方用女警辦案。但為被姦者驗傷之醫生，多數是男人，其實警方早就應該叫女醫生做，驗性事，女人對女人易開口，避免尷尬。

此外法例也修訂，跟足祖家，主要有兩點：

第一：色狼落網，帶上法庭，傳播媒介不能報道受害者之身份，作用就是幫其親戚朋友，受害人可放心到庭作供，你此點實在幫助不大。因為報紙在審訊時大做文章，當時可[illegible]新聞有咁重要，不落名，讀者由時間地點與案情，也估到被姦婦女之身份，因為以前報紙講過。

第二：辯護律師盤問受害人，不能問佢過去之性經驗，舊例則可以，律師會問佢是否處女，除被告之外，與幾多個人發生過肉體關係，佢慢慢地照直答，話同好多人好過，律師就借題發揮，指佢濫交，視性事如家常便飯，多一次無多，但新例對被告與原告之性行為仍准問，因為被告可用對方同意為辯護理由。

第二項修訂，對被告不甚公平，原告可能確是淫婦蕩娃，誣告被告，律師受法例約束，難以指出佢對性事之態度。

內河水神悅城龍母

沿海的航行者，都拜天后娘娘。這是福建的林氏姑娘，據說神蹟顯赫，特別是漁民，屢來膜拜不絕。香港人當然知道得最清楚。在內河航行者來說，珠江流域水上人家拜的是「悅城龍母」，又是一位女神。每年龍母誕，水上人家結隊前往西江去進香，與香港漁民去大嶼進香同樣熱鬧。（柳黛）

講得太遲

高小玉

國際消費人協會發言人忽然提出，要限制小巴任意加價（自然是指年近歲晚小巴乘時搏殺之慣例）。這句話說來遲唔遲D？

呢位仁兄順便反對埋的士加價，做法有點本末倒置。事實上的士加價之起價，一切手續做足做妥，祇係例行等立法局通過而已。其實主管機構講到明，呢件事必然通過，收費對照表亦已印好了，重有得拘乎？

既然的士加價有得拘，小巴亦冇理由食齋者也。年年都合埋眼殺價，唔通今年咁好相與？所以，高小玉覺得消費人協會那位仁兄講呢番說話是「好無謂之消費」，的士加價有人出聲，國際消費人協會何解一士愕愕？

格性

服務影界想做明星

測字攤

吳達志讀者，每日皆在電影場做工，亦頗有意於改行為演員，做一個明星，不知此夢是否可以發得到，希望解答，測「治」字。

「治」字者，左邊為「水」，右邊為「台」，右邊之「台」，貼近左邊的「水」，是所謂「近水樓台」也。

以你目前的情況而論之，恰正是「近水樓台先得月，向陽芳草好逢春」，具此條件，不妨相機進行，則「星夢」亦不難做也。

陳翠蓮女讀者，最近有友人邀約，欲想接辦一間規模很小的出版機構，出版娛樂性刊物，以「運」字問能否成功？

你有興趣於攪這種東西，是「有心」也。他事他物有心，或者卜吉，但「運」而有心，則其心「苦」，所以或須苦心經營而無結果。

且此字之下，乃是「有舟車之勞」，而所得者「中空」，看起來並不樂觀。

盧達芝女讀者，行年廿七，未有對象，以「他」字問，今年是否有姻緣？

「他」字左邊從「人」，是欲得「人」也，但右邊的「也」，卻是虛字，所以今年仍屬虛空。

請願者被捕

滄海詞鈔

七十多人到督轅，唔想住船，只想香遷；成帮老、急增援，咪行住先，靠埋一邊。
非法集會幾牙煙，拉人有權，請願無緣；學生神父亦齊全，保欵自旋，各二百元。
●調寄一翦梅

捉到鳶鼠高興萬分

海外書　琅琊寄自利雅得

在沙漠上工作，雖為阿剌伯人過得如此優遊，我在這兒，也算是進行順利了，但經過兩週才勉強算做能夠適應。飯島的適應力比我還差，他目前仍在時斷時續的病中，我祇有全力死頂來幫助他工作了，因為預定的三個月，已過了一個多月，還有一半時間，如果沒有一些成績，我這僱員是不安的，他花了那麼多錢請我，雖然我推得很苦，但老闆又何嘗不是張到金睛火眼？人心肉造，我少不得要更主動來工作了。

我在大白天停止工作在駱駝腹陰下歇息時，也撥沙來尋找生物。飯島警告過我，別撥出一條沙漠蛇來，因為沙漠蛇的劇毒比別處的蛇更厲害，此時正在較陰的沙下，不會太深入。我也聽到朋友說過，他有朋友給薄蛇咬死。雖然我已注射過混合多種的毒蛇血清，但飯島說混合血清功效絕不保證，給薄蛇咬了，還得再注射咬過的那種薄蛇血清才可以安全。他的行囊祇帶有八種常見沙漠蛇的血清，超過了這八種範圍就危險了。

這天，日落後終於給我發現了一隻鳶鼠，牠好走唔走，給我一嚇，便躲進帳幕頂。飯島大喜，叫薄達他們來幫手拆帳幕，結果，把鳶鼠包裹在帳裡。飯島總算把牠擒住，放到籠中。飯島頻頻說我立了大功，他研究沙漠生物以來第一次面對面仔細看過鳶鼠，以前僅是一瞥眼便逃掉了。

過了兩天，我又和薄導一齊捕了兩隻白花鼠，那是在星空下動手的，飯島話，回到利雅得要大大請客。

年曆簿仔你要唔要

新曆年，許多人揍日曆、揍薄仔，到了今天，大勢已定，反而有許多日曆簿仔過剩，到處搵人要。

原來年關那段時間，百貨公司宣傳，送日曆；銀行送日曆，航空公司亦送日曆。亦有不少廠家和銀行贈送日記地址簿仔，在未過年之前，甚為搶手，人人怕冇，有了，亦要搵D合心水者，因此許多人擁有十本八本，然後選擇鍾者留用，餘下便四處問人：你要唔要。

人同此心，被問者亦反問：你要唔要。（黃菲）

房裡真真

•陳德華•

「有冇攪錯？」

信口開河

•公德•

數日前跟埋本報記者去九龍參加一個記者招待會，乃梨木樹邨店戶所召開者。佢地投訴有好多小販，在佢地之舖頭前開檔，小販唔駛納舖租，唔駛交差餉，又唔駛納稅，所賣之貨色，又與梨木樹邨之舖戶所賣者相同，搞到佢地之生意，一落千丈，連舖租都交唔出。

當佢地要求房屋署之人員執行任務管理之時，據話祇在辦公時間內可以管吓，辦公時間以外，請君自理矣。

房屋署之人員以人手不足為理由，或者可以講通，人手的確不足也。不過在屋邨範圍內，若有投訴，除咗向房屋署投訴之外，應向何方投訴？

既然房屋署話唔管得咁多，則可否請佢地向其他方面報告，請求協助？

此問題似屬市政局之管轄範圍，因小販乃係由市政局管者也。香港市民所交之差餉，即為供市政局開銷之用者。梨木樹邨之店戶，既然已交咗差餉，佢地已經盡咗義務，但係卻無法可享受權利，難怪佢地話拒絕交租云云。

小販問題

小販已成為香港之熱門問題，德公相信，官方絕對唔想縱容小販者，最近已聽到報章之報導話，當局已拒絕再發小販牌，祇有特殊之情形除外。

若唔發小販牌，豈非趕絕佢地？香港搵食艱難，有得食，有銀發達活兒之時，攪出大暴動亦有可能。我哋有一句話謂，趕狗入窮巷，趕絕之時，即會起而反抗。

不過事實並非如此，香港有好多工業，開咗工廠之後，因請唔到工人而大傷腦筋，要出奇謀去其他工廠拉工人。大部可以見到工廠區請人之街招，除咗標明薪金高之外，又有其他福利，例如冷氣、食堂等等，做滿幾多個月，又有額外獎金。既然條件咁好，點解請唔到人？此乃因好多人寧願做小販也。小販可以揾得多，而且係自由職業，自己做事頭，話晒事。當局唔發牌，亦有所謂，最多係做無牌小販而已。

德公最唔明白者乃係有的立到票被選出來代表香港人之「代表」，在言所行，處處袒護當局之政策，未能將香港之社會經濟，納入正軌。

四女秘書名堂古怪

白本善：我係薪俸白領⑧

我心裡冷笑：所謂「用人之際」，原來是用人同他撐場面，我笑問：「暫時性？」

「永久性，」他說：「一個預算同人事表呈上新機構，如果批了，怎可改變？」

我多謝他：「那麼，我就留下來吧。」

公司行業合併到大機構，而大機構過問行政。這件事，引起人心惶惶，合併消息，已經不是秘密，所有職員，都懷着五日京兆之心。過去已有不少先例，每一大機構合併之後，新機構權力伸展入大機構。必然炒了不少人，不少合併了的行業，有如大兵過後，匯會為空，炒了一半以上，殊不出奇。

這間洋行，當然有冗員，例如總經理室，有四個女秘書之多，個個都是靚女，薪水很高，名堂古怪，一個叫做「機要秘書」，坐在經理室，一個叫做「業務秘書」，專在外邊總電話，一個叫做「文件秘書」，不是管文件的，而是拿文件給波士看的，一個叫做「公關秘書」，卻不隸屬公關部，是總經理的交際秘書。

我聽過這樣的傳聞，波士每一次對外國客交際，如果大場面，四位靚女秘書，會一群而出，最低限度亦有兩位，秘書「業務」，不限時間，也是天下奇聞。至於怎樣安排這四位靚女秘書，除他本人之外，大概祇有最親密的知道吧。我們的波士，不用自己人，都是例外的特色，這大抵同「秘書制度」有關，他不使他新的「行政」手法，給自己親信知道，也是一種手腕。不過，有一些專走馬貼士，走「應酬品」門路的人，都有一些根本無需要的部門，開給他們做主管，這種情況，公司職員都十分明白。我們同李祥能食晚飯，把老細叫我去見他的事同李說，李點頭：「你應付得好，我同你一樣立場。」

我問：「老細叫你去[illegible]？」

「昨日下午，他同我去飲咖啡，十分客氣，也是所謂「用人之際」吧！又是那些綜頭，新預算加薪半倍……」

明珠　下期　獨家獻映
名曲多支　流行支支
派拉蒙皇牌巨片・新藝標聲發行
青春男女必看之影片　保證：瘋狂週末
妙多場精　舞場場彩
油脂　GREASE
SONGS
GREASE
YOU ARE THE ONE THAT I WANT
HOPELESSLY DEVOTED TO YOU
SUMMER NIGHTS
SANDY

今天獻映
首部揭露少女性狂熱大膽絕倫之作！
性愛大競賽　處處桃花開　偷食奇趣錄　裸女大觀園
新鮮嫩口女星，火辣辣熱情　正宗成人電影，抵死過眼開心
刺激的假期
兒童不宜

午夜場
鬥鬥鬥鬥鬥鬥鬥鬥
扭計　古惑　風流　招積　陰毒　綿骨　才華　霸道
個個才子鬥越烈越展奇謀勝負決難
導演　王風
盧宛龍　陸劍茜　麥華明　倫家美　李海生　合演
顧冠忠　梁天　領銜主演

刊登廣告　請撥電話：二八零七零八接洽

香港　國泰　國際　都　九龍　星　星
最後五場　請勿錯過
粵語對白　兒童不宜
劉忠良　黃杏秀　柯受良　龍世家　徐忠信　岳陽　劉明　鄧曼麗
領銜主演　客串主演
導演：張信義
真功夫現　大銀幕　身法凌厲　獨家珍傳！

盡市民天職
捐香港公益
請捐公益金寄香港郵箱第八八八八號

慶宮
空前大滿　今天請早
歐洲公司　夠辣　夠味　電影
毛莉
十八招　一性愛　武俱奇　無精器　遺觀
兒童不宜

印度神油
男性外用皇牌妙藥・確能令你：
增長活力・強壯機能
有妙不可言之享受！

明天獻映
歐洲公司　香艷喜劇
德斯汀荷夫曼　「小人物與大逃犯」主角　領銜主演
枕邊功夫　易學難精　學到畢業　古靈精怪
素女經・無此妙之丹麥貨・未夠徹底
第一妻・會叫會跳　第二妻・善柔善媚
兒童不宜

皇后　麗都　太平　帝后　嘉禾　麗聲
寶石　美華　國際　麗聲　好萊
最後今明　認真過癮
洪金寶　導得好，演得好！打得更好！
梁家仁　卡薩・伐　劉家榮
石堅　楊李　張　馮克
WARRIORS TWO

極限

勇者故事之二 天心月 文 塔新 圖

第八章 恭歸何處

緣野道：「當然，但如果要你不死不活地渡日子，或者必須與相愛之人分離，過着孤獨淒凉的日子。更說不定要跟一個你絕不喜歡的人一齊過幾十年。你怎麼說？」

小鄭吃一驚，喃喃道：「不至於吧？命運會這麼殘忍無情麼？」

元嘯上人道：「呵呵，我很激賞妳。」

緣野挾了一大塊「獅子頭」放入身旁的雅門吧內，才道：「為甚麼？」

元嘯上人道：「因為你的人生似乎很單純，一加一等於二，二減一等於一。但別人卻沒有這種運氣。因為不恨並非等如愛，不活並非一定死亡。你可以不恨不愛，可以既恨又愛。你也可以不死不活……」

緣野道：「這種話你跟小辛去說，別找我。」

她拒絕得乾脆，根本不需思索，好像她天性就是如此。

花解語溫柔地接上問說：「如果人生的一切，甚至本身都是模稜兩可，那末探究與否，又有何區別？」

緣野不經思索就回答，可見得這答案必已早有，看來很可能也來自「宋媽媽」。

她道：「不探索不反抗命運的一切安排是弱者。敢探究敢反抗是強人。」

花解語道：「但不論弱者或強人，仍然是傻瓜。既然如此，區別何在？」

緣野道：「不知道。你最好問問小辛。他是強人傻瓜。你一定是弱者傻瓜。」

她的話一針見血。花解語的確是「弱者」，因為她似乎既不敢亦沒有興趣反抗命運之安排。例如她中了「迷情孤獨蠱」，她居然仍很泰然自若淡淡地隨順命運。從來沒有露出過掙扎痕跡。

元嘯上人道：「人生中種種矛盾唯大智慧者能統一無礙。所以並非濁世之人皆是傻瓜。這些看法在佛經中原是很淺的道理。唉，可惜我向來不大留心從不去研究……」

緣野道：「閒曉雅，你吃得不少，話根本沒有說過。難道你一點意見都沒有？」

閒曉雅清麗絕俗臉龐上，浮起淡淡笑容。終於開口說話：「我沒有意見，因為我是弱者，弱者向來沒有發言資格。」

這話出自她口中，似乎比別人更能引起同情憐憫。尤其小鄭眼睛都發直了。

緣野忽然大聲道：「酒菜都吃够了。李碧天，告訴我，你怎麼肯做梁松柏的爪牙走狗？」

她已站起來，大眼睛瞪着雙手叉腰，一望而知她不得答案的話，絕對不會罷休。

李碧天訝道：「緣野姑娘，每個人都有苦衷，我有秘密，為何一定要告訴你？」

緣野聲音更大，理直氣壯地道：「因為你不同，你絕對不是他們那一類人。」

李碧天啼笑皆非，以及求救地望望別的人，但當然沒有人肯挺身替他說話。

緣野挺胸叉腰眼睛瞪得更大，道：「快說。李碧天，為什麼？梁松柏算老幾？」

李碧天居然被她迫得很為難很可憐的樣子，張口結舌竟是答不出一句話來。

房門口忽然出現一個人，頭戴儒巾身穿天青長衫。天氣雖然已有寒意，但他手中仍然拿着一把齊白鵝毛扇。

此人也長得很清秀，面皮白淨。襯以長衫羽扇的打扮，頗有「儒雅風流」味道。

他在衆目驚訝注視下走入房間。銳利而充滿自信的眼光逐一瞄過各人，才道：「是我。李碧天是為了我不得不幫梁松柏。」

緣野聲音居然比剛才還大，叫道：「你？你是誰？那麼你又為何要幫梁松柏？你跟李碧天是同一類人麼？你以為我看不出來麼？」（六四）

血獅子

高皋 文

四：忍辱負重

東門瑜道：「不，晚輩還有下情奉告。」

灰衣老者道：「哦，你還有甚麼事？」

東門瑜道：「晚輩已經手刃殺害先師的仇人，但不是桂天聲。」

灰衣老者一怔道：「會有這等事，倒是令人難以置信。」

東門瑜道：「不敢欺騙前輩，先師是魔教所害，嫁禍桂天聲而已，目前在九江魔教又僞裝桂天聲夫婦加害晚輩，如非桂

南昌世家不宣而戰

氏夫婦出手援助，晚輩幾乎遭到魔教的毒手。」

灰衣老者哼了一聲道：「你上當了，少俠，這不過是天生惡人桃花妖女的詐術罷了，你如何能夠相信？」

東門瑜道：「晚輩沒有上當，是前輩誤聽江湖流言而已。」

灰衣老者淡淡道：「如此說來少俠已經與天生惡人化敵為友了？」

東門瑜道：「不錯，咱們不祗是化敵為友，他還是晚輩的二哥。」

灰衣老者道：「好，好，姓桂的如此不凡，老夫怎能不見，江兒，去叫他們進來。」

適才帶領東門瑜進來的瘦長少年王驥江，是灰衣老者王的孫兒，王就是名滿武林的王四先生。

王驥江應聲奔出，片刻之後果然將桂天聲等八人帶了進來。桃花羅刹遠遠的就告訴桂天聲道：「那灰衣老者就是王四先生，穿黃衣的是他的子姪，江湖上稱他們為南昌四駿，左首第一人王家駿是王四先生的獨子。」

桂天聲點點頭，目光掃在東門瑜：「玉簫，看三弟的神色，好像有些不大對勁！」

「嗯，咱們要小心一點。」

他們說話之間，已經來到廳堂，桂天聲夫婦抱拳一禮道：「桂天聲與玉簫見過前輩。」

王四先生擺擺手道：「兩位既已來到南昌世家，就不必再作無謂的客套了。」

他說話之際，身形同時站了起來。

這位王四先生實在令人莫測高深，他為甚麼要對桂天聲夫婦說那兩句話？再說對晚輩說話又何須站立起來？祗是他卻站了起來[illegible]的意外。

東門瑜決未想到名滿武林的南昌世家會不宣而戰的，因而當黃衫微蕩，勁風獵衣之際，他尚不知道有人要擊攻自己。後來他知道了，但腕脈已入人手，同時穴道被制。

被攻擊的當然不祗他一個，祗不過別人沒有他如此的不幸而已。（一一〇）

幾生修福有好夫婿

財從那裡來 何行

他們一餐飯吃到一點半，不喝酒，祗是吃半碗飯那是快的，仙姬是吃了兩隻鷄腿，那樣他們坐到客廳中，仙姬對鄭福裕看看，他亦在看她，可是有一份笑容。

在這一瞬之間，仙姬忽然感到這個男人對她實在是太好了，她亦笑笑說：「看來你身體是較發一點了，面色好多了，何住在山上，一個人住，太寂寞一點吧？」

「靜養必定是要安靜的，安靜自然是寂寞的，」鄭福裕笑笑說：「寂寞亦必定的，亦來就熱鬧，天天來，則總成沒有靜養機會了，你來到了，我總是會有那種胡思亂想的事，心就會靜不下來。」

「你想些甚麼呢？」女傭送上茶，仙姬接過了，笑笑對鄭福裕說：「我不可以說出來，我倒是想要知道的。」

「我想到你是女孩子時，剛正在一起，你還是孩子氣，現在不同了，」鄭福裕說：「你有了孩子，仍是已像個未成熟的女孩子，最近半年來看到時，則漸漸在成熟了，臉蛋更是豐滿，亦長高了不少。性感得多。」

「對你不方便，」鄭福裕笑笑說：「孩子和女傭，你不回去，他們都知你在這裡，形，你至少是要想到這一點，在女傭面前，你是太太，女主人。」

「我是修來的，有你這樣一位丈夫，」仙姬笑說：「對我這樣好，現在甚麼事，我都還有一份顧忌，因為我想到我是一個有夫之婦，若是我們離開了，我不知要荒唐到甚麼程度，我現在是決定一樁事，那是我想戒酒。」

「我甚麼荒唐的事，都是由酒引起的，一喝酒，我甚麼都不在乎，祇想有那種歡樂，這是使我狂放的，不戒酒我會沉湎下去的，現在我是在考慮。」（○八四）

「當然亦想到，」仙……兩個月前那種瘋狂情形，可是我不敢再狂，亦不敢和你喝太多的酒。有的事，祗是我有一種意會而不能說出來的，總之我們最大的一個癥結，是年齡上懸殊，我們距離得太多了。」

「這是老問題了，不必去提起，」仙姬笑說：「你何不住回九龍塘去，有孩子在一起，熱鬧有趣得多。」

坊間怪譚

戀之謎

「小季！男大當婚，女大當嫁，談談戀愛是理所當然，不用害羞啊！」

季恬逸似乎急着離去，但在向微大面前，又不好意思立即就走，應着向微大的話時，眼睛不由自主，三番幾次溜向壁上的時鐘。

向微大是何等樣的人物，季恬逸這種神態，自然全部落入他的眼睛裡，因此就說：「你够時間了吧？初交女朋友，約會一定要準時，快點走吧！」

有了這一句話，季恬逸頓時如釋重負，不由自主用感激的眼光望着向微大，說道：「謝謝，我走了。」

目送季恬逸三步併兩，轉眼就走得沒蹤影，鮑少延忍不住就道：「哈！小季竟認識了一個怎樣子的女友，找天隨着他偷偷看看，回來也好取笑他。」

咬着煙斗的向微大，轉過來說：「少延，你別去作孽，萬一你好心做壞事，弄僵了他們，你也過意不去。」

鮑少延不服氣的說：「我實在是太好奇了，像我們這樣的人，比夜作甚，有什麼時候去認識女孩子，小季一向對女孩子都十分害羞的，我就是不明白，他從什麼時候起，交得上這個女孩子？」

「他一定有他的辦法，」向微大不徐不急的說：「總有一天，他們戀愛成熟時，我們自然會知道。」（四）

內部矛盾殺人滅口

火魔 馮嘉

[illegible]

「我沒有蹤到開車的人是誰，」福伯說：「會開車的人是多得很的，沒有人敢提這件事。」

杜雷吃吃笑起來：「沒有人敢提這件事嗎？」

福伯又覺得很爲難了。他並不覺得他這句話是可笑的，然而他又不敢對杜雷指出這一點，所以他也祗好不做聲了。

杜雷說：「我是向來不相信沒有人敢提這件事情這句話的。假如不是有人提過，受到警告，那怎麼知道這件事情不好提呢？或者，大家對這件事情已經知道得不少了，知道這件事情是不好提的了，所以才沒有人敢提。祗有這兩個理由。你是受到了警告還是早知道許多呢？」

「呃——」福伯說，「我是跟一些我認識的人提過的，但他們不願意談這個題目，我就知道這事是不好提的了。而且——」

「你跟誰提過？」杜雷問。

「我告訴你也是沒有用的，」福伯嘆一口氣，「他們可能是跟別人提過，那些別人不願意提。那些別人亦可能是跟別人提過。不錯起先是人人都提了一陣，很快就知道還是不提爲妙了。假如你去追問，[illegible]也可能是過了不知多少條路的。」

杜雷接受福伯這句話，因爲他也不是一個門外漢，他知道這些事情，是如何發展的。他又說：「那麼你剛才說而且，又是而且甚麼呢？」

「而且我猜這是跟那場火有關的，」福伯說。

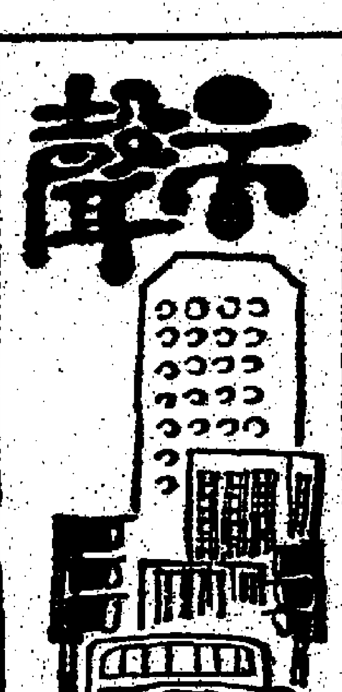
「你憑甚麼會這樣想呢？」杜雷問。

「這些殺手是外來的人，」福伯說：「而放火的事情，有許多地方發生過。這祗是一種聯想。」

「唔，」杜雷說：「現在你是真正幫忙了，我們沒有問你那場火的事情，你自動提出來。對於那場火，你又知道一些甚麼呢？」

「這祗是猜測吧了，」福伯一再強調，「他們來這裡幹了這件事情，但是內部發生了甚麼矛盾，就殺人滅口。總之表面上看來就是這樣的。」

「唔，」杜雷說：「你猜得很有道理。不過他們來這裡做一件事情，不能夠沒有本地人接應的。就你所知，你認爲有甚麼本地人有能力做這件事情呢？」（一〇）



蔡文姬

南宮搏

不沾哀戚

「——宏好美飾，爲必薄細，采必輕淺；或一朝之宴，再三易衣，從廳移坐，不因故服——」她唸到此，終於失笑：「好了，我想可以不必唸了！」

「文姬，你這孩子……」

「我已經是寡婦，不是孩子了！爸，好悶，這些時，你作了些甚麼來！」

「我還是一樣啊——每天讀書，祇是，賓客時來，對我的事都是一種破壞！」

「爸，我說一句老實話，如果賓客不到來，你又會感到寂寞，對不對！」

「也可以如此說，不過，我是寧靜的，真的，我希望寧靜地完成幾種著作，」蔡邕正經地說：「在混亂的年頭，今日不知明日事，我要爭取時間著作和讀書，至於悶了，有許多事可以排遣——我喜歡操琴，前些時，我又作了兩份新譜，一份是爲思念你，一份是……」

「那麼我來奏一次——」

，就在這時，有車騎聲傳來，他們父女之間的談話中止了，蔡琰以詢問的目光看父親！

「大約有客人來了——」似乎這不是一個尋常的客人！」

蔡邕自東廂聽聲辨出。

於是，看門的家僕送入了一份拜帖；蔡邕看了一眼，你起身，向女兒說：

「是西園校尉曹孟德來訪！」

「噢——」蔡琰聳聳肩：「聽說，此人倔起，爲八校尉之一，很了不起！」她稍頓：「我見過嗎？」

「可能見過，或者沒見過，我不記得你的事！」父親調侃地對女兒說：「今天，你不適宜見客，讓旁人看到你在喪服中和賓客侃侃而談，總不大好！」

「是，遵家大人嚴命——」她一弓身，似是莊嚴地向父親行了一個禮。

蔡邕搖頭太息，一面向外走，一面說：

「禮，婦人居喪，宜有戚容，而你常有笑容，文姬，這會遭致物議！」

「由它去——」她沒有理會父親溫和的告誡，而其父親離室之後，她在哀痛中，可是時間把她的哀思沖淡了！她是一個開朗不滯的人物，哀痛和悲傷，在一時之間發揮盡了，她就把哀傷埋葬掉。

她以為，人生是不宜帶着哀傷的種籽而赶前路的。

在儒家的門第中，女子喪夫，是最可悲的命運，她應該長期孤獨而守寡。不過，能如此做到的人又極少，有些人祗是假的做。蔡琰，並無這樣的決心。㊉

小光棍

上車兜風

碧

「那末我們祇好坐在這裏灌水到太陽下山了。」

「你很好動嗎？」

「我也不特別好動，不過連續坐四個小時你會悶的。」

「到時再說啦，我倒覺得坐在這裏也很舒服，今年的夏季似乎來得特別早。」

「我不反對。」

一會，蔡英南從身邊取出一包煙來，說道：「你在乎我吸煙嗎？」

「我不在意。」

「其實我沒有多大煙癮，我用來消磨時間而已。」

「煙會使你覺得時間短一些嗎？」

「也並不如此，不過至少多一件事做，」蔡英南說：「你想試一試嗎？」

曾曼薇從來沒有想到過煙，不過因爲她的母親吸煙，現在的繼母也吸煙，便有一種想嘗試的念頭。

「讓我試一試吧，不過吸不完一枝的。」

「誰也不會強迫你吸完一枝。」

他遞一枝給她，替她點上火。

曾曼薇是知道煙味的，她過去常替母親點煙，並不覺這東西有甚麼吸引力。在吸了幾口以後，她說：「我不想吸了。」

「你把它弄熄就是了。」

「吸煙的興趣也是要培養的，開頭的二十枝煙簡直沒有半點享受。」

「你學吸煙多久了？」

「幾個月而已。」

「現在已經學會了吧？」

「學會了，但是煙癮不大，可吸可不吸。」

「你家裡還有別的人吸煙嗎？」

「我爸爸也吸煙，他喜歡雪茄。」

他們談，一個小時，一會兒提到學校，一會兒提到家庭，彼此的了解就漸漸多了，陌生的感受已隨着時間減退。

「我們去甚麼地方走走好嗎？坐久了的確有點悶，」曾曼薇問。

「好吧，找個地方兜風也比坐在這裡好過些。」

他們走出去，外面還有殘餘的陽光。

「我們去石澳道走走如何？」

「隨你的便。」

「郊區的空氣比較好一點。」

坐上車，他們向着郊外的方向走。但石澳道不是個理想的兜風地方，因爲道路太彎曲，車來旋去容易頭暈。（八六）

人物

吳觀岱名滿京都

阿雲

吳觀岱，初名宗泰，字念康，後改觀岱，號潔翁，又號漁隱散人。江蘇無錫人。清同治元年生（一八六二），民國十八年卒（一九二九），年六十八歲。

吳工畫，擅書，亦能詩，篆刻。幼家貧，而性喜繪事，精篆刻。父命習商業，不喜，為父所逐，寄食鄰家，後至某氏，主人憐之，仍勸其習業資生，觀岱堅不願爲他業。主人遂出名畫一幀，姑使臨之，畫成，則舉僧之，因囑居其家，並介從潘某學，月由其叔供束脩。

不二年，吳叔與某，意見不合，觀岱處此夾縫中，亦雜乎爲難，遂不復學。

吳因性之所嗜，雖不從師，然仍不輟其自學之道，專遊於裴滾家之門，見所枝佳畫，輒歸撫之。既而，裴滾家亦厭之，乃不許其入覲。謂之曰：「吾所枝畫，佳者若均爲汝臨撫，畫主知之，必責吾借汝臨撫者。如是，將影響客戶對吾之信賴，亦將影響吾裱畫業務之進展也。」

觀岱以裴滾家言之成理，且不欲人遭受名譽上、業務上之困擾，遂中止不往。而此時其所作亦大有進境。

有錢莊主人購其畫，則賞者見之，咸嘖嘖稱許。廉南湖適爲客，見吳畫，亦大驚。

廉南湖，名泉，字惠卿，南湖其號，清光緒中舉人，收藏甚富，妻吳芝瑛，工詩能書，有名於時。時南湖在京爲部曹，見吳觀岱畫，知非池中物，乃專誠招之，謂其畫事，並謂：公之家況，吾已盡悉，公能從吾入都，則不愁生活，且對公之畫，亦更有成也。」

吳聞廉語，大奇之，沉吟有頃曰：「若無資斧，奈何？」南湖曰：「吾爲公籌之。」遂挈之至京師，爲之游爲之延譽，並以所藏，與觀岱欣賞，臨摹，不數年間，即名動公卿，譽滿京華。因知吳家貧，復時時密寄資斧至其家，又爲之設計入如意館，爲供四方募名從游者，亦日漸衆多，而吳氏亦盡心以教導之，啓迪之。令入門者先觀岱畫之名蹟。曰：「不然，則入手必差矣。」

觀岱畫，工筆、意筆，皆秀逸瀟雅，無絲毫塵俗氣，書法尤挺拔，有朱元章遺風。

論者謂廉南湖助吳成名，洵屬美事，惟其後吳爲廉臨摹名蹟，携之東瀛，大有所獲。並爲廉氏精選名迹之尤佳者，編輯畫册，由廉氏在滬開設之文明書局，影印出版，公開發售，亦獲利甚大。

有物墮下

第二次生命

安宇

那隊長聽見了響聲，還以爲發生了甚麼事，立刻奔跑過來，氣喘地說：「甚麼事？甚麼事？」

我看見他狼狽的情形，忍不住也笑起來，「沒有甚麼，隊長，我到附近走走，你們有車子的嗎？晚一些我會回來搭你們的車子出市區。」

「好！好！」

那隊長有點奇怪。

那荒廢的石礦場離教堂不遠，我大約行了二十分鐘，便看見那礦場的進口處。

太陽已開始下山，西方一片殷紅。

看來這個石礦場荒廢不久，四處仍有一堆堆的小石子，前面還有一間小木屋。

我大叫了兩聲：「裡面有沒有人？裡面有沒有人？」

沒有應聲，祗有幾聲山谷的回響。

我走向那小木屋，門是關閉的，我用力拍了幾下，那門便應聲而開。

突然，幾塊木板淩空飛下！

我早已有被襲的心理準備，因此我一躍起便避過幾塊飛下來的木板，我小心看看，原來是屋頂受風雨所侵蝕而跌下來的，並沒有人向我偷襲。

屋裏沒有甚麼，祗有幾件破爛的傢俬。屋的後面有幾個礦洞，看來也是平平無奇的，但既來之，則安之，我還是決定上前去一看。

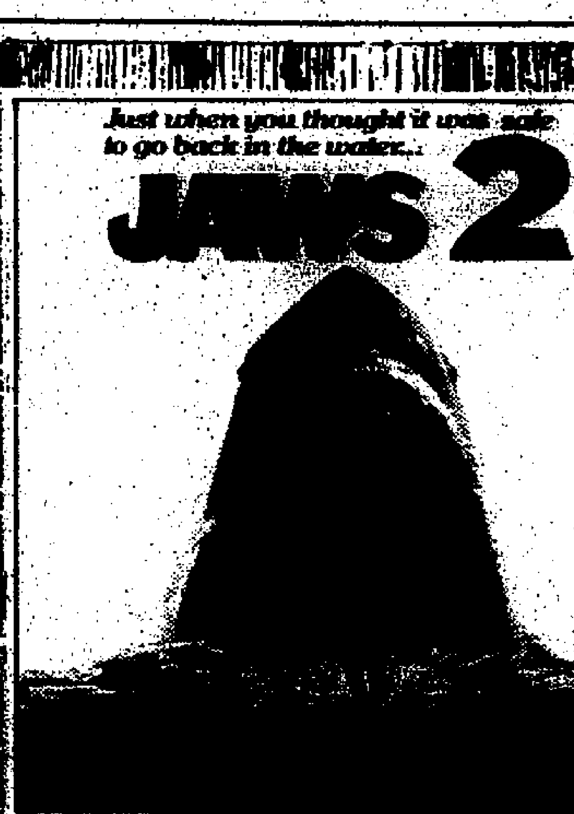
我走進了那個較大的礦洞。

礦洞裏面十分黑暗，我再入兩步，便聽見很多細碎的步聲，我提高了萬二分的警覺，一動也不動的等待着，不一會，我已習慣了洞內的黑暗。

那細碎的步聲，知原來是一大堆老鼠在走動！

老鼠雖然是令人討厭的動物，但是牠們卻是極其機靈的動物，牠們出現的地方一定會有吃的食物，換句話說，這附近一定有人，否則牠們一定不會停留在這山洞內。（一二）

尚有戲院廣告刊在第二頁



紐約

三大院綫下期聯映聲勢浩大

密切注意開始訂座日期

大製片家：大衛布朗 李察柴納克 又一煌傑作

美上四觀人衆紀歷一
加映週衆數房錄倒切

老幼咸宜最合全家欣賞！

波濤洶湧，巨鯊襲人，人鯊惡鬥，血染海門！

大白鯊續集

來史佳德 羅蓮姬莉 梅利韓美頓 「大白鯊」原班人馬再合作

鐵馬騮

香港：國都 國泰 恒星 福星 九龍 麗聲 樂聲 金門 民樂 國寶 國華 龍鳳 油麻地 萬年 同樂 屯門 多利 城

明日盛大獻映

六度介紹已引起猴拳狂熱 掌聲不絕

陳觀泰 編導 主演

猴拳大戰鷹爪 靈舍開眼界

大聖劈掛門嫡傳弟子 大耍猴拳精髓

肩爪腕掛膝陰毒損辣奸

全部猴拳真招真式

（兒童不宜）

滿門遭害·仇深似海 苦練猴拳·臥底雪恨

觀衆大感興趣

威冠軍·金剛·史仲田·梁家仁·陳木川·唐偉成 領銜主演

一部振奮民心士氣的影片
黃埔軍魂轟動台北
柯俊雄飾演軍官絲絲入扣

【本報駐台記者司馬班專稿】新年元旦那幾天，在台灣又是電影的黃金檔期，像台北市的五條國片院綫，又和往年一樣，紛紛推出較佳的國片應景，期能爭取更多的觀衆，但在那幾天中，根據記者在各院門口所目睹的情景，卻要以「黃埔軍魂」的賣座最好，票房收入遙遙領先，放映該片的「中國」院線門口，那幾天從早到晚都是大排長龍，連小戲院都很難買到入場券，這種熱潮，與過去放映「英烈千秋」「八百壯士」「筧橋英烈傳」相同。

在同一檔上映的國片中，「黃埔軍魂」會一支獨秀，大出風頭，大受觀衆注意，這與該片的製作及現時國內的環境很有關係，因中美斷交後，人人響應愛國運動，國人所需要的，是愛國電視節目與愛國電影，「黃埔軍魂」是一部振奮民心士氣的軍事愛國電影，愛國的觀衆，尤其是一些年輕學生，常然更愛看，電影觀衆以年輕學生居多，一部電影能博年輕學生的喜愛，票房自然成功。

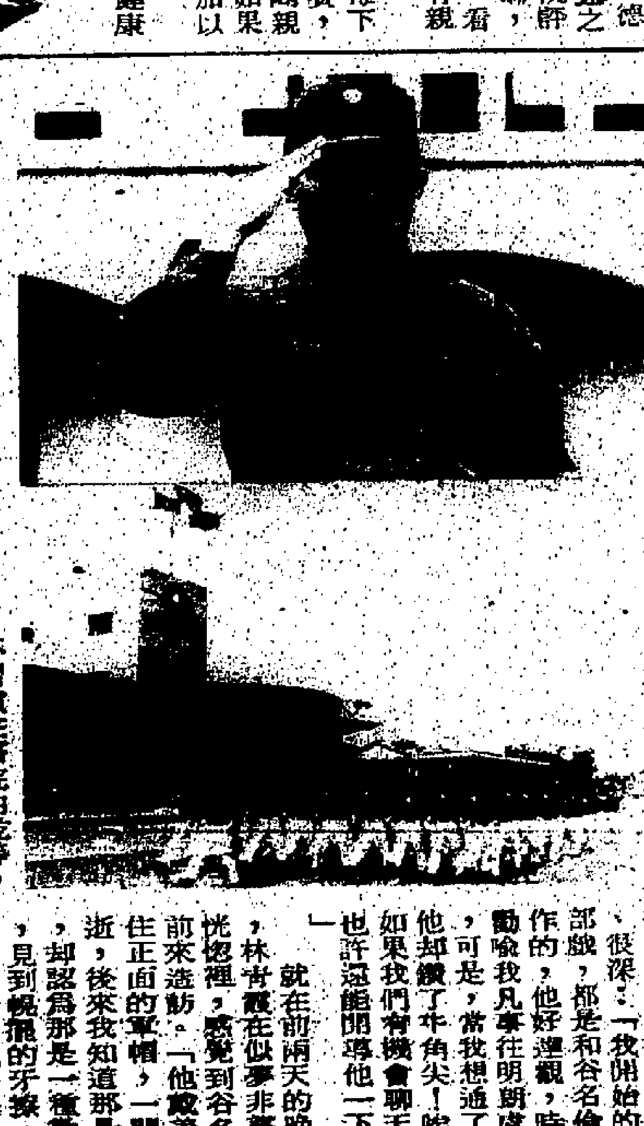
「黃埔軍魂」這次在台推出，碰上了上映的最佳時機，如果不是中美斷交，刺激人心，最起碼，一般電影會分散「黃埔軍魂」一些觀衆。

在中影公司這些年來的製作中，「黃埔軍魂」是與過去幾部大片「英烈千秋」「八百壯士」「筧橋英烈傳」一樣，有相同的份量，在製作計劃中，是屬於大片作品，但是很顯然，它的製作成績，不及前幾部大片，論者謂這與導演很有關係，如果換得一位懂軍事、受過軍事訓練，有軍事常識的人做導演，相信會有很好的成績，因爲黃埔健兒無論在建軍、北伐、抗戰、剿匪中，都會寫下無數可歌可泣的血淚故事，素材可謂取之不盡，用之不竭，祇要導演內行，一定會拍得生動感人。「黃埔軍魂」是一部上乘的電影素材，可惜導演沒找對人，除去導演不談外，其他方面，是可圈可點的。

這部大片，什在台灣南部的陸軍官校實地拍攝，片中許多小生，什到軍校實際受訓兩週，並剃平頭，熟悉軍校生活及軍事基本知識。片中一些分列式場面，軍校學生也親自參加演出，因此場面十分逼真。

參加這部大片演出的男女明星，多達四、五十位，令人印象最深，演得最成功的，要算柯俊雄的老連長，他由年輕演到老年，以校爲家，爲國家培植不少優秀軍事人才，演出之成功，足可與他過去兩部大片「英烈千秋」「八百壯士」中演張自忠、謝晉元團長相媲美。

小柯演軍事將領，確實非常成功，他有那種威嚴的神態，令人望而生畏，某些小生是不及他的，「黃埔軍魂」



圖上：柯俊雄在「黃埔軍魂」中，扮演一位老連長，神氣十足，非常成功。圖下：「黃埔軍魂」中盛大的閱兵場面。

小人兒節目與馬與波平均分割了星期天

星期天的節目分配得頗佳，上午幾乎完全是兒童節目，到十二時半以後，就差不多是成年人時間。先是麗的德國足球賽，馬結果，跟着德國足球賽，下午的正常節目則有翡翠台英國足球賽，以一月七日爲例，直接轉播銀牌決賽南華對精工。

賽馬節目是麗的重頭節目之一，故此看得出電視台甚爲重視，無論製作及其他方面都頗不錯。對於馬匹沿途過程都能够清楚地表現出，唯一客嫌「衆在」者，就是沙田一千公尺短途，因爲濾影機角度問題，每次祇見一堆馬馳騁，差不多要到電子銀幕前才可看見馬匹號碼，不過可能因爲現場播出方面有問題，這點小疵，也就無可厚非。

遂願先生這位馬評專家可能因要兼顧的事太多，在講述沿途走位過程時就不及洪良錫，李啓知識豐富，在評論方面甚有一手。作爲一個重要節目，已算可觀。

足球就同人唱同命了，麗的德國足球賽除了由林尙義先生旁述之外，其他一切付諸闕如，連賽後評及德國足球賽的形勢都沒有報導，由於球迷對隊伍及球員不熟識，看的時候也就不及英國足球那麼有親切感。

但無綫英國足球賽亦有種每下愈況的感覺。每次祇播一場球賽，如果碰巧是零比零，就十分「悶親」，以前可以看到三場球賽，如果一場波沉悶，其他兩場波還可加以補充。

不大健康的賽馬盛行，而健康的足球卻冷淡，是電視的推動問題還是香港社會意識問題？恐怕是互爲因果吧？（駒俠）

鏡頭眼

神神秘秘飛美結婚
張艾嘉蜜月好瘋狂

△陳萍昨午向記者透露，張艾嘉已在一星期前，在紐約與男友劉幼林（阿BOB）註册結婚，兩人婚後，隨即飛往洛杉磯，探望醫病中的李翰祥，由於李翰祥已出院在酒店休養的關係，不宜勞動，祇請張艾嘉劉幼林夫婦，在酒店吃了一頓豐富的晚餐，以示慶祝兩人新婚。

張艾嘉婚後，在美國渡蜜月，由於玩得太瘋狂及因心情過於興奮關係，張艾嘉婚後的身體十分不舒服。

張艾嘉並希望陳萍可以一起去美國遊玩，但陳萍以入境證未獲妥，婉拒了她的好意。李翰祥已定於本月二十二日由美國返回香港，相信張艾嘉屆時也會同行返港。

張艾嘉這次與劉幼林神神秘秘在美國註册結婚，相信是中共與美國建交有關，當張艾嘉被傳與劉幼林將會飛到美國結婚時，張艾嘉曾公開否認此事，但事實上一段兩年多的感情，也不可能因爲政治而受到影響，所以，張艾嘉這次在美國結婚，也有她的苦衷，擺酒與否，生米煮成熟飯，相信回來後便有所決定了。

凌波患胆石 不願住醫院

青山夢會行名倫

△凌波在伊利沙伯醫院留醫已有兩三天時間，因醫生仍爲她照X光片，肯定是膽石，凌波便顯得有些不耐煩了，並提議出院，選往私家醫院動手術。

她昨對記者表示，膽石不痛的時候，實在不是大毛病，加上政府醫院，等施手術的病人太多，必須排期輪候，凌波不耐煩，也不想出入，她便希望昨日離開醫院，但卻爲醫生阻止，叫她多留院一天，再次照X光，以確實的檢查出病源。

凌波表示，她的確不習慣在醫院內乾等，才寧願自己花錢請醫生。

張徹今天牛一之喜
張家班闔班統請
昨天提前做壽契仔合送蛋糕

△張徹今年五十六歲，今日牛一，卻提前於昨日在龍膳閣擺壽宴，張家班的契仔及工作人員，均是受請之列。張徹卻十分隨和的對他們表示「祇要你們有興趣，便吃一頓吧，如果不高興，那就不要勉强了。」

在台灣結束長弓公司到現在，張徹已有三年在香港過年，第一年他與契仔們在香港的餐廳吃一頓飯，以示慶祝過了；第二年傅聲送他一件皮大衣，狄龍送他一盒雪茄，但羅莽、江生、郭追等一班契仔，卻由於日夜拍片的關係，沒有時間出外買禮物，大家都沒有送東西給契爺，張徹爲此而很不高興：一邊拍戲，一邊大罵他的契仔說：「我生日，你們一點意思都沒有表示。」所以，今年張徹生日，一班契仔也前來了，早已研究送甚麼禮物給契爺，後來一致通過，送一個五層高的蛋糕給契爺。

狄龍昨日一早到張徹的片廠找契爺，恭喜他生日快樂，狄龍表示，他送雪茄給張徹，所以，狄龍決定：「甚麼都不送了。」

張徹昨日仍在邵氏開工作會議，預算拍一部「雜技亡命隊」，由他的契仔演出，並介紹一個新人王力，給記者認識。

石天返港拍片
在台十分搶手

△石天由台灣返港後，爲黎應就拍攝「無名小卒」，該片由麥嘉執導。

石天自從一部「醉拳」後，又成爲台灣製片家爭相邀聘的喜劇演員。石天卻否認他是祇靠「醉拳」的一部片而這麼大紅的，他相信「蛇形刁手」及「老虎田雞」的演出，也使他更有號召力。

在台灣的知名度很高，製片家你爭我又搶，片酬也水漲船高，石天坦白說：「就算最好的朋友，片酬也要十二萬元一部。」在這半年來，他所賺到的錢，總有一百、二百萬以上。

石天過去曾希望做導演，暫時也放棄這個理想了。他說「也從影了七、八年，到了現在才稍爲受到歡迎，又怎能不把握機會賺錢。」

不但事業成功，石天在愛情方面也十分得意，他與劉家昌的一個女徒弟劉學雨，一見鍾情，兩人經過幾個月交往，已預備在今年三月十四日，在劉學雨廿三歲生日的一天訂婚，這是石天第二次的結婚，他與張玲的一段情，已完完全全的解決了。

何燕是個睡美人
分分鐘可以入睡

艾詩

這陣子，呂奇幾乎每天都出現在宣傳部，進進出出，一心要「谷」起「够格女郎」。一班影城的記者頻頻與他碰頭，見他的緊張樣子，也就特地向他多發問。

平日，記者通常不大訪問呂奇，因爲呂奇的答案，通常都不能令記者滿意，呂奇根本不愛答問題。

像這天，記者問他新片「霧」拍攝情形如何？呂奇答稱影片快要開鏡了。衆皆愕然。「戲都拍了幾天了，居然還故作神秘，可惜。」呂奇聳聳肩，祇說：「這故事很有時間性。」衆人笑道：「你的女演員艾蒂跟凌黛，早已穿煲！」

呂奇一向不大公開他個人的事，這本無可厚非，他拍戲時也很少通知記者，可能是怕妨礙開工，但他連拍戲方面的消息亦絕少透露，甚至金禾一班女演員如艾蒂、凌黛、喬琳等，皆與記者保持一段距離。

人說，這是呂奇故意神秘。「呂奇，你想爲「够格女郎」宣傳，至少也得談談「够格女郎」這部戲，戲裏的人，或者拍戲時的趣味事情呀，你老是不開口，大家寫甚麼？」

呂奇聞言哈哈大笑，說：「神秘點好。」然後倆起頭思索一下，忽然又笑起來。

「你們可有見過一個隨時隨地都睡覺的？」他問：「我組戲裏有一個，何燕。」何燕原是何藩所發掘的新人，在「够格女郎」中，有大膽演出。

「這個何燕，從早到晚都睡不够的，你這邊打光，她那邊也可以做夢，初以爲她不習慣拍早班，於是改中班，她照睡，再改晚班，又睡，我拿她一點辦法都沒有。」

金禾的人都知道，在拍片時打瞌睡是大忌，必得挨罵，連陳萍拍金禾戲時也不敢睡，但何燕例外。

「你不罵她？」

「罵？有些女孩子是不能罵的。你一罵，她便手震口吃，眼淚水快要流出來，連對白也忘記了，你說怎辦？」呂奇苦笑：「她醒來見到我，驚得手也發抖，但自己又不能控制不睡，後來我見到她睡覺，不敢過去叫她，怕嚇着了演不出戲來，要叫別的人去叫。」何燕這位「睡美人」倒是有趣。

「艾蒂呢？有沒有捱過罵？」

「她很執生的。艾蒂和韋弘他們知我脾氣，會看風頭。」

群星會

吳宇森不願跟風
豪俠片名尚待決

嘉禾在拍攝中的「豪俠」，聞說要改名，因此，便往打聽一下，到底將要改個甚麼片名，依筆者的看法，「豪俠」這個片名就很不錯。

因此，有一個消息傳出，嘉禾將會改「豪俠」爲「醉刀」，爲的要食那個「醉」字。

電影圈有一個很妙的跟風習慣，凡是甚麼片名收得，接着就有一連串接近的片子拍出來，「醉」片賣座，就有不少人跟風。可是，嘉禾是大公司，吳宇森又是有個性的導演，難道他也走上跟風的路子。

再作進一步的打聽，消息顯示，嘉禾確實考慮過用「醉刀」這個片名，可是，吳宇森似乎不同意，而且大家研究之下，深覺「醉刀」未必及得上「豪俠」。

吳宇森對「豪俠」改名沒有什麼意見，但是，一定要改一個比「豪俠」更好的才能改，或許，他並不喜歡跟風。作爲一個有成就的導演，吳宇森反對食那個「醉」字，當然有他的理由。

「豪俠」在加緊拍攝中，主要演員工作相當辛苦，常常是夜以繼日的去拍。吳宇森對這部片要求特別高。竟有花十三天拍一場戲的紀錄，他要拍一部與衆不同的武俠片，相信必能如願。

劉松仁與韋白是戲中的一雙男主角，他們打得十分吃力，吳宇森的要求固然高，而男主角對自己的要求也高，故此，每一個鏡頭，每一場打的設計，都是精心泡製的，而劉松仁的武功過去沒有多少人知道，拍了「豪俠」，大家對他的功夫另眼相看，原來他每天自己練跑，練腿功及拳功，專家說他的筋骨比一般人富彈性，拍武俠片有優厚的條件。這一次，吳宇森給了他很好的發揮機會，因此，他們的合作十分愉快。（楊翠）

閒話兩句

子秋

人民榜板

報載：某女星對人說：她的女兒在瑞士讀書時，常常來信鼓勵她，叫她努力工作，不要向敵人低頭，要做個人民的榜樣。

天呀，就竟做成這麼一個「人板」。

兩不相干

「鐵金剛大戰女魔星」的製片家說：拍完「勇破海底城」後，一直擔心無法突破，有冇搞錯？一個是臭皮匠，一個是諸葛亮，怎麼可以混爲一談呢？

豪氣大減

記者問思維有何計劃，思維表示有是有，但目前未能宣佈。試過三年前豪氣干雲的說過「領導觀衆」獎，重敢隨便講咩？

港難負担三個電視台
電視業應作合理競爭
麗的總經理黃錫照警告

麗的電視常務董事兼總經理黃錫照。

「香港毫無疑問絕不能負擔兩個以上電視台！」本港電視圈知名人士——麗的電視董事總經理黃錫照昨午强調，「希望當局在今後十年內不再發出另一電視牌照，不論是商業性或是非商業性的。」

年來不斷呼籲電視同業減低惡性競爭，以免惡性增加經營成本的黃氏，昨午在扶輪會午餐例會上，對香港電視業的未來，表示樂觀的希望。他說：「經過不幸的佳視倒閉事件教訓後，本港電視業已進入另一新紀元——合作而又維持合理的競爭。」

黃氏認爲，兩台都願意消除無謂的競爭消耗，是一良好開始。他樂觀地認爲雙方將會爲共同利益作更多對話。

不過，黃錫照「聲明」兩台的合作，並不意味雙方將不再在節目上競爭。

黃氏的談話中，又警告企圖在本港經營第三個電視台的投資商人必須慎思。

今日電視節目

無綫翡翠台
8.00 粵片「鐵扇公主」陳倩如主演
9.30 粵片「蘇小妹三難新郎」梁無相主演
11.00 時光隧道
12.00 無敵鐵甲
55 午間新聞
1.10 少年十五二十時
40 爲兩餐
2.10 電視劇「江湖小子」
3.00 粵片「難爲了爸爸」白燕主演
4.35 仙巴歷險記
5.00 太空保衛隊
30 親情
6.00 青年幹探
30 新聞及天氣報導
7.00 觀點與角度
05 翡翠劇場「豪門」
8.00 雅寶特輯之香港地
30 師姐出馬
9.00 歡樂今宵
10.30 最後新聞報導
35 電影精選「編劍大觀」胡燕妮主演（粵語配音）
12.20 英語片

麗的中文台
7.00 早晨新聞節目
9.03 八十日環遊世界
30 粵片「威震江湖八卦刀」羅劍郎主演
11.00 高傑奇案錄
12.00 午間新聞
15 執法如山
1.10 宇宙飛船
2.05 粵片「薔薇之戀」梁醒波主演
4.00 下午茶（婦女節目）
30 妙手仁心
5.20 鐵甲萬能俠
50 小露寶
6.12 今晚新聞
30 鬼馬飄談
7.00 開口仔時間
8.00 浣花洗劍錄
9.00 麗的劇場「變色龍」
10.00 青年今日
03 新聞天氣及證券行情
30 大家姐
11.30 賽馬結果
12.00 三船敏郎劇場

無綫明珠台
4.00 小白貓卡通
5.10 小小世界
35 新聞簡報
40 科學展望
6.10 衝衝鬍史
35 歡樂滿家
7.00 新聞及天氣報導
25 觀點與角度
35 星期三氣球賽
8.30 英國足球大賽
9.30 明珠九點半「花街紅粉淚」
10.30 亞洲透視
11.30 最後新聞報導
40 我的老頭子
12.10 邪惡妖星
1.00 賽馬三雄

麗的英文台
5.00 兒童世界
6.10 生活的旋律
35 蝙蝠俠
58 新聞摘要
7.00 星球大戰
25 賽馬雄風
8.25 青年今日
30 新聞及天氣報告
50 觀點與角度
9.00 英語片
10.45 新聞報導
55 難兄難弟
11.50 午夜場「古屋驚魂」

今天五場獻映 九七五兩12三點點點點點 九半三半三 係片天祇期！映開
魔鬼怪嬰 Rosemary's Baby
不兒宜童 主演：美雅．花露 導演：斯基．波蘭 片商：派拉蒙
本期起紀錄比白蘭度 大六量映 公司品大一百 出張柴 意！開座
大白鯊續集

最後今天映五場 三節棍 招式屬 醉八仙 功夫中帶柔 中華丈夫 劉家良 劉家輝 明全盛大獻 够格女郎 呂奇 主演

最後今天映五場 ·翡翠午夜加映李清·對折 清楚玲瓏 比試招式 全力以赴 中華丈夫 明全盛大獻 够格女郎 呂奇 艾蒂 主演

今天！盪氣迴腸 青年必愛的女電影 成年女同得愛的故事 "friends" 李保利 安妮．雲絲娜 合演

第一廿天 最後今明 生人勿近 大衛．安治 蘿．蘇 主演

今天五場 成人電影 刺激的假期

今明天 五場 處女子娘 愛芬雲芝 主演 最多性感影片

新鮮女郎 刺激的假期 不兒童宜

越映越旺 英雄虎膽 大白鯊續集 下期兩院

最後今天·未看請看 瑪莉亞．蓮．伊雷雅琪 明天又一巨片 畢業生 房間

最後今天 劉忠良．黃杏秀．柯受良 四兩撥千斤 明天聯映 鐵馬騮 陳觀泰 大傑作

今天聯映 快樂新都 ．女賊得寵

今五場 上月朝

無未期的 多快．師

最後今天 喜劇 大勢三 六 三三 嘉禾午夜場 嘉禾早場 後天獻映：六三三

最後五場 四兩撥千斤 劉忠良 黃杏秀 柯受良 龍世家 徐忠信 主演 保捷順影業公司發行 明天盛大獻映 鐵馬騮 陳觀泰 主演

最後五場 四兩撥千斤 劉忠良 黃杏秀 柯受良 龍世家 徐忠信 主演 保捷順影業公司發行 明天盛大獻映 鐵馬騮 陳觀泰 主演

今天五場 羅渣．摩亞 鐵金剛 動作最刺激！ 武器最新奇！ 打鬥最爆火！ 鐵金剛最精彩片部 海底殺雙雄

閨中秘笈之一 協助丈夫邁向事業高峯

據紐約市研究行爲學的四名科學家認爲：妻子們其實很容易在其丈夫的職業中擔當重要角色——協助他同成功邁進。

思想健康訓練中心的高級監察官高地米那醫生引述一古訓：「除個偉大人物的成功，皆歸功於其賢內助。」

以下便是一些精神心理學專家提供給妻子們，怎樣協助丈夫事業成功的方法：

（一）盡量去學習一些有關他的業務的事情。例如：你可往他的工作地點探探班，閱讀一些有關其業務的商業月刊等書籍，甚至可選修一些類同的成人教育課程。

第一實例：在紐約有名當教師的婦人，本常輕視其夫的操縱機械人員工作，從而間接削減了其夫的工作熱衷情緒。

其後該名婦人自覺不當，於是便改變昔往的態度，自願在工餘時間，跑去學習一項珠寶手飾的製造課程。因爲在製作過程中，需要動用一些與其夫工作相似的機械及操作技術等，所以大家一研究時便培養出共同的興趣了。

丈夫因自己能指點這位貴爲教師的妻子操作機械，自尊心當然爲之一振。而妻子方面亦因此體會到其夫的工作重要性。此後，他們相處更爲融洽，而其夫的工作效率亦比前大大提高。

（二）另一位紐約市性愛及婚姻指導中心的主席加孚博士認爲：妻子們應常表示支持及贊同丈夫所做的事情及決定，使他們覺得自己能做得對，且能對工作有勝任愉快之感。

此外，更應勉勵丈夫將內心的恐懼及難題說出來，好讓大家商討解決，因爲「很多男人皆不願道出內心的憂慮」以致終日鬱鬱寡歡，愁眉不展，那工作效率能再提高嗎？

（三）但若妳反對丈夫工作得太緊張的話，有時會使彼此產生磨擦。因爲男人的事業心特別重，他們非常重視每一機會，要努力把握，才可有成。

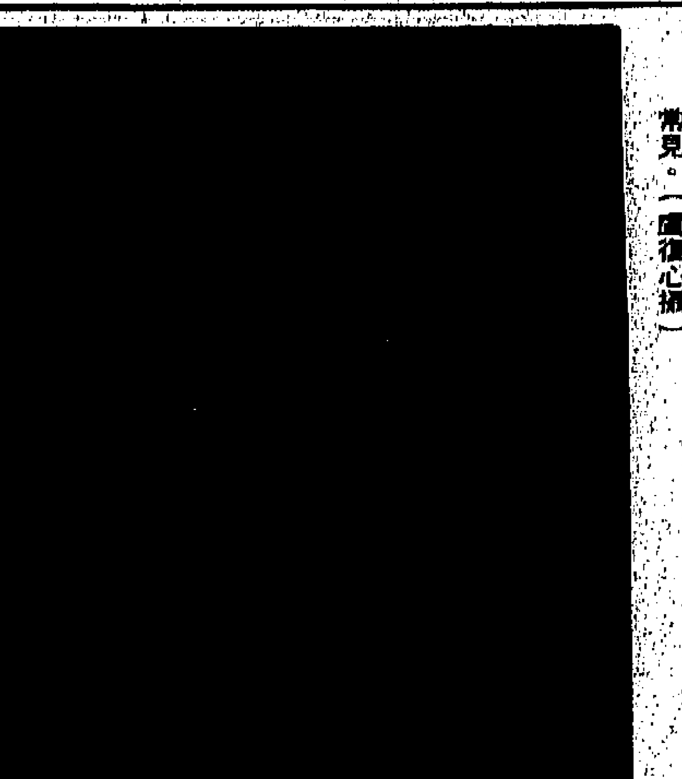
所以另一方法就是：隨他出外應酬，尤其在交際社交場合中，這可協助丈夫的地位及人士交往。對其業務總有多少的幫助。

其次，妻子們應忍讓一下丈夫因忙於工作而冷落嬌妻的過失。不要以爲他們總是在外面自己享受，若妳因此而責怪他，這祇有使他們有所內疚而不能集中精神，無疑便減弱了他的工作效率。

（四）不要將自己的丈夫與其他家庭成員或朋友比較賺錢的多寡。因爲若丈夫入息有限，妳又常於他面前稱讚別人的本事賺錢多，他不期然便會產生自卑感。

就算不能幫助丈夫解決難題，亦需耐心地細聽一遍。因爲往往在將問題陳述一遍後，便可發覺到問題的關鍵，而有解決的眉目。

□吳玉娟□



由於空運快捷，生長於熱帶的玫瑰，亦在深冬插花中常見。（盧復心攝）

家教配合

父母應抽時間去向孩子解釋如何去清潔洗手間、在厨房工作、煮飯、鋪地、預備餐桌等等。另一方面，孩子會着與父母一起工作，孩子會學習到適當的工作態度。

除了幫助孩子明白如何去做家庭的瑣事之外，計劃工作的一個有效方法就是使孩子樂意去完成自己的工作。此時父母可幫助孩子安排使他們感到時間可以配合。

很多沒有體會到要小孩去用大人用的東西，對孩子來說是很吃力的。試想像一下，如果你是一個小孩，而對着大人用的檯、椅、門、衣櫃、書架等等。有沒有巨大，高不可攀的感受？但如果孩子週圍的物件是與他身形的大小相配的話，那他做起工作來就比較方便了。想一些方法來改變週圍的事物，好使能適應孩子的需要。首先，孩子放置物件的架可放低一點，使他能拿到他所需的衣物。孩子就能容易地放好他的雜物。一枝放置得低的衣桿可使孩子如意地掛好他的衣服。（二）那些牀未世塑徒救會保健隊。

性愛藝術

明麗

人常常有提出「性技術」的問題，到底它是指甚麼呢？是否需要甚麼特殊知識呢？本文將討論這問題。

所謂性技術，即指性動作的實際施行，它需要的是：第一、要了解有關的機能和性行爲的解剖構造和生理過程。其次、認識性愛的藝術——即是使性行爲獲得雙方最高滿足的方法。

就身體方面而言，性行爲包括男女生殖器的接合，所以男女雙方都應了解性器官的構造和功能，以及它們的互相反應的關係，遭受性刺激時發生的變化，如何爲獲得最大滿足所應採的姿態。換句話來說，並了解性關係的眞正機轉。關於這一點，也許並不需要說成一個男人在研究解剖學和至少解剖過一個女人或相反一個女人也必須做出同樣的事前才能結婚那麼嚴重。但是，不可否認的是，解剖學的知識確實對獲至性行爲的滿足有莫大的幫助。

而就精神和情緒方面而言，夫婦雙方應該先了解性衝動的性質，以及導至性興奮的刺激，男女之間性的感受和反應的差別，更要懂得體貼、手段和技術的價值及重要性。

所以說，性技術的概念包括的範圍很廣，大致上概括地說起來，就是以上的話。至於各方面的具體情形，將來再作進一步討論。

名人秘辛 葛嫩娘 閃耀光輝的名字

蔡如衡尷尬地笑了笑，答道：「那裡，那裡，不過俗話說，識時務者爲俊傑，妳們都是聰明人，還用我多說嗎？」

葛嫩娘喝道：「你以爲人人都像你一樣，認賊作父嗎？你快給我滾！」

孫克咸拍手叫好！說：「罵得好，罵得痛快！」

蔡如衡滿面羞慚，抱頭鼠竄，回報博洛，博洛勃然大怒，立刻親率十萬大軍，再圍攻孫克咸等人的部隊。葛嫩娘和武標下山迎戰，但因寡不敵衆，終於敗回山上。但他們一衆人等仍然據山死守，頑抗到底，大明的旗幟，依然在山頂招展。博洛再調兵增援，一連攻了六七天，終於打破了山寨，孫克咸、葛嫩娘一干人被擒，解往金陵。博洛一見嫩娘的容貌，驚爲天人，就想沾辱她。

葛嫩娘破口大罵：「清狗，佔我河山，殺我百姓，還想汚辱我，你休想！」罵完，連血噴向博洛，并嚼碎了舌頭，弄得他滿頭滿臉都是斑斑血跡，於是衛兵們一擁而上，亂刀砍下，葛嫩娘就這樣犧牲了。

孫克咸見狀大笑道：「大明有此女英雄，我死也瞑目了！」終於他也被殺了。

然而，他們的名字永遠在歷史上閃耀着光輝。（完）

婦女家庭

新娘子的暗瘡問題

芳芳

靜娟姐姐：

首先恭喜妳快將成爲新娘子，但願幸福和快樂長駐，白首偕老！

妳詢問的數點問題希望我們研究後有所改善。

㈠夏天暗瘡特別旺盛，是因爲汗水和面油脂塞堵塞毛孔，故大量產生脂肪粒子，所以首先要注意清潔，每天用美容香皂洗臉三次，以去掉油汚才好潑抹護膚品。全無效用，而妳現用的護膚品，可能是不適合妳皮膚性了，改用另一隻牌子好了（若要我介紹牌子，請寄回郵信封）。

㈡冬天洗面孔的水溫約比平日氣溫高出四、五度較好，比如氣溫是攝氏廿一度，水溫廿四度就足够了。注意若有些清潔乳液若指定要用冷水的，就不要用這種方法了，通常在瓶外有說明的，而這些情況多在夏天的（因護膚品，普通有分夏冬兩季使用）。

㈢如果妳怕護膚品太過油膩，可能是油質用品，而妳面上長暗瘡，就不適合了，也要改用另一種粉質的乳液或冷霜了。

㈣以塗抹方法去對付暗瘡，有時效果亦未必完滿，也難保沒有副作用，花費也不輕，以本人來說，外搽暗瘡藥物祇能有阻歇作用，最重要的還是腸胃暢通（不能有結便），睡眠充足，多吃蔬果。各種情況亦因人而異，妳要找出原因，才可着手治療。如再有問題，歡迎來信切磋。

主婦心得 東安雞

珍珍

用料：

肥嫩光雞一隻或雞胸肉兩塊雞肶兩隻。

生薑二両，紅辣椒二至四條，葱白四両，蒜頭兩粒拍扁，鹽一茶匙、豉油二湯匙、酒一湯匙、醋一湯匙、糖一茶匙、蠔油半湯匙。

豆粉半湯匙用清水化開，熟花生油四湯匙。

製法：

㈠將清水一至兩大碗放入鑊中煮滾，然後將雞放入滾水中煮五分鐘，端鑊離火，切勿開蓋，再炆五分鐘，將蓋打開，取出雞攤凍，如是用全雞，則要斬去頭、脚、翼，剔除骨骼，將雞肉分切成半寸寬一寸長之塊，加入鹽，浸爲醃一陣。

㈡生薑去皮洗淨，切成細長絲，紅辣椒去子，亦切成細長絲，葱白亦切細長絲，蒜頭拍扁去衣。

㈢油下鑊燒熱，先加入蒜頭及紅辣椒炒香，再加入薑絲炒爆，再加入雞塊及葱同爆，最後加入豉油、醋、酒、糖及半小碗煮雞的湯汁，蓋好炆煮兩分鐘，加入豆粉勾芡，最後加入蔴油拌勻即可。

營養不良

心思思

少卿

美國西海岸的一位著名牙科醫生說：多吃新鮮食品，可以防止蛀牙，口腔癌及牙齦發炎與緩和牙齒及人體的衰老過程。

牙醫博士孟祿·比靈斯理於對數千名付患牙病的人，作過廣泛而深入的觀察研究之後，已深信百分之九十的口腔病與蛀牙，是由於營養不良所造成的結果——所謂營養不良，是指食物中所含的營養成分不够。

比靈斯理博士說：「如果我們所吃的食物中，最低限度有一半是新鮮的話，那麼我們便會有抵抗營養不良的力量。」

他對記者說：「根據我對病人口腔所作的檢查結果，我敢說有百分之八十的人，是營養不良的。煮得過久和罐頭食物，破壞掉許多維他命和有價值的蛋白質及礦。」

他認爲當一個人患上了營養不良症的時候，不僅會在睡覺時感到疲倦，就是醒起來坐着也會打瞌睡。這就是患上了營養不良的徵兆了。

他說：「遇上這種情形的時候，身體便開始大量地消耗掉它的細胞和骨頭，因爲新的物質得不到補充。人體的消耗，是需要新的營養物體的補充的，蛋白質和維他命及礦物質都是不可少的東西。而一切的新鮮食物，都會有這些重要的營養料。」

他說：怠惰與懶散，就是營養不良的兩個主要徵候。牙肉出血和牙石積聚，也是因營養不良而造成的結果。

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊），醫藥類每天每段共收四元，不折不扣，以四段爲限（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈壹零零零室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（青山道八七號）
（十四）荃灣新區第六十座十七號中華車行

租售

屯門中心 出售屯門中心大工業大廈每呎124元洽三月入伙電③5792洽

吉樓平售 新蒲崗景福大廈三百餘呎近龍翔四百十時K215445洽約君

招租

元朗石屋（九龍）出租一間兩房廚房冇多餘地方電話③716220 租平交通便下午三時至12時

旺舖招租 新界元朗大馬路金業大廈六號近恒生銀行對面電話⑫761274陳先生洽

黃埔大厦 新裝修全大電話K平租五千伍元有意三零三洽

荃灣樓租 光明大厦式元全新③八三 大門口F晚七時后約六百呎或到荃灣大廈 〇六七九洽

出讓 線廠出讓 綫機全套五頂K電九龍九龍晚夜四 七可議

聘請

中文植字 MC6 型中文植字機 萬有六欵字體價一萬九 電話③850060 中午至六時

全英大賽 十月大多狗后 北冠狼金牌亞軍 伍仟讓 電話K705880亞楊

影印機廉讓 九成新自動影印大小隨意 H430773洽試

舊書廉讓 全層 另影印機一部及中國研究資料 時道309號一樓 H742432

油印機 買賣修理交換 英國基士得耶電動二用油印機包修理 歡迎試機 旺角花園街39號一樓C 電話：K313229

靚杜白文狗 六月 女 港九一流已打針 電話H四八五二三〇洽

人人樓請 洗碗 什工 工供食宿 點心員 又女淨手份 東道 五合號 華麗 到

聘女教師 或照應聘 電話讀數 經驗 2樓

請看更香港 灣仔區或商業大廈 有意伊 電話二二七二八六 小姐

徵求

下午女傭 九龍何文田區住宅工作由下午二時至七時半 電話九五一〇五〇三

高價收購 三星手機、五七、九針等手機及有意出讓請電③七一八三三五〇洽

專買酸枝 古玩傢俬 打字機鋼琴字畫花樽 電話K七七八〇一〇八大明行

彩色電視 高價收購 H403014 恒佳行

婚姻服務 幸福公司 經營業七載 擇偶佳配 河內道2號5樓③ 697688

徵女伴 事業有成 男士 有物業 50大家 照徵43歲下已婚 非正式 軒尼詩郵局20550

收買酸枝 收買古玩大餐 K七七〇四五八

LETTER B 業主新界多少說明格式或影印函香港局信箱一九八五號 財團徵求換地權不拘數量請說明價格 DD號數副本郵箱

遺失聲明

遺失 敬啟者本人遺失南洋商業銀行長沙灣分行儲蓄存摺戶號0710-370-1 特此聲明作廢 楊世照

遺失 敬啟者遺失廣安銀行深水埗分行儲蓄存摺221-46號除外特此聲明作廢 蔣泰

遺失 茲遺失海外信託銀行元朗支行戶口第77558號除向銀行報失外特此聲明作廢（C 315049）啓

啟事

合衆公司 謝鳴 上海街六十六號A四樓（左助組）電話：③九四六四三五
252 家 李瑞安 逝 長洲 醫院 長洲圍阜村二九
103 號 黎金妹 逝 醫院
長洲 7 叔公 逝 長洲 大 新 後街 二巷一
傳 三 安 馮 五 號 大 吳 逝 長洲 嘉 瓊 村 和 機 四 五

合衆公司 謝鳴 上海街六十六號A四樓（福祿組）電話：③九四六四三五
452 家 洪大 逝 嘉 應 村 一
770 家 母 親 逝 廣州
三號 楊秀英 逝 荃灣
378A 祖母 梁金妹 逝 東華醫院
623 號 租 逝 南昌街 36
889A 家 母 逝 大埔 美援 新村12號
1355 家 父 華富邨
615 家母 逝 大埔 南坑
572 組父 林 逝 大埔 坑 林村75號 林
1824 祖母 逝 長洲 北社街四號

合衆公司 謝鳴 上海街六十六號A四樓（福祿組）
436 長叔 黃 逝 淨山 東街 14 號
345 家父 逝 上水
238 伯娘 梁 逝 鴨脷洲漁民村5 何其安
629 家母 黃 逝 角 櫻桃大廈21/79 大
11 叔 逝 粉嶺 21/G
633 長姐 逝 大澳 永安街98號後 郭佩蓮

天德念佛堂 上海街六十六號A四樓 電話：③九四六四三五 茲將本五區助組三位 仙逝組員姓名、地址、死亡及送往領取 日期公佈於后：十二月廿一日 依承人 大於七八年

同鄉會通告 僑港番禺 本會第273號會員徐連秋經於十二月十九日在中華民國仙遊 依章發給帛金 五六大元 各會員 僑港番禺同鄉會啓

鳴謝僑港番禺同鄉會 先叔徐連秋 參加入僑港番禺同鄉會爲會員現不幸仙遊故蒙發給帛金 任元正 此鳴謝 中華民國68年一月六日 徐元存啓

宗親會通告 僑港伍氏 本會每年一度春節聯歡晚會定於本年一月九日晚上七時在 三十一號 會員 一年 一份 日 本會 禮物 ·可凡九點 一時 前 會所 在 發 ·

商業

20元修 電視 彩色黑白遠近即到 日③382939 夜③374876 建成行

黃文 黃敬堂 陳奇章 麥惠棋 即電③022012 朱任公 其碩

新寧酒店用具 拆樓 大批酒店 間隔傢俬 彩色電視機 冷氣機電器 酒店用具 吧用具電梯 肉食櫃士甸 爐地毡一切 酒店生財 具平沽 香港希慎道 平沽

洗衣機 修 專 加 信 日 夜 K031205

貨運運輸 遠近 雜貨 不論 多少 花年 批年 日夜 電③7608431 ⑫721791夜

金輪單車行 K 932451 K 932179

新到迷你單車 原價三百七折貨一發三

瑞香園 貨倉有限公司 △代客貨倉歷史悠久 △交通方便 租金相宜 △寫字樓 香港興隆街 德士古道36號 電話：⑫277981二二四八號

一流影片 專營各國 成人電影 有色 批發 租賃 欵迎試片 電話 ⑥6011 早 至晚 12時 庄

威利 墻紙 紙 裱貼 價平 手工一流 心中 電話：③八七五三〇一 ⑤ 七〇四四 七一

平價機票 專寄 行李 外埠 成功旅運公司 德付道中華銀行大廈506 歡迎詢問 5·440550·448271

裝修過年 專修 紙皮石油漆 水電木器 招牌 做櫃 改擴 ③七七八九四二六五

最高價收 音響電視 早11時後請電 ③617329 ③866920

20元修 電視 彩色黑白 快捷妥當 K232032 立輝行

九龍城英文夜書院招生 即招：①英中部：F1－F4 ②英專部：P4－F4 1980年會考 開課日期：1979年2月5日（星期一） 校址：九龍城太子道349－351號全座 電話：③030150；③030159 註：本校設有有學生職業輔導 校長：甄彥浦

速成學校 招生 日夜 942282 會話拼音 英專文法 日文裁剪 打字簿記 彌敦道717

立榮搬屋 香港 783123、780179 筲箕灣 840811、888434 土瓜灣 310866、308818

誠信搬屋公司 港九新界大小搬運 小家庭 二元 及人房 七十元 5-278358 3-314970 5-280071 3-310157

永勝搬屋公司 香港：436193·435125 筲箕灣：848480·848767 九龍：369569·368783 元朗：785738 大小搬運

提防假冒 中聯 3-333532

搬運

沙柑王 選購沙田柑 批發零沽上水橫街 大埔馬路 N.T.902906

專科洗衣機 及冷氣機修理 年近 ③七四三八九〇二 全 電生

老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售 保障用戶 嚴查僞冒 奇效 可議之思 善補壹藥 强壯堅體·固本培元 外施

紅雲 白癬蝕 白蝕特效專藥 中老西醫 陳銳培 醫藥

速成學校 週末日班 942282 國語 打字 簿記 拼音 英語 日文 彌敦道717號二樓947522 彌敦道642號三樓963376

免費教裝 打字機 計算機 收音機 電話機 修理

黃標專醫 腰症 三代祖傳·獨步古方 頭暈 腰痛 消渴 未上 風濕 早洩 夜尿 白帶

江燕蓉醫 婦科 歷史最久 經驗最多 精醫

老中醫 竹林氏 胃病專家

工商日報分類廣告 除客戶刊有地址或電話號碼，係直接聯絡外，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，向有下列信箱存有信件，請攜同收據來取。 W8 W18 W23 W25 W32 W34 W43 W44

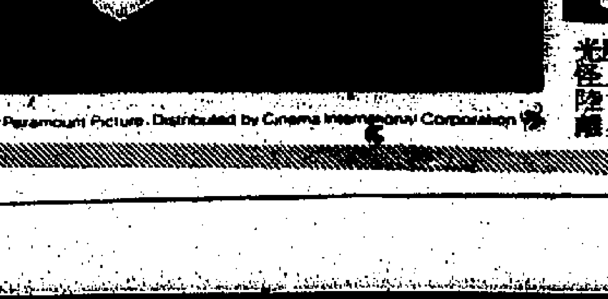
請支持公益金，捐欵寄香港郵箱第八八八八號

中國專業 葉友芳 婦科

朱氏祖傳 消核丸 九龍北河街十二號 朱辰東由海壇街上二樓

嘉禾 新華 今晚午夜場
後天 五週嘉樂熱綫正場聯映
點賣粉？點販白？ 點風信？ 點通報？ 點橋人？點殺度？
走進內幕 揭穿內幕

新都 快樂 大明 今天獻映
當然擁擠請早五場訂座
狄龍公司招牌戲：係正斗嘅
天體皇后 史蒂芬 妮芳秋
春色無邊
女人玩力最驚人！
加料到冇眠 足本有更多



今天 特別選映請即走座
魔鬼怪嬰
新藝城國際公司發行 拉派蒙 巨片！ 鬼才大導演：波蘭斯基 不朽傑作
十二時正 兩點半 五點三 七點半 九點九
Mia Farrow In a William Castle Production Rosemary's Baby John Cassavetes
美雅 花露 沙加 域美 頓 歌 三大主演
Paramount Picture. Distributed by Cinema International Corporation

尚有戲院廣告刊第十頁